



Издание
на български език

Законодателство

Година 63

10 юли 2020 г.

Съдържание

II *Незаконодателни актове*

РЕГЛАМЕНТИ

- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2020/987 на Комисията от 20 януари 2020 година за поправка на текста на някои езици на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 за допълване на Директива 2010/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета по отношение на енергийното етикетирание на вентилационните агрегати за жилищни помещения ⁽¹⁾ 1
- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2020/988 на Комисията от 12 март 2020 година за поправка на текста на някои езици на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 за допълнение на Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност (Платежоспособност II) ⁽¹⁾ 3
- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2020/989 на Комисията от 27 април 2020 година за изменение на Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 по отношение на определени разпоредби, съдържащи се в документа на NAFO „Мерки за опазване и изпълнение“ и в приложенията към него 5
- ★ Делегиран регламент (ЕС) 2020/990 на Комисията от 28 април 2020 година за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на ветеринарно-здравните изисквания и изискванията за сертифициране във връзка с движението в рамките на Съюза на водни животни и продукти от животински произход от водни животни ⁽¹⁾ 42
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/991 на Комисията от 13 май 2020 година за откриване и управление на тарифни квоти за внос на ориз с произход от Социалистическа република Виетнам 64
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/992 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на препарат от б-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770), като фуражна добавка за всички видове птици, отглеждани за носачки (притежател на разрешителното BASF SE) ⁽¹⁾ 73

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/993 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от <i>Trichoderma reesei</i> (ВССМ/MUCL 49755), като фуражна добавка за всички видове птици за угояване с изключение на пилета за угояване, декоративни птици, всички видове отбити свине, различни от отбити прасенца, и всички видове свине за угояване, различни от прасета за угояване (притежател на разрешителното Berg und Schmidt GmbH Co. KG) ⁽¹⁾	76
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/994 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на монензин и никарбазин (Mopimax) като фуражна добавка за пуйки за угояване, пилета за угояване и пилета, отглеждани за кокошки носачки (притежател на разрешението Huverpharma NV) ⁽¹⁾	79
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/995 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза, получена от <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 26372), като фуражна добавка за кърмещи свине майки (притежател на разрешението DSM Nutritional Products Ltd, представляван от DSM Nutritional Products Sp. Z o.o) ⁽¹⁾	84
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/996 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на препарат от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол като фуражна добавка за пилета за угояване, пилета, отглеждани за кокошки носачки, и видове домашни птици с по-малко стопанско значение, отглеждани за носачки (притежател на разрешителното Biomin GmbH) ⁽¹⁾	87
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/997 на Комисията от 9 юли 2020 година за разрешаване на употребата на течен L-лизин, основа, L-лизинсулфат и L-лизинмонохлорид, технически чист, като фуражни добавки за всички видове животни ⁽¹⁾	90
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/998 на Комисията от 9 юли 2020 година за подновяване на разрешението за употреба на атаксантин-диметилдисулфинат като фуражна добавка за риба и ракообразни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 393/2008 ⁽¹⁾	96
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/999 на Комисията от 9 юли 2020 година за определяне на правила за прилагането на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение одобрението на животновъдни обекти за зародишни продукти и проследимостта на зародишните продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни ⁽¹⁾	99
★ Регламент (ЕС) 2020/1000 на Комисията от 9 юли 2020 година за поправка на текста на някои езици на Регламент (ЕС) № 1253/2014 за прилагане на Директива 2009/125/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на изискванията за екопроектиране на вентилационни агрегати ⁽¹⁾	105
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/1001 на Комисията от 9 юли 2020 година за установяване на подробни правила за прилагането на Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета във връзка с работата на Модернизационния фонд, предназначен за подкрепа на инвестициите за модернизиране на енергийните системи и повишаване на енергийната ефективност на определени държави членки	107
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/1002 на Комисията от 9 юли 2020 година за предоставяне на дерогация от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 по отношение на изискванията за въвеждането в Съюза на дървен материал от ясен с произход от или преработен в Съединените щати	122
★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/1003 на Комисията от 9 юли 2020 година за подновяване на одобрението на активните вещества <i>Phlebiopsis gigantea</i> , шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, като активни вещества с нисък риск в съответствие с Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за изменение на приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията ⁽¹⁾	127

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/1004 на Комисията от 9 юли 2020 година за одобряване на основното вещество краве мляко в съответствие с Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за изменение на приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията ⁽¹⁾ 133

РЕШЕНИЯ

- ★ Решение за изпълнение (ЕС) 2020/1005 на Комисията от 9 юли 2020 година за изменение на приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС относно мерките за контрол на здравето на животните във връзка с африканската чума по свинете в някои държави членки ⁽¹⁾ ... 137

Поправки

- ★ Поправка на Регламент (ЕС) № 200/2012 на Комисията от 8 март 2012 година относно целта на Съюза за намаляване на *Salmonella enteritidis* и *Salmonella typhimurium* в птичите стада бройлери, предвидена в Регламент (ЕО) № 2160/2003 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 71, 9.3.2012 г.) 164

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП.

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2020/987 НА КОМИСИЯТА

от 20 януари 2020 година

за поправка на текста на някои езици на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 за допълване на Директива 2010/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета по отношение на енергийното етикетиране на вентилационните агрегати за жилищни помещения

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2017/1369 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2017 г. за определяне на нормативна рамка за енергийно етикетиране и за отмяна на Директива 2010/30/ЕС⁽¹⁾, и по-специално член 16 от него,

като има предвид, че:

- (1) Текстът на английски, български, гръцки, датски, естонски, испански, италиански, латвийски, литовски, малтийски, немски, нидерландски, полски, словашки, словенски, унгарски, фински, хърватски, чешки и шведски език на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 на Комисията⁽²⁾ съдържа грешки в член 1, параграф 2, буква д) по отношение на вентилационните агрегати за жилищни помещения, които се изключват от обхвата на посочения регламент. Тези грешки засягат същността на посочената разпоредба.
- (2) Текстът на малтийски език на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 съдържа също така грешка в член 1, параграф 2, буква е) по отношение на вентилационните агрегати за жилищни помещения, които се изключват от обхвата на посочения регламент. Тази грешка засяга същността на посочената разпоредба.
- (3) Текстът на шведски език на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 съдържа допълнителна грешка в приложение I, точка 9) и приложение IV, буква о) по отношение на един от термините, на които е дадено определение за целите на приложения II — IX. Тази грешка засяга същността на посочените разпоредби.
- (4) Поради това текстът на английски, български, гръцки, датски, естонски, испански, италиански, латвийски, литовски, малтийски, немски, нидерландски, полски, словашки, словенски, унгарски, фински, хърватски, чешки и шведски език на Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 следва съответно да бъде поправен. Поправката не се отнася за текста на останалите езици,

⁽¹⁾ ОВ L 198, 28.7.2017 г., стр. 1.

⁽²⁾ Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 на Комисията от 11 юли 2014 г. за допълване на Директива 2010/30/ЕС на Европейския парламент и на Съвета по отношение на енергийното етикетиране на вентилационните агрегати за жилищни помещения (ОВ L 337, 25.11.2014 г., стр. 27).

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Делегиран регламент (ЕС) № 1254/2014 се поправя, както следва:

1) член 1, параграф 2 се поправя, както следва:

а) буква д) се заменя със следното:

„д) съдържат теплообменник и термopомпа, която служи за оползотворяване на топлината или позволява пренасяне или извличане на топлина в допълнение към извършваните от системата за оползотворяване на топлината, с изключение на пренасянето на топлина за предпазване от замръзване или разскрежаване;“

б) (не засяга българската версия);

2) (не засяга българската версия);

3) (не засяга българската версия).

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 20 януари 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2020/988 НА КОМИСИЯТА**от 12 март 2020 година****за поправка на текста на някои езици на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 за допълнение на Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност (Платежоспособност II)****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2009 г. относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност (Платежоспособност II) ⁽¹⁾, и по-специално член 86, параграф 1, буква а) и член 111, параграф 1, букви б), в) и е) от нея,

като има предвид, че:

- (1) В член 18, параграф 5, уводното изречение на първа алинея от текста на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 на Комисията ⁽²⁾ на немски език се съдържа грешка, която придава противоположно на предвиденото значение на разпоредбата.
- (2) В член 116, параграф 3, буква г), подточка ii) и в член 147, параграф 3, буква г), подточка ii) от текста на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 на немски език се съдържат грешки, които променят смисъла на текста.
- (3) В член 209, параграф 3, букви з) и и) от текста на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 на датски език се съдържат грешки, които придават противоположно на предвиденото значение на разпоредбата.
- (4) Поради това текстът на Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 на немски и датски език следва да бъде съответно поправен. Поправката не се отнася за текста на останалите езици,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

(не засяга българската версия)

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.⁽¹⁾ ОВ L 335, 17.12.2009 г., стр. 1.⁽²⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2015/35 на Комисията от 10 октомври 2014 г. за допълнение на Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност (Платежоспособност II) (ОВ L 12, 17.1.2015 г., стр. 1).

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 12 март 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2020/989 НА КОМИСИЯТА**от 27 април 2020 година****за изменение на Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 по отношение на определени разпоредби, съдържащи се в документа на NAFO „Мерки за опазване и изпълнение“ и в приложенията към него**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2019/833 на Европейския парламент и на Съвета от 20 май 2019 г. за установяване на мерки за опазване и изпълнение, приложими в регулаторната зона на Организацията за риболова в северозападната част на Атлантическия океан, за изменение на Регламент (ЕС) 2016/1627 и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2115/2005 и (ЕО) № 1386/2007 на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 50, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

- (1) Съюзът е страна по Конвенцията за бъдещото многостранно сътрудничество в областта на риболова в северозападната част на Атлантическия океан (Конвенцията NAFO), одобрена с Регламент (ЕИО) № 3179/78 на Съвета ⁽²⁾.
- (2) С цел включване на мерките за опазване и изпълнение на NAFO в правото на Съюза Европейският парламент и Съветът приеха Регламент (ЕС) 2019/833.
- (3) В съответствие с член 50 от Регламент (ЕС) 2019/833 от Комисията се изисква да приеме делегиран акт, с който посоченият регламент да бъде допълнен с разпоредбите, съдържащи се в документа на NAFO „Мерки за опазване и изпълнение“ и в приложенията към него, указани в приложението към същия регламент.
- (4) По силата на член 50 от Регламент (ЕС) 2019/833 на Комисията също така се предоставя правомощието да приема делегирани актове в съответствие с член 51, за да изменя впоследствие този делегиран акт.
- (5) Регламент (ЕС) 2019/833 беше допълнен с редица мерки за опазване и изпълнение на NAFO посредством Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 на Комисията ⁽³⁾.
- (6) На годишното си заседание през септември 2019 г. NAFO измени девет приложения към приетия от организацията документ, озаглавен „Мерки за опазване и изпълнение“, които приложения се отнасят до списъка на индикаторните видове за уязвими морски екосистеми (част VI на приложение I.E), форматите за уведомяния и разрешения на корабите (приложение II.C), списъка на видовете (приложение I.C), разрешените чефери в горната част на тралната торба/заклучващи вериги за скариди (приложение III.B), формата на доклада за улова (приложение II.D), формата на оттеглянето на доклад за улова (приложение II.F), стандартизирания образец за доклада на наблюдателя (приложение II.M), доклада на наблюдателя (приложение II.G) и доклада от инспекцията (приложение IV.B). От 3 декември 2019 г. тези приложения са задължителни за Съюза.
- (7) Съответните промени следва също така да бъдат включени в правото на Съюза. Поради това Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 следва да бъде съответно изменен,

⁽¹⁾ ОВ L 141, 28.5.2019 г., стр. 1.

⁽²⁾ Регламент (ЕИО) № 3179/78 на Съвета от 28 декември 1978 година относно подписването от Европейската икономическа общност на Конвенцията за бъдещото многостранно сътрудничество в областта на риболова в северозападната част на Атлантическия океан (ОВ L 378, 30.12.1978 г., стр. 1).

⁽³⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 на Комисията от 15 октомври 2019 година за допълнение на Регламент (ЕС) 2019/833 на Европейския парламент и на Съвета за установяване на мерки за опазване и изпълнение, приложими в регулаторната зона на Организацията за риболова в северозападната част на Атлантическия океан (ОВ L 34 I, 6.2.2020 г., стр. 1).

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Приложението към Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 се изменя в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 27 април 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложението към Делегиран регламент (ЕС) 2020/124 се изменя, както следва:

1. Точка 3 се заменя със следното:

„3. Част VI на приложение I.E към МОИ, както е посочено в член 3, точка 21, член 21, параграф 2 и член 27, параграф 11, буква а), подточка i) от Регламент (ЕС) 2019/833

Списък на индикаторни видове за уязвими морски екосистеми

Общоприето наименование и код по списъка ASFIS на ФАО — 3-БУКВЕН КОД	Таксон	Семейство	КОД ПО СПИСЪКА ASFIS НА ФАО — 3-БУКВЕН КОД
Големи сонгери (PFR — Porifera)	<i>Asconema foliatum</i>	Rossellidae	ZBA
	<i>Aphrocallistes beatrix</i>	Aphrocallistidae	
	<i>Asbestopluma (Asbestopluma) ruetzleri</i>	Cladorhizidae	ZAB (Asbestopluma)
	<i>Axinella</i> sp.	Axinellidae	
	<i>Chondrocladia grandis</i>	Cladorhizidae	ZHD (Chondrocladia)
	<i>Cladorhiza abyssicola</i>	Cladorhizidae	ZCH (Cladorhiza)
	<i>Cladorhiza kenchingtonae</i>	Cladorhizidae	ZCH (Cladorhiza)
	<i>Craniella</i> spp.	Tetillidae	ZCS (Craniella spp.)
	<i>Dictyaulus romani</i>	Euplectellidae	ZDY (Dictyaulus)
	<i>Esperiopsis villosa</i>	Esperiopsidae	ZEW
	<i>Forcepia</i> spp.	Coelosphaeridae	ZFR
	<i>Geodia barrette</i>	Geodiidae	
	<i>Geodia macandrewii</i>	Geodiidae	
	<i>Geodia parva</i>	Geodiidae	
	<i>Geodia phlegraei</i>	Geodiidae	
	<i>Haliclona</i> sp.	Chalinidae	ZHL
	<i>Iophon piceum</i>	Acarnidae	WJP
	<i>Isodictya palmata</i>	Isodictyidae	
	<i>Lissodendoryx (Lissodendoryx) complicata</i>	Coelosphaeridae	ZDD
	<i>Mycale (Mycale) lingua</i>	Mycalidae	
	<i>Mycale (Mycale) loveni</i>	Mycalidae	
	<i>Phakellia</i> sp.	Axinellidae	
	<i>Polymastia</i> spp.	Polymastiidae	ZPY
	<i>Stelletta normani</i>	Ancorinidae	WSX (Stelletta)
	<i>Stelletta tuberosa</i>	Ancorinidae	WSX (Stelletta)
	<i>Stryphnus fortis</i>	Ancorinidae	WPH
	<i>Thenea muricata</i>	Pachastrellidae	ZTH (Thenea)
<i>Thenea valdiviae</i>	Pachastrellidae	ZTH (Thenea)	
<i>Weberella bursa</i>	Polymastiidae		

Мадрепорови корали (CSS — Scleractinia)	<i>Enallopsammia rostrata*</i>	Dendrophylliidae	FEY
	<i>Lophelia pertusa*</i>	Caryophylliidae	LWS
	<i>Madrepora oculata*</i>	Oculinidae	MVI
	<i>Solenosmilia variabilis*</i>	Caryophylliidae	RZT
Малки горгонски корали (GGW)	<i>Acanella arbuscula</i>	Isididae	KQL (Acanella)
	<i>Anthothela grandiflora</i>	Anthothelidae	WAG
	<i>Chrysogorgia</i> sp.	Chrysogorgiidae	FHX
	<i>Metallogorgia melanotrichos*</i>	Chrysogorgiidae	
<i>Narella laxa</i>	Primnoidae		
<i>Radicipes gracilis</i>	Chrysogorgiidae	CZN	
<i>Swiftia</i> sp.	Plexauridae		
Големи горгонски корали (GGW)	<i>Acanthogorgia armata</i>	Acanthogorgiidae	AZC
	<i>Calyptrophora</i> sp.*	Primnoidae	
	<i>Corallium bathyrubrum</i>	Coralliidae	COR (Corallium)
	<i>Corallium bayeri</i>	Coralliidae	COR (Corallium)
	<i>Iridogorgia</i> sp.*	Chrysogorgiidae	
	<i>Keratoisis</i> cf. <i>siemensii</i>	Isididae	
	<i>Keratoisis grayi</i>	Isididae	
	<i>Lepidisis</i> sp.*	Isididae	QFX (Lepidisis)
	<i>Paragorgia arborea</i>	Paragorgiidae	BFU
	<i>Paragorgia johnsoni</i>	Paragorgiidae	BFV
	<i>Paramuricea grandis</i>	Plexauridae	PZL (Paramuricea)
	<i>Paramuricea placomus</i>	Plexauridae	PZL (Paramuricea)
	<i>Paramuricea</i> spp.	Plexauridae	PZL (Paramuricea)
	<i>Parastenella atlantica</i>	Primnoidae	
	<i>Placogorgia</i> sp.	Plexauridae	
	<i>Placogorgia terceira</i>	Plexauridae	
	<i>Primnoa resedaeformis</i>	Primnoidae	QOE
<i>Thouarella (Euthouarella) grasshoffi*</i>	Primnoidae		
Морски пера (NTW — Pennatulacea)	<i>Anthoptilum grandiflorum</i>	Anthoptilidae	AJG (Anthoptilum)
	<i>Distichoptilum gracile</i>	Protoptilidae	WDG
	<i>Funiculina quadrangularis</i>	Funiculinidae	FQJ
	<i>Halipterus</i> cf. <i>christii</i>	Halipteridae	ZHX (Halipterus)
	<i>Halipterus finmarchica</i>	Halipteridae	HFM

	<i>Halipterus</i> sp.	Halipteridae	ZHX (Halipterus)
	<i>Kophobelemnon stelliferum</i>	Kophobelemnidae	KVF
	<i>Pennatula aculeata</i>	Pennatulidae	QAC
	<i>Pennatula grandis</i>	Pennatulidae	
	<i>Pennatula</i> sp.	Pennatulidae	
	<i>Protoptilum carpenteri</i>	Protoptilidae	
	<i>Umbellula lindahli</i>	Umbellulidae	
	<i>Virgularia mirabilis</i>	Virgulariidae	
Тръбни анемони	<i>Pachycerianthus borealis</i>	Cerianthidae	WQB
Изправени ектопрокти (BZN — Bryozoa)	<i>Eucratea loricata</i>	Eucrateidae	WEL
Морски лилии (CWD — Crinoidea)	<i>Conocrinus lofotensis</i>	Bourgueticrinidae	WCF
	<i>Gephyrocrinus grimaldii</i>	Hyocrinidae	
	<i>Trichometra cubensis</i>	Antedonidae	
Асцидии (SSX — Ascidiacea)	<i>Boltenia ovifera</i>	Pyuridae	WBO
	<i>Halocynthia aurantium</i>	Pyuridae	
Малко вероятно е да се наблюдава при тралове; само наблюдение <i>in situ</i> :			
Големи ксенофиофори	<i>Syringamina</i> sp.	Syringamminidae	

“.

2. Точка 5 се заменя със следното:

„5. Формат, определен в приложение II.C към МОИ, посочено в член 4, параграф 2, буква а) от Регламент (ЕС) 2019/833

Уведомления и разрешения на корабите

(1) Формат за регистъра на корабите

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за секретариата на NAFO
Подател	FR	М	Данни за съобщението; код ISO-3 на предаващата договаряща страна
Номер на записа	RN	М	Данни за съобщението; пореден номер на съобщението за текущата година
Дата на записа	RD	М	Данни за съобщението; дата на предаването
Час на записа	RT	М	Данни за съобщението; час на предаването

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „NOT“ за подаване на уведомление за корабите, които могат да извършват риболовни дейности в регулаторната зона на NAFO
Име на кораба	NA	М	Име на кораба
Радиопозивна	RC	М	Международна радиопозивна на кораба
Държава на знамето	FS	М	Държава, в която е регистриран корабът
Вътрешен референтен номер	IR	О ⁽¹⁾	Уникален номер на кораба на договарящата страна — ISO-3 код на държавата на знамето, последван от номер
Външен регистрационен номер	XR	М	Страничният номер на кораба
Номер на кораба в ММО	IM	М	Номер по ММО
Име на пристанището	PO	М	Пристанище на регистрация или пристанище на домуване
Корабособственик	VO	М ⁽²⁾	Регистриран собственик и адрес
Наемател на кораба	VC	М ⁽²⁾	Лице, отговорно за експлоатацията на кораба
Вид на кораба	TP	М	Код на кораба по ФАО (приложение II.I)
Уреди на кораба	GE	О	Статистическа класификация по ФАО на риболовните уреди (приложение II.J)
Тонаж на кораба метод за измерване тонаж	VT	М	Тонажен капацитет на кораба по двойки, ако е необходимо „ОС“ — Конвенция от Осло от 1947 г., „LC“ — Конвенция от Лондон (ICTM-69) Общ капацитет в метрични тонове
Дължина на кораба метод за измерване дължина	VL	М	Дължина в метри по двойки, ако е необходимо „ОА“ — обща дължина в метри
Мощност на кораба метод за измерване мощност	VP	М	Мощност на двигателя по двойки, ако е необходимо, в kW PE — задвижващ двигател AE — спомагателни двигатели Обща инсталирана мощност на двигателя на кораба, измерена в kW
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

⁽¹⁾ Задължително, когато се използва като уникална идентификация в други съобщения.

⁽²⁾ Което е подходящо.

(2) Формат за изваждане на кораби от регистъра

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за секретариата на NAFO
Подател	FR	М	Данни за съобщението; код ISO-3 на предаващата договаряща страна
Номер на записа	RN	М	Данни за съобщението; пореден номер на съобщението за текущата година
Дата на записа	RD	М	Данни за съобщението; дата на предаването
Час на записа	RT	М	Данни за съобщението; час на предаването
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „WIT“ за изваждане на кораби, за които е подадено уведомление

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Име на кораба	NA	М	Име на кораба
Радиопозивна	RC	М	Международна радиопозивна на кораба
Вътрешен референтен номер	IR	О	Уникален номер на кораба на договарящата страна — ISO-3 код на държавата на знамето, последван от номер, ако има такъв
Външен регистрационен номер	XR	М	Страничният номер на кораба
Номер на кораба в ММО	IM	М	Номер по ММО
Начална дата	SD	М	Датата, на която изваждането влиза в сила
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

(3) Формат за разрешение за извършване на риболовни дейности

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за секретариата на NAFO
Подател	FR	М	Данни за съобщението; код ISO-3 на предаващата договаряща страна
Номер на записа	RN	М	Данни за съобщението; пореден номер на съобщението за текущата година
Дата на записа	RD	М	Данни за съобщението; дата на предаването
Час на записа	RT	М	Данни за съобщението; час на предаването
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „AUT“ за разрешение на корабите да извършват риболовни дейности в регулаторната зона на NAFO
Име на кораба	NA	М	Име на кораба
Радиопозивна	RC	М	Международна радиопозивна на кораба
Вътрешен референтен номер	IR	О	Уникален номер на кораба на договарящата страна — ISO-3 код на държавата на знамето, последван от номер, ако има такъв
Външен регистрационен номер	XR	М	Страничният номер на кораба
Номер на кораба в ММО	IM	М	Номер по ММО
Начална дата	SD	М	Данни за лиценза; датата, на която разрешението влиза в сила
Крайна дата	ED	О	Данни за лиценза; датата, на която разрешението изтича. Максималният срок на валидност е 12 месеца
Целеви видове и зона	TA	М ⁽¹⁾	Данни за лиценза; рибни видове и зона, разрешени за целеви риболов. Регулираните видове от приложение I.A или I.B трябва да се позовават на спецификацията на запаса. За нерегулираните видове да се използва подзона, участък или „ANY“. Позволяват се няколко двойки полета — напр. //TA/GHL 3LMNO COD 3M RED 3LN RED 3M HER ANY//
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

⁽¹⁾ За транспортни кораби полето TA е незадължително.

(4) Формат за временно отнемане на разрешение за извършване на риболовни дейности

Елемент на данните	Код	Задължително (М)/ Незадължително (О)	Бележки
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за секретариата на NAFO
Подател	FR	М	Данни за съобщението; код ISO-3 на предаващата договаряща страна
Номер на записа	RN	М	Данни за съобщението; пореден номер на съобщението за текущата година
Дата на записа	RD	М	Данни за съобщението; дата на предаването
Час на записа	RT	М	Данни за съобщението; час на предаването
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „SUS“ за временно отнемане на разрешението на кораби
Име на кораба	NA	М	Име на кораба
Радиопозивна	RC	М	Международна радиопозивна на кораба
Вътрешен референтен номер	IR	О	Уникален номер на кораба на договарящата страна — ISO-3 код на държавата на знамето, последван от номер, ако има такъв
Външен регистрационен номер	XR	М	Страничният номер на кораба
Номер на кораба в ММО	IM	М	Номер по ММО
Начална дата	SD	М	Данни за лиценза; датата, на която временното отнемане влиза в сила
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

“.

3. Точка 11 се заменя със следното:

„11. Приложение I.C към МОИ, посочено в член 13, параграф 2, буква г), член 24, параграф 1, буква б) и член 25, параграф 6, втора алинея от Регламент (ЕС) 2019/833

Списък на видовете ⁽¹⁾

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Дънни риби		
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	COD
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD
Морски костури	<i>Sebastes</i> sp.	RED
Златист костур	<i>Sebastes marinus</i>	REG
Морски костур (дълбоководен)	<i>Sebastes mentella</i>	REB
Акадски морски костур	<i>Sebastes fasciatus</i>	REN
Сребрист хек	<i>Merluccius bilinearis</i>	HKS
Червен хек (*)	<i>Urophycis chuss</i>	HKR
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	POK

⁽¹⁾ При улова на вид, който не е посочен в настоящия списък (приложение I.C), се използва изготвеният от ФАО списък ASFIS на кодовете на видовете. Списъкът ASFIS е публикуван на <http://www.fao.org/fishery/collection/asfis/en>

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Американска писия	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA
Червена писия	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT
Жълтоопашата лиманда	<i>Limanda ferruginea</i>	YEL
Черна писия	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL
Атлантическа писия	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL
Зимна камбала	<i>Pseudopleuronectes americanus</i>	FLW
Лятна камбала	<i>Paralichthys dentatus</i>	FLS
Первазна камбала	<i>Scophthalmus aquosus</i>	FLD
Калканоподобни (непосочени другаде)	<i>Pleuronectiformes</i>	FLX
Американски морски дявол	<i>Lophius americanus</i>	ANG
Атлантическа червеношийка	<i>Prionotus sp.</i>	SRA
Микрогадус томкод	<i>Microgadus tomcod</i>	TOM
Синя антимога	<i>Antimora rostrata</i>	ANT
Син меджид	<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB
Клин	<i>Tautoglabrus adspersus</i>	CUN
Менек	<i>Brosme brosme</i>	USK
Гренландска треска	<i>Gadus ogac</i>	GRC
Синя молва	<i>Molva dypterygia</i>	BLI
Молва	<i>Molva molva</i>	LIN
Панагора	<i>Cyclopterus lumpus</i>	LUM
Северна кралска риба	<i>Menticirrhus saxatilis</i>	KGF
Северна риба балон	<i>Sphoeroides maculatus</i>	PUF
Ликоди (непосочени другаде)	<i>Lycodes sp.</i>	ELZ
Океански паут	<i>Macrozoarces americanus</i>	OPT
Полярна треска	<i>Boreogadus saida</i>	POC
Гренадир	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG
Дългоопашата риба	<i>Macrourus berglax</i>	RHG
Пясъчна змиорка (риба пясъчница)	<i>Ammodytes sp.</i>	SAN
Миоксоцефалови	<i>Myoxocephalus sp.</i>	SCU
Скуп	<i>Stenotomus chrysops</i>	SCP
Тавтог	<i>Tautoga onitis</i>	TAU
Черен костур	<i>Lopholatilus chamaeleonticeps</i>	TIL
Бял хек (*)	<i>Urophycis tenuis</i>	HKW
Дългопер хек	<i>Urophycis chesteri</i>	GPE
Трибрада галя	<i>Gaidropsarus ensis</i>	GDE
Зъбатки (непосочени другаде)	<i>Anarhichas sp.</i>	CAT

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Ивичеста зъбатка	<i>Anarhichas lupus</i>	CAA
Петниста зъбатка	<i>Anarhichas minor</i>	CAS
Синя зъбатка	<i>Anarhichas denticulatus</i>	CAB
Дънни риби (непосочени другаде)		GRO
Пелагични		
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	HER
Скумрия	<i>Scomber scombrus</i>	MAC
Атлантическа маслена риба	<i>Peprilus triacanthus</i>	BUT
Атлантически менхаден	<i>Brevoortia tyrannus</i>	MHA
Атлантическа сайра	<i>Scomberesox saurus</i>	SAU
Заливна аншоа	<i>Anchoa mitchilli</i>	ANB
Лефер	<i>Pomatomus saltatrix</i>	BLU
Щука кревал	<i>Caranx hippos</i>	CVJ
Обикновена ауксида	<i>Auxis thazard</i>	FRI
Кралска скумрия	<i>Scomberomourus cavalla</i>	KGM
Петниста кралска скумрия	<i>Scomberomourus maculatus</i>	SSM
Риба ветроход	<i>Istiophorus platypterus</i>	SAI
Бял марлин	<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM
Син марлин	<i>Makaira nigricans</i>	BUM
Риба меч	<i>Xiphias gladius</i>	SWO
Бял тон	<i>Thunnus alalunga</i>	ALB
Паламуд	<i>Sarda sarda</i>	BON
Малък тунец	<i>Euthynnus alletteratus</i>	LTA
Големоок тон	<i>Thunnus obesus</i>	BET
Червен тон	<i>Thunnus thynnus</i>	BFT
Ивичест тон	<i>Katsuwonus pelamis</i>	SKJ
Жълтопер тунец	<i>Thunnus albacares</i>	YFT
Риба тон (непосочена другаде)	<i>Scombridae</i>	TUN
Пелагични риби (непосочени другаде)		PEL
Други риби		
Алоза	<i>Alosa pseudoharengus</i>	ALE
Сериола, видове	<i>Seriola sp.</i>	AMX
Американска едра змиорка	<i>Conger oceanicus</i>	COA
Американска змиорка	<i>Anguilla rostrata</i>	ELA
Риба паразит	<i>Myxine glutinosa</i>	MYG
Американска херинга	<i>Alosa sapidissima</i>	SHA

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Аргентини (непосочени другаде)	<i>Argentina</i> sp.	ARG
Атлантически горбил	<i>Micropogonias undulatus</i>	CKA
Атлантическа игла	<i>Strongylura marina</i>	NFA
Атлантическа съомга	<i>Salmo salar</i>	SAL
Атлантическа сребърка	<i>Menidia menidia</i>	SSA
Атлантическа нишковидна херинга	<i>Opisthonema oglinum</i>	THA
Гладкоглава риба	<i>Alepocephalus bairdii</i>	ALC
Черен горбил	<i>Pogonias cromis</i>	BDM
Черен лаврак	<i>Centropristis striata</i>	BSB
Синьогърба херинга	<i>Alosa aestivalis</i>	BBH
Мойва	<i>Mallotus villosus</i>	CAP
Сивени (непосочени)	<i>Salvelinus</i> sp.	CHR
Кобия	<i>Rachycentron canadum</i>	CBA
Обикновено пампано	<i>Trachinotus carolinus</i>	POM
Дорозома	<i>Dorosoma cepedianum</i>	SHG
Помадзиеви (непосочени другаде)	<i>Pomadasyidae</i>	GRX
Карагъоз кривак	<i>Alosa mediocris</i>	SHH
Риба фенер, видове	<i>Notoscopelus</i> sp.	LAX
Кефалови (непосочени другаде)	<i>Mugilidae</i>	MUL
Северноатлантическа жътварка	<i>Peprilus alepidotus (= paru)</i>	HVF
Грухтяща риба	<i>Orthopristis chrysoptera</i>	PIG
Дъгоподобна корюшка	<i>Osmerus mordax</i>	SMR
Червен горбил	<i>Sciaenops ocellatus</i>	RDM
Червена морска каракуда	<i>Pagrus pagrus</i>	RPG
Американски сафрид	<i>Trachurus lathami</i>	RSC
Пясъчен костур	<i>Diplectrum formosum</i>	PES
Овча глава	<i>Archosargus probatocephalus</i>	SPH
Лейостомус ксантурус	<i>Leiostomus xanthurus</i>	SPT
Петниста риба	<i>Cynoscion nebulosus</i>	SWF
Скуетиг	<i>Cynoscion regalis</i>	STG
Ивичест костур	<i>Morone saxatilis</i>	STB
Есетрови риби (непосочени другаде)	<i>Acipenseridae</i>	STU
Атлантически тарпон	<i>Tarpon (= megalops) atlanticus</i>	TAR
Пъстървови риби (непосочени другаде)	<i>Salmo</i> sp.	TRO
Бял костур	<i>Morone americana</i>	PEW

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Бериксови риби (непосочени другаде)	<i>Beryx</i> sp.	ALF
Бодлива черноморска акула	<i>Squalus acantias</i>	DGS
Бодливи акули (непосочени другаде)	<i>Squalidae</i>	DGX
Обикновена сива акула	<i>Odontaspis taurus</i>	CCT
Селдова акула	<i>Lamna nasus</i>	POR
Акула мако	<i>Isurus oxyrinchus</i>	SMA
Тъмна акула	<i>Carcharhinus obscurus</i>	DUS
Синя акула	<i>Prionace glauca</i>	BSH
Големи акули (непосочени другаде)	<i>Squaliformes</i>	SHX
Атлантическа остроноса акула	<i>Rhizoprionodon terraenovae</i>	RHT
Черна котешка акула	<i>Centroscyllium fabricii</i>	CFB
Северна (гренландска) акула	<i>Somniosus microcephalus</i>	GSK
Гигантска акула	<i>Cetorhinus maximus</i>	BSK
Морски лисици (непосочени другаде)	<i>Raja</i> sp.	SKA
Малък скат	<i>Leucoraja erinacea</i>	RJD
Арктически скат	<i>Amblyraja hyperborea</i>	RJG
Хамбарна морска лисица	<i>Dipturus laevis</i>	RJL
Зимна морска лисица	<i>Leucoraja ocellata</i>	RJT
Бодлив скат	<i>Amblyraja radiata</i>	RJR
Гладка морска лисица	<i>Malcoraja senta</i>	RJS
Бодлоопашат скат	<i>Bathyraja spinicauda</i>	RJQ
Същински риби (непосочени другаде)		FIN
Безгръбначни		
Калмари от вида <i>Loligo pealei</i>	<i>Loligo pealei</i>	SQL
Късоопашат калмар (<i>Illex</i>)	<i>Illex illecebrosus</i>	SQI
Калмари (непосочени другаде)	<i>Loliginidae, Ommastrephidae</i>	SQU
Атлантическа режеща мида	<i>Ensis directus</i>	CLR
Твърда мида	<i>Mercenaria mercenaria</i>	CLH
Исландска мида	<i>Arctica islandica</i>	CLQ
Мека мида	<i>Mya arenaria</i>	CLS
Крайбрежна мида	<i>Spisula solidissima</i>	CLB
Мида от вида <i>Spisula polynuma</i>	<i>Spisula polynuma</i>	CLT
Миди (непосочени другаде)	<i>Prionodesmacea, Teleodesmacea</i>	CLX
Заливен пектен	<i>Argopecten irradians</i>	SCB
Петнист пектен	<i>Argopecten gibbus</i>	SCC
Исландски пектен	<i>Chlamys islandica</i>	ISC

Общоприето българско наименование	Научно наименование	3-буквен код
Морски пектен	<i>Placopecten magellanicus</i>	SCA
Пектении (непосочени другаде)	Pectinidae	SCX
Американска чашковидна стрида	<i>Crassostrea virginica</i>	OYA
Черна мида	<i>Mytilus edulis</i>	MUS
Тръбоноги миди (непосочени другаде)	<i>Busycon</i> sp.	WHX
Морски охлюви (непосочени другаде)	<i>Littorina</i> sp.	PER
Морски мекотели (непосочени другаде)	Mollusca	MOL
Атлантически скален рак	<i>Cancer irroratus</i>	CRK
Син рак	<i>Callinectes sapidus</i>	CRB
Зелен рак	<i>Carcinus maenas</i>	CRG
Йона рак	<i>Cancer borealis</i>	CRJ
Кралски рак	<i>Chionoecetes opilio</i>	CRQ
Червен рак	<i>Geryon quinquedens</i>	CRR
Твърд кралски рак	<i>Lithodes maia</i>	KCT
Морски раци (непосочени другаде)	Reptantia	CRA
Американски омар	<i>Homarus americanus</i>	LBA
Северна скарида	<i>Pandalus borealis</i>	PRA
Розова скарида	<i>Pandalus montagui</i>	AES
Скариди от вида <i>Penaeus</i> (непосочени другаде)	<i>Penaeus</i> sp.	PEN
Розови скариди	<i>Pandalus</i> sp.	PAN
Морски ракообразни (непосочени другаде)	Crustacea	CRU
Морски таралеж	<i>Strongylocentrotus</i> sp.	URC
Морски червеи (непосочени другаде)	<i>Polycheata</i>	WOR
Подковообразен рак	<i>Limulus polyphemus</i>	HSC
Морски безгръбначни (непосочени другаде)	Invertebrata	INV

(*) В съответствие с препоръка, приета от STACRES на годишното заседание през 1970 г. (Червена книга на МКРСЗА, 1970 г., част I, стр. 67), за целите на статистическото отчитане хекът от род *Urophycis* се определя, както следва: а) хекът, докладван от подзони 1, 2 и 3 и участъци 4R, S, T и V, се определя като бял хек (*Urophycis tenuis*); б) хекът, уловен с вълици, или всеки хек, по-голям от 55 см стандартна дължина, независимо как е бил уловен, от участъци 4W и X, подзона 5 и статистическа зона 6 се определя като бял хек (*Urophycis tenuis*); в) с изключение на отбелязаното в буква б), друг хек от рода *Urophycis*, уловен в участъци 4W и X, подзона 5 и статистическа зона 6, се определя като червен хек (*Urophycis chuss*)“.

4. Точка 12 се заменя със следното:

„12. Приложение III.В към МОИ, посочено в член 14, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2019/833

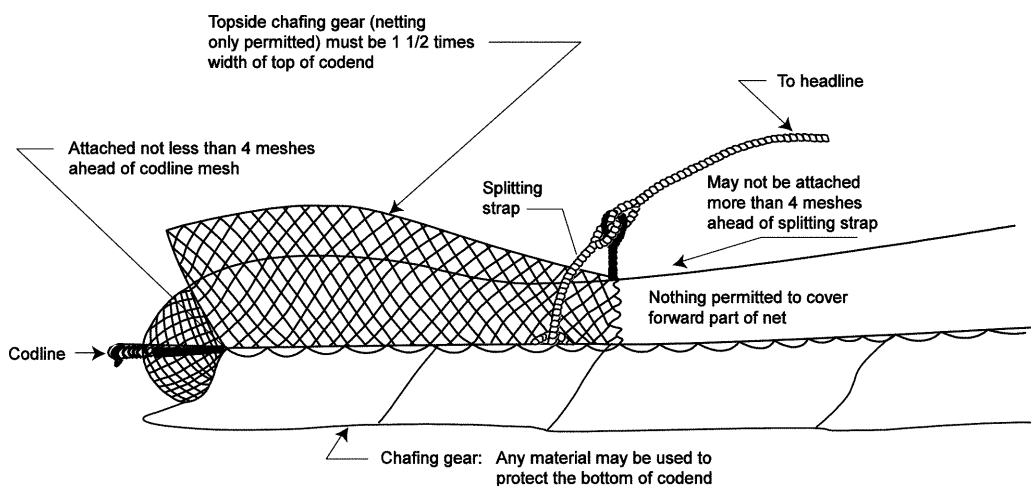
Разрешени чефери в горната част на тралната торба/заклучващи вериги за скариди

(1) Чефер тип МКРСЗА в горната част на тралната торба

Чеферът тип МКРСЗА в горната част на тралната торба представлява правоъгълно парче мрежа, което се прикрепя към горния панел на торбата, за да се намали и предотврати повреждането, доколкото тази мрежа отговаря на следните условия:

а) да има размер на отвора, не по-малък от посоченото за тралната торба в член 13;

- б) да може да бъде привързана към тралната торба единствено по протежение на предните и странични ръбове на мрежестата част и към никое друго място от нея, като се привързва по такъв начин, че да продължава напред от раздвояващия се ремък не повече от четири отвори и да свършва не по-малко от четири отвори преди бримките на затварящото въже; когато не се използва раздвояващ се ремък, мрежата не може да се простира върху повече от една трета от тралната торба, измерено от не по-малко от четири отвори преди бримките на затварящото въже;
- в) нейната ширина да е най-малко един и половина пъти от широчината на частта на тралната торба, която е покрита, като широчините се измерват под прав ъгъл спрямо надлъжната ос на торбата.



Легенда:

Topside chafing gear (netting only permitted) must be 1 1/2 times width of top of codend — Чеферът в горната част на тралната торба (разрешен е единствено мрежест материал) трябва да бъде 1 ½ пъти широчината на горната страна на торбата

Attached not less than 4 meshes ahead of codline mesh — Прикрепен на не по-малко от 4 отвори преди бримките на затварящото въже

Splitting strap — Раздвояващ се ремък

To headline — Към главното въже

May not be attached more than 4 meshes ahead of splitting strap — Не може да се прикрепя на повече от 4 отвори преди раздвояващия се ремък

Nothing permitted to cover forward part of net — Не се разрешава нищо да покрива предната част на мрежата

Codline — Затварящо въже

Chafing gear: Any material may be used to protect the bottom of codend — Чефер: за защита на дъното на тралната торба може да се използва всякакъв материал

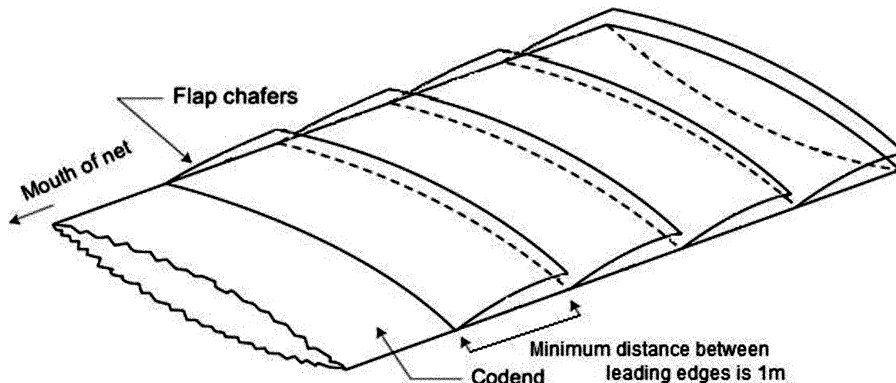
(2) Многосъставен чефер тип крило в горната част на тралната торба

Многосъставният чефер тип крило в горната част на тралната торба се определя като парчета мрежа, които във всички свои части имат отвори с размер, не по-малък от този на торбата, при условие че:

а) всяко парче мрежа:

- е привързано на разстояние, не по-малко от един метър, с водещия си ръб през тралната торба под прав ъгъл спрямо надлъжната ѝ ос;
- не се застъпва с водещия ръб на следващото парче мрежа (вж. илюстрацията след тази разпоредба);
- е с широчина, равна най-малко на широчината на тралната торба (тази широчина е измерена под прав ъгъл към надлъжната ос на торбата в точката на прикрепяне); и
- е изработено от материал с положителна плаваемост, изтъкан от единично влакно; и

- б) общата дължина на всички парчета мрежа, прикрепени по този начин, не превишава две трети от дължината на тралната торба.



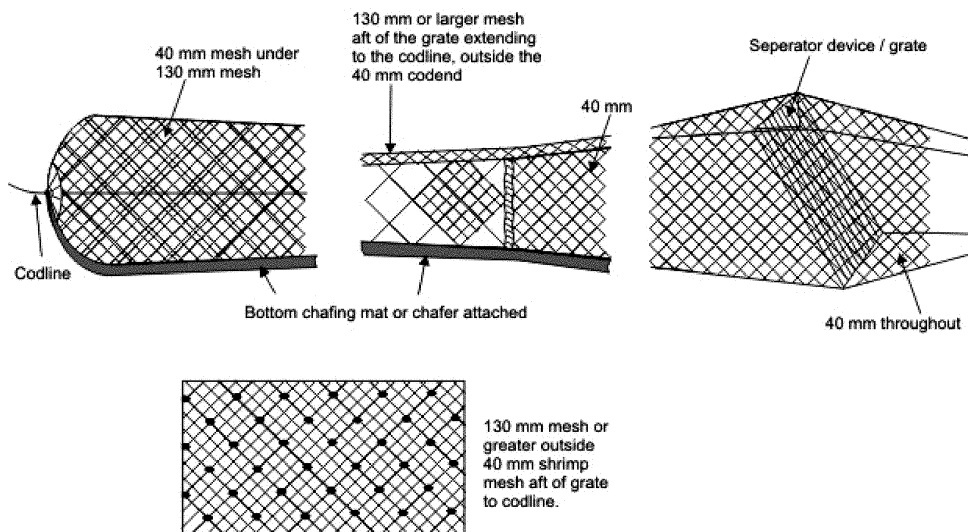
Легенда:

- Mouth of net — Отвор на мрежата
- Flap chafers — Чефери крила
- Codend — Трална торба
- Minimum distance between leading edges is 1m — Минималното разстояние между водещите ръбове е 1 m

- (3) Трал за скариди — усилващ ръкав за тралната торба за кораби, извършващи целеви улов на скариди в регулаторната зона на NAFO

Усилващият ръкав е външна обвивка, покриваща мрежата, която може да се използва на трал за скариди, за да защити и подсили торбата му.

- а) Корабите не трябва да използват усилващ ръкав, чийто размер на отвора на мрежата е по-малък от 130 mm.
- б) Усилващата торба не трябва да се простира пред сортиращите сита или скари или да ги запреща по какъвто и да е начин.
- в) Усилващият ръкав не трябва да се прикрепя по начин, който да ограничава размерите на разрешената мрежа и да запушва нейните отвори.
- г) Корабите не трябва да използват усилващ ръкав едновременно с какъвто и да е друг чефер в горната част.



Легенда:

- 40 mm mesh under 130 mm mesh — Мрежа с отвори 40 mm под мрежа с отвори 130 mm
- 130 mm or larger mesh aft of the grate extending to the codline, outside the 40 mm codend — Мрежа с отвори 130 mm или повече зад скарата, простираща се към затварящото въже, извън тралната торба с размер на отвора 40 mm

Separator device/grate — Приспособление за разделяне/скара

Codline — Затварящо въже

Bottom chafing mat or chafer attached — Долна чеферска подложка или прикрепен чефер

40 mm throughout — 40 mm навсякъде

130 mm mesh or greater outside 40 mm shrimp mesh aft of grate to codline — Мрежа с отвори 130 mm или повече отвори; мрежа за скариди с отвори 40 mm зад скарата до затварящото въже

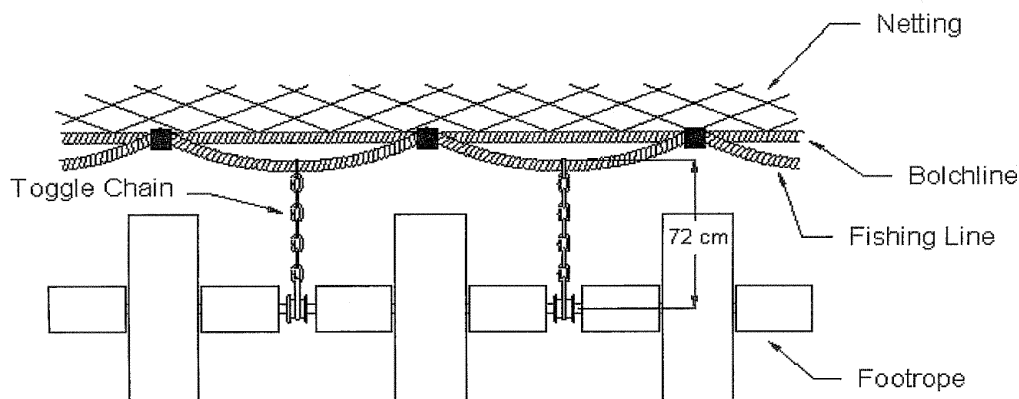
Заключващи вериги за скариди

Заключващите вериги са вериги, въжета или комбинация от двете, които прикрепят дънното въже към риболовното въже или опорното въже на различни интервали.

Понятията „риболовно въже“ и „опорно въже“ са взаимозаменяеми. Някои кораби използват само едно въже; други използват риболовно въже и опорно въже, както е показано на скицата.

Дължината на заключващата верига се измерва от центъра на веригата или кабела, преминаващ през дънното въже (център на дънното въже) до долната част на риболовното въже.

На скицата е показано как се измерва дължината на заключващата верига.



Легенда:

Toggle Chain — Заключваща верига

Netting — Мрежа

Bolchline — Опорно въже

Fishing Line — Риболовно въже

Footrope — Дънно въже

“

5. Точка 31 се заменя със следното:

„31. Формат на доклада за улова в приложение II.D към МОИ, посочено в член 25, параграфи 6 и 8 и член 26, параграф 9, буква б) от Регламент (ЕС) 2019/833

Формат и протоколи за обмен на данни

А. Формат за предаване на данните

Предаването на данните е структурирано по следния начин:

(1) Символи за данните в съответствие с ISO 8859.1.

(2) Предаването на данните е структурирано по следния начин:

- две наклонени черти (//) и буквите SR указват началото на съобщение;
- две наклонени черти (//) и код на полето указват началото на елемент на данните;
- една наклонена черта (/) разделя кода на полето и данните;
- двойките данни са разделени с шпация;
- буквите ER и две наклонени черти (//) накрая указват края на записа.

Б. Протоколи за обмен на данни

Разрешените протоколи за обмен на данни за електронно предаване на доклади и съобщения между договарящите страни и секретаря са в съответствие с приложение II.B — „Разпоредби относно поверителността“.

В. Формат за електронен обмен на информация от наблюдението на рибарството

(Северноатлантически формат)

Категория	Елемент на данните	Код на полето	Вид	Съдържание	Определения
Система	Начало на записа	SR			Указва началото на записа
Данни	Край на записа	ER			Указва края на записа
	Статус на ответно съобщение	RS	3-буквен	Кодове	ACK/NAK = потвърдено/не е потвърдено
	Номер на грешка в ответно съобщение	RE	3-цифрен	001—999	Кодове, посочващи грешки, получени в оперативния център — вж. приложение II.D.D(2)
Съобщение	Адрес на местоназначение	AD	3-буквен	Адрес ISO-3166	Адрес на страната, получаваща съобщението, „XNW“ за NAFO
Данни	Подател	FR	3-буквен	Адрес ISO-3166	Адрес на предаващата страна (договаряща страна)
	Вид на съобщението	TM	3-буквен	Код	Код за вида на съобщението
	Пореден номер	SQ	6-цифрен	ЦЦЦЦЦЦ	Пореден номер на съобщенията, изпратени от кораб до крайното местоназначение (XNW). Той е уникален за всеки кораб за една календарна година. В началото на текущата година тази стойност се определя на 1 за всеки кораб и нараства при изпращането на всяко съобщение.
	Номер на записа	RN	6-цифрен	ЦЦЦЦЦЦ	Пореден номер на записите, изпратени от ЦНР на XNW. Той е уникален за всеки ЦНР за една календарна година. В началото на текущата година тази стойност се определя на 1 и нараства при изпращането на всеки запис.
	Дата на записа	RD	8-цифрен	ГГГММДД	Година, месец и ден по UTC от ЦНР
	Час на записа	RT	4-цифрен	ЧЧММ	Часове и минути по UTC от ЦНР

Категория	Елемент на данните	Код на полето	Вид	Съдържание	Определения
	Дата	DA	8-цифрен	ГГГММДД	Година, месец и ден по UTC на първото предаване. В случаи на съобщения RET първото предаване е от ЦНР, като във всички останали случаи първото предаване е от кораба
	Час	TI	4-цифрен	ЧЧММ	Часове и минути по UTC на първото предаване. В случаи на съобщения RET първото предаване е от ЦНР, като във всички останали случаи първото предаване е от кораба
	Оттеглен доклад	CR	6-цифрен	ЦЦЦЦЦЦ	Номер на запис, който се оттегля
	Година на оттегляния доклад	YR	4-цифрен	ЦЦЦЦ	Година по UTC на доклада, който се оттегля
Кораб	Радиопозивна	RC	7-буквен	Код по IRCS	Международна радиопозивна на кораба
Регистрация	Име на кораба	NA	30-буквен		Име на кораба
Данни	Външна регистрация	XR	14-буквен		Страничен номер на кораба
	Държава на знамето	FS	3-буквен	ISO-3166	Държава на регистрация
	Вътрешен референтен номер на договарящата страна	IR	3-буквен 9-цифрен	ISO-3166+макс. 9Ц	Уникален номер на кораба, определен от държавата на знамето в съответствие с регистрацията
	Име на пристанището	PO	20-буквен		Пристанище на регистрация на кораба/вътрешно пристанище
	Корабособственик	VO	60-буквен		Име и адрес на корабособственика
	Наемател на кораба	VC	60-буквен		Име и адрес на наемателя на кораба
Номер на кораба в ММО	Номер в ММО	IM	7-цифрен	ЦЦЦЦЦЦЦ	Идентификационен номер на кораба по ММО
Данни за характеристики на кораба	Тонаж на кораба	VT	2-буквен 4-цифрен	„ОС“/„ЛС“ Тонаж	Съгласно: „ОС“ = Конвенция от Осло от 1947 г., „ЛС“ = Конвенция от Лондон (ICTM-69)
	Мощност на кораба Единица	VP	2-буквен 5-цифрен	0—99999	Обща мощност на главния двигател в kW
	Дължина на кораба	VL	2-буквен 3-цифрен	„ОА“ Дължина в метри	„ОА“ — обща дължина. Обща дължина на кораба в метри, закръглена до най-близкия цял метър
	Вид на кораба	TP	3-буквен	Код	Съгласно списъка в приложение II.I
	Риболовен уред	GE	3-буквен	Код по ФАО	Международна стандартна статистическа класификация на риболовните уреди в съответствие с приложение II.J

Категория	Елемент на данните	Код на полето	Вид	Съдържание	Определения
Данни за разрешението	Начална дата	SD	8-цифрен	ГГГММДД	Данни за лиценза; дата, на която разрешението влиза в сила
	Крайна дата	ED	8-цифрен	ГГГММДД	Данни за лиценза; дата, на която разрешението изтича
	Целеви видове и зона	TA	3-буквен 10-буквен	Спецификации на запаса, код на видовете по ФАО и код на зоната по NAFO или „ANY“	Видове и зона, разрешени за целеви риболов. Регулационните видове от приложение I. A или I.B трябва да се позовават на спецификацията на запаса. За нерегулираните видове да се използва подзона, участък или „ANY“. Позволяват се няколко двойки полета — напр. //TA/GHL 3LMNO COD 3M RED 3LN RED 3M HER ANY//
Данни за дейността	Географска ширина	LA	5-буквен	NDDMM (WGS-84)	напр. //LA/N6235 = 62°35' с.ш.
	Географска дължина	LO	6-буквен	E/WDDD-MM (WGS-84)	напр. //LO/W02134 = 21°34' з.д.
	Географска ширина (десетична)	LT	7-буквен	+/-ГГ.гг	Отрицателна стойност, ако географската ширина е в южното полукуълбо ⁽¹⁾ (WGS84)
	Географска дължина (десетична)	LG	8-буквен	+/-ГГ.гг	Отрицателна стойност, ако географската дължина е в западното полукуълбо ⁽¹⁾ (WGS84)
	Номер на рейса	TN	3-цифрен	001—999	Номер на риболовния рейс за текущата година
	Улов Видове Количество	CA	3-буквен 7-цифрен	Код на видовете по ФАО 0— 9999999	Дневен улов по видове и участък, задръжан на борда, в килограми живо тегло
	Количество на борда Видове Количество	OB	3-буквен 7-цифрен	Код на видовете по ФАО 0— 9999999	Общо количество по видове на борда на кораба към момента на изпращане на съответното съобщение (в kg живо тегло)
	Изхвърлени видове Количество	RJ	3-буквен 7-цифрен	Код на видовете по ФАО 0— 9999999	Изхвърлен улов по видове и участък (в kg живо тегло)
	Маломерен улов Видове Количество	US	3-буквен 7-цифрен	Код на видовете по ФАО 0— 9999999	Маломерен улов по видове и участък (в kg живо тегло)
	Трансбордирани видове Количество	KG	3-буквен 7-цифрен	Код на видовете по ФАО 0— 9999999	Информация относно количествата, трансбордирани между кораби при извършването на дейности в регулаторната зона (по видове риби и в kg живо тегло, закръглени до най-близките 100 kg)
Съответна зона	RA	6-буквен	Кодове по ICES/NAFO	Код за съответната риболовна зона	

Категория	Елемент на данните	Код на полето	Вид	Съдържание	Определения
	Целеви видове	DS	3-буквен	Кодове на видовете по ФАО	Код за видовете, които са целеви за кораба в съответствие с член 5.2. Могат да бъдат добавени няколко вида, разделени с интервал — напр. //DS/вид вид вид//
	Наблюдател на борда	OO	1-буквен	Да/Не	Присъствие на наблюдател на борда, който проверява спазването на изискванията
	Трансбордирано от	TF	7-буквен	Код по IRCS	Международна радиопозивна на трансбордиращия кораб
	Трансбордирано на	TT	7-буквен	Код по IRCS	Международна радиопозивна на получаващия кораб
	Име на капитана	MA	30-буквен		Име на капитана на кораба
	Крайбрежна държава	CS	3-буквен	ISO-3166 3-буквен код	Крайбрежна държава на пристанището на разтоварване
	Прогнозна дата	PD	8-цифрен	ГГГММДД	Планирана дата по UTC, на която капитанът възнамерява да бъде в пристанището
	Прогнозен час	PT	4-цифрен	ЧЧММ	Планиран час по UTC, когато капитанът възнамерява да бъде в пристанището
	Име на пристанището	PO	20-буквен		Име на действителното пристанище на разтоварване
	Скорост	SP	3-цифрен	Възли*10	напр. //SP/105 = 10,5 възела
	Курс	CO	3-цифрен	Скала с 360 градуса	напр. //CO/270 = 270
	Улов под знамето на наемателя	CH	3-буквен	ISO-3166	Знаме на наемщата договаряща страна
	Зона на влизане	AE	6-буквен	Кодове по ICES/NAFO	Участък на NAFO, в който се влиза
	Риболовни дни	DF	3-цифрен	1—365	Брой на дните, които корабът е прекарал в риболовната зона по време на рейса
	Предполагаемо нарушение	AF	1-буквен	Да/Не	За наблюдателя на борда с цел да докладва забележките си
	Размер на отвора	ME	3-цифрен	0—999	Среден размер на отвора в милиметри
	Производство	PR	3-буквен	Код	Код на продукцията, приложение II.К
	Дневник	LB	1-буквен	Да/Не	За наблюдателя на борда с цел да потвърди записите в корабния дневник
	Сигнали	HA	1-буквен	Да/Не	За наблюдателя на борда с цел да потвърди изпратените от кораба сигнали
	Име на наблюдателя	ON	30-буквен	Текст	Име на наблюдателя на борда
	Свободен текст	MS	255-буквен	Текст	Данни за дейността; за допълнителни забележки от страна на наблюдателя

(¹) Не е необходимо да се предава знакът плюс (+); нулите в началото могат да се пропуснат.

Г.1. Структура на докладите и съобщенията, както е определена в приложения II.E и II.F, когато се препращат от договарящите страни на секретаря

Когато е целесъобразно, всяка договаряща страна предава на секретаря докладите и съобщенията, получени от нейните кораби, в съответствие с членове 28 и 29 и при спазване на следните изменения:

- а) адресът (AD) се заменя с адреса на секретаря (XNW);
- б) добавят се следните елементи на данните: „дата на записа“ (RD), „час на записа“ (RT), „номер на записа“ (RN) и „подател“ (FR).

Г.2. Ответни съобщения

При поискване от съответната договаряща страна секретариатът на NEAFC изпраща ответно съобщение всеки път, когато бъде получено електронно предаване на доклад или съобщение.

А) Формат на ответното съобщение:

Елемент на данните	Код на полето	Задължително (М) /Незадължително (О)	Бележки
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, договаряща страна, която изпраща доклада
Подател	FR	М	Данни за съобщението; XNW е NAFO (която изпраща ответното съобщение)
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „RET“ за ответно съобщение
Радиопозивна	RC	О	Данни за доклада; международна радиопозивна на кораба, копирана от получения доклад
Пореден номер	SQ	О	Данни за доклада; пореден номер на доклада от кораба през съответната година, копиран от получения доклад
Статус на ответно съобщение	RS	М	Данни за доклада; код, указващ дали получаването на съобщението е потвърдено или не (ACK или NAK)
Номер на грешка в ответно съобщение	RE	О	Данни за доклада; номер, указващ вида на грешката. Вж. таблица Б) за номера на грешки в ответното съобщение
Номер на записа	RN	М	Данни за доклада; номер на записа на полученото съобщение
Дата	DA	М	Данни за съобщението; дата на предаването
Час	TI	М	Данни за съобщението; час на предаването
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

Б) Номера на грешки в ответно съобщение

Предмет/член	Номера на грешките			Причина за грешката
	Отхвърлено (NAK) Изисква се последващо действие	Прието и запазено (АСК) Изисква се последващо действие	Прието и запазено (АСК) с предупреждение	
Комуникация	101			Съобщението е нечетливо
	102			Стойността или размерът на данните е извън диапазона
	104			Липсват задължителни данни
	105			Настоящият доклад е дубликат; опит за повторно изпращане на доклад, който преди това е бил отхвърлен
	106			Неразрешен източник на данни
			150	Грешка в поредността
			151	Дата/час в бъдещето
			155	Настоящият доклад е дубликат; опит за повторно изпращане на доклад, който преди това е бил приет
Член 25			250	Опит за повторно подаване на уведомление за кораб
		251		Не е подадено уведомление за кораба
		252		Видовете не са AUT или SUS
Член 28		301		Улов преди улов при влизане
		302		Трансбордиране преди улов при влизане
		303		Улов при напускане, който е преди улов при влизане
		304		Не е получено местоположение (CAT, TRA, COX)
			350	Местоположение без улов при влизане

Д. Видове доклади и съобщения

Приложение	Разпоредби	Код	Съобщение / Доклад	Бележки
II.C	Член 25.1a	NOT	Уведомление	Подаване на уведомление за риболовни кораби
II.C	Член 25.1b	WIT	Оттегляне	Подаване на уведомление за оттеглянето на регистриран кораб
II.C	Член 25.5a	AUT	Разрешение	Подаване на уведомление за корабите, на които е разрешено да извършват риболовни дейности в регулаторната зона
II.C	Член 25.5b	SUS	Временно отнемане	Подаване на уведомление за временно отнемане на разрешение за провеждане на риболовни дейности в регулаторната зона в рамките на първоначалния му период на валидност
II.E	Член 29.2	ENT POS EXI	Влизане Местоположение Напускане	Съобщения VMS
	Член 29.8	MAN	Определено ръчно местоположение	Съобщения, предавани до договарящата страна от риболовни кораби с повредено устройство за спътниково проследяване
II.F	Член 28.6(a)	COE	Улов при влизане	Доклад, предаван от риболовните кораби преди влизането в регулаторната зона
	Член 28.6(c)	CAT	Улов	Ежедневен доклад за улова за всички видове по участък
	Член 28.6(d)	COB	Пресичане на граница	Доклад за улова преди пресичане на границата към ЗЛ
	Член 28.6(e)	TRA	Трансбордиране	Доклад за количествата, натоварени или разтоварени в регулаторната зона
	Член 28.6(f)	POR	Пристанище на разтоварване	Доклад за улова на борда и теглото, което ще се разтоварва
	Член 28.6(b)	COX	Улов при напускане	Доклад, предаван от риболовните кораби преди напускането на регулаторната зона
	Член 28.6	CAN	Оттегляне	Доклад за оттегляне на доклад, определен в член 28.6
II.D.D	Член 29.10(a) Член 28.9(c)	RET	Ответно съобщение	Автоматично електронно съобщение в съответствие с получаването на записи
II.G.	Член 30.14(e)	OBR	Наблюдател	Ежедневен доклад на наблюдателя

6. Точка 32 се заменя със следното:

„32. Формат на оттеглянето на доклад за улова в приложение II.F към МОИ, посочено в член 25, параграфи 6 и 7 от Регламент (ЕС) 2019/833

Доклад за „ОТТЕГЛЯНЕ“

Спецификации на формата при изпращане на доклади от ЦНР на NAFO (XNW), вж. също приложения II.D.A, II.D.B, II.D.C и II.D.D.1

Елемент на данните	Код на полето	Задължително (М) / Незадължително (О)	Изисквания за полето
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Подател	FR	М	Данни за съобщението; адрес на предаващата страна (ISO-3)
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за NAFO
Номер на записа	RN	М	Данни за съобщението; уникален пореден номер, започващ от 1 всяка година за записите, изпратени от ЦНР на (XNW) (вж. също приложение II.D.C)
Дата на записа	RD	М	Данни за съобщението; година, месец и ден по UTC на предаването на записа от ЦНР
Час на записа	RT	М	Данни за съобщението; часове и минути по UTC на предаването на записа от ЦНР
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „CAN (1)“ за доклад за оттегляне
Радиопозивна	RC	М	Данни за регистрацията на кораба; международна радиопозивна на кораба
Оттеглен доклад	CR	М	Данни за съобщението; номер на записа на доклада, който се оттегля
Година на оттегляния доклад	YR	М	Данни за съобщението; година на доклада, който се оттегля
Дата	DA	М	Данни за съобщението; дата по UTC на предаването на този доклад от кораба (2)
Час	TI	М	Данни за съобщението; час по UTC на предаването на този доклад от кораба (2)
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

(1) Докладът за оттегляне не следва да се използва за оттеглянето на друг доклад за оттегляне.

(2) Ако докладът не е изпратен от кораб, часът се задава от ЦНР и трябва да бъде същият като RD, RT.

“.

7. Точка 35 се заменя със следното:

„35. Доклад на наблюдателя в приложение II.M към МОИ, посочено в член 27, параграф 11, буква а) от Регламент (ЕС) 2019/833

Стандартизиран образец за доклада на наблюдателя

Част 1. А — Риболовен кораб — Информация за риболовния рейс и за наблюдателя

Информация за риболовния кораб	
Име на кораба	
Радиопозивна на кораба	
Държава на знамето	

Информация за риболовния кораб	
Външен регистрационен номер	
Номер на кораба в ММО	
Дължина на кораба (m)	
Бруто тонаж на кораба	
Мощност на двигателя (да се укаже HP (к.с.) или kW)	
Вид на кораба	
Обща вместимост на замразяващия трюм (m ³)	
Вместимост на трюма за рибно брашно (m ³)	
Вместимост на други трюмове (m ³)	

Информация за рейса	
Име на риболовния капитан	
Номер на рейса	
Брой на моряците	
Целеви видове	
Дата на влизане в регулаторната зона на NAFO (ENT)	
Дата на напускане на регулаторната зона на NAFO (EXI)	
Посетен участък (или участъци) на NAFO	
Друга посетена зона (или зони)	
Трансбордиране	
Пристанище на разтоварване	

Информация за наблюдателя	
Име на наблюдателя	
Начална дата на наблюдението	
Крайна дата на наблюдението	
Дата на доклада	

Забележки	
-----------	--

Част 1.Б — Информация за риболовните уреди

Тралове																					
Уред	Видуред	Марка на уреда	Размер на отвора (mm)													Измерен от наблюдателя/инспектора/капитана	Дата на измерването	Принадлежности	Разстояние между прътите на скарата	Ремъци (да се опишат)	Забележки
			Криле			Корпус			Удължителна част			Трална торба									
			Голям	Малък	Среден	Голям	Малък	Среден	Голям	Малък	Среден	Голям	Малък	Среден							
1																					
2																					
3																					

Парагади											
Уред	Вид уред	Обща дължина	Куки			Шамандури	Котви	Материал на основното въже	Материал на страничните въдици	Забележки	
			Брой	Средно разстояние (m)	Вид на куките						Размер на куките
1											
2											
3											
...											

Част 2. Информация за улова и риболовното усилие за всяко влачене/залагане на риболовен уред

Влачене/ залагане на риболов- ен уред	Видуред	НАЧАЛО (*)						КРАЙ (*)						Продъл- жител- ност (**)	Вид (3- буквен код на вида по ФАО- (***)	Целеви вид (да или не)	Форма на про- дукта	Оценка от страна на наблюдателя		
		Участък на NAFO	Гео- графска ширина (десе- тична)	Гео- графска дължи- на (десе- тична)	Дълбоч- ина (m)	Час (UTC) (ЧЧММ)	Дата ss (ГГГМ- МДЦ)	Участък на NAFO	Гео- графска ширина (десе- тична)	Гео- графска дължи- на (десе- тична)	Дълбоч- ина (m)	Час (UTC) (ЧЧММ)	Дата (ГГГМ- МДЦ)					Исполз- ван от наблю- дателя кое- фициент на прео- бразу- ване	Задръж- ано количе- ство (kg живо тепло)	Изхвър- лено количес- тво (kg живо тепло)
1																				
2																				
3																				
...																				

(*) При риболов с трал за начало се счита часът, в който е приключило залагането на уреда, а за край — часът, в който е започнало неговото изваждане. Във всички други случаи за начало се счита часът, в който е започнало залагането на уреда, а за край — приключването на неговото изваждане.

(**) Часове в десетичен формат. При риболов с трал продължителността представлява интервалът от време от приключването на залагането на уреда до началото на неговото изваждане. Във всички други случаи продължителността представлява интервалът от време от началото на залагането на уреда до приключването на неговото изваждане.

(***) Включително индикатори за уязвими морски екосистеми.

Риболовен дневник на кораба			Дневник на продукцията на кораба	Установени несъответствия? (да/не)	Данни за несъответствието	Забележки
Исползан от кораба коефициент на преобразуване	Задръжано количество (kg живо тепло)	Изхвърлено количество (kg живо тепло)	Задръжано количество (kg)			

Част 3. Информация относно спазването на изискванията

Да се въведат:

Забележки	Данни
Всякакви случаи на осуетяване, сплашване, намеса или възпрепятстване по друг начин на наблюдателя при изпълнението на неговите задължения	
Несъответствия между плана за складиране и реалното складиране (член 30.14.b)	
Функциониране на устройството за спътниково проследяване (докладват се всички прекъсвания, смущения и неизправности)	
Трансбордиране (докладват се всички операции)	
Маломерен улов	
Инспекции в морето (докладват се датата, часът и всички други наблюдения)	
Други забележки	

Част 4. Обобщение на информацията за риболовното усилие и улова

4А. Обобщение на информацията за риболовното усилие

Обобщаваща таблица за риболовното усилие

Участък на NAFO	Вид уред	Целеви вид (*)	Дата		Брой влачения/залаганя на риболовен уред	Дълбочина (m)		Риболовни часове (**)	Риболовни дни (***)
			Начало	Край		Минимум	Максимум		

(*) В съответствие с член 5.2 от МОИ.

(**) При риболов с трал времето за риболов представлява интервалът от време от приключването на залагането на уреда до началото на неговото изваждане. Във всички други случаи времето за риболов представлява интервалът от време от началото на залагането на уреда до приключването на неговото изваждане. Обща продължителност на замаянето за всички замаятия в посочения участък, групирани по уреди и целеви видове.

(***) В съответствие с член 1.6 от МОИ.

Забележки	
1	Относно риболовната дейност по участъци
2	Относно съобщаването на данни
3	Относно размера на отворите
4	Други въпроси

Номер на влаченето/залагането на риболовен уред	Общ брой акули за съответното влачене	Пореден номер на акулата	Приблизително тегло (kg живо тегло)	Дължина	Дължината измерена ли е или е приблизителна?	Пол	Състояние на уловените екземпляри (живи, мъртви, неизвестно)	Забележки

Част 6. Формуляр за честота на дължината

Име на наблюдателя					
Позивна на кораба					
Номер на рейса					

Година					
Месец					
Ден					
Номер на уреда					
Номер на влаченето/залагането на риболовен уред					
3-буквен код на вида					
Тегло на улова (kg живо тегло)					
Вид на пробата (изхвърлен улов, задържан улов, комбинация от двете)					

Тегло на пробата (kg живо тегло)					
Минимален размер					
Максимален размер					
Пол					
Общ брой проби (n =)					
Стандарт за измерване (TL, SL, FL и др.)					
Вид измерване					
Единица (mm или cm)					
Забележки					

Диапазон на размера	Брой	Брой	Брой	Брой	Брой
9,5-10,0					
10,0-10,5					
10,5-11,0					
11,0-11,5					
11,5-12,0					
12,0-12,5					
12,5-13,0					
...					
...					
...					
97,0-97,5					
97,5-98,0					
98,0-98,5					
98,5-99,0					
99,0-99,5					
99,5-100,0					
100,0-100,5					
...					

“

8. Точка 36 се заменя със следното:

„36. Доклад в приложение П.Г към МОИ, изпращан ежедневно от наблюдателя, както е посочено в член 27, параграф 11, буква в) от Регламент (ЕС) 2019/833

Доклад на наблюдателя

Елемент на данните	Код	Задължително (М) / Незадължително (О)	Изисквания за полето
Начало на записа	SR	М	Системни данни; указват началото на записа
Адрес	AD	М	Данни за съобщението; местоназначение, „XNW“ за NAFO
Пореден номер	SQ	М	Данни за съобщението; пореден номер на съобщението за текущата година
Вид на съобщението	TM	М	Данни за съобщението; вид на съобщението, „OBR“ за доклад на наблюдателя
Радиопозивна	RC	М	Данни за регистрацията на кораба; международна радиопозивна на кораба
Риболовен уред	GE	М ⁽¹⁾	Данни за дейността; код на риболовния уред по ФАО
Целеви видове	DS	М ⁽¹⁾	Данни за дейността; код по ФАО за всеки целеви вид след последния доклад на наблюдателя (OBR)
Размер на отвора	ME	М ⁽¹⁾	Данни за дейността; среден размер на отвора в mm

Елемент на данните	Код	Задължително (М) / Незадължително (О)	Изисквания за полето
Съответна зона	RA	М	Данни за дейността; участък на NAFO
Дневен улов видове живо тегло	CA	М М	Данни за дейността; улов, задръжан на борда, по видове и участващи след последния доклад на наблюдателя (OBR), в килограми, закръглен до най-близките 100 kg. Да се предвидят няколко двойки полета, състоящи се от вид (3-буквени кодове по ФАО) + живо тегло в kg (до 9 цифри), като всяко поле се отделя с интервал — напр. //CA/видинтервалтеглоинтервалвидинтервалтеглоинтервалвидинтервалтегло//
Изхвърлен улов видове живо тегло	RJ	М ⁽¹⁾	Данни за дейността; изхвърлен улов по видове и участващи от последния доклад на наблюдателя (OBR) в килограми, закръглен до най-близките 100 kg. Да се предвидят няколко двойки полета, състоящи се от вид (3-буквени кодове по ФАО) + живо тегло в kg (до 9 цифри), като всяко поле се отделя с интервал — напр. //RJ/видинтервалтеглоинтервалвидинтервалтеглоинтервалвидинтервалтегло//
Маломерен улов ⁽⁶⁾ видове живо тегло	US	М ⁽¹⁾	Данни за дейността; маломерен улов по видове и участващи от последния доклад на наблюдателя (OBR) в килограми, закръглен до най-близките 100 kg. Да се предвидят няколко двойки полета, състоящи се от вид (3-буквени кодове по ФАО) + живо тегло в kg (до 9 цифри), като всяко поле се отделя с интервал — напр. //US/видинтервалтеглоинтервалвидинтервалтеглоинтервалвидинтервалтегло//
Дневник	LB	М	Данни за дейността; „да“ или „не“ ⁽²⁾
Сигнали	HA	М	Данни за дейността; „да“ или „не“ ⁽³⁾
Явни нарушения	AF	М	Данни за дейността; „да“ или „не“ ⁽⁴⁾
Име на наблюдателя	ON	М	Данни за съобщението; име на наблюдателя, подписващ доклада
Дата	DA	М	Данни за съобщението; дата на предаване на доклада
Свободен текст	MS	О ⁽⁵⁾	Данни за дейността; за допълнителни забележки от страна на наблюдателя
Час	TI	М	Данни за съобщението; час на предаване на доклада
Край на записа	ER	М	Системни данни; указват края на записа

⁽¹⁾ Предава се само ако е от значение.

⁽²⁾ „Да“, ако наблюдателят потвърди, че записите в дневника са направени в съответствие с МОИ.

⁽³⁾ „Да“, ако наблюдателят потвърди, че докладите, изисквани съгласно членове 13.11, 13.12 и 28.6, са предадени в съответствие с МОИ.

⁽⁴⁾ „Да“, ако наблюдателят констатира несъответствие с МОИ.

⁽⁵⁾ Задължително, ако LB = „Не“ или HA = „Не“ или AF = „Да“.

⁽⁶⁾ Изхвърленото количество маломерен улов, за което е докладвано в полето US, следва да бъде включено и в количествата, посочени в полето „Изхвърлени видове“ (RJ).“

9. Точка 41 се заменя със следното:

„41. Доклад от инспекцията в приложение IV.В към МОИ, посочено в член 33, параграф 1, член 34, параграф 2, буква а) и член 45, буква г) от Регламент (ЕС) 2019/833

Доклад от инспекцията

ОРГАНИЗАЦИЯ ЗА РИБОЛОВА В СЕВЕРОЗАПАДНАТА ЧАСТ НА АТЛАНТИЧЕСКИЯ ОКЕАН

(Инспектор: попълва се с ГЛАВНИ БУКВИ и ЧЕРНО МАСТИЛО)

(1) ИНСПЕКТИРАЩ КОРАБ

1.1 ИМЕ		1.2 РЕГИСТРАЦИЯ	
1.3 Международна радиопозивна (IRCS)		1.4 Пристанище на регистрация	

(2) ИНСПЕКТОРИ (да се отбележи, ако инспекторът е стажант)

ИМЕ	ДОГОВАРЯЩА СТРАНА

(3) ИНФОРМАЦИЯ ЗА ИНСПЕКТИРАНИЯ КОРАБ

Договаряща страна и пристанище на регистрация				
Име на кораба		Радиопозивна		
Външен номер		Номер в ММО		
Име на капитана				
Адрес на капитана (само в случай на нарушение)				
Име и адрес на собственика				
Час/местоположение, определени от инспектирания кораб	UTC	Геогр. шир.	Геогр. дълж.	Участък
Час/местоположение, определени от инспектирания кораб	UTC	Геогр. шир.	Геогр. дълж.	

(4) ДАТА НА ПОСЛЕДНАТА ИНСПЕКЦИЯ В МОРЕТО:

ДАТА	
------	--

(11) РЕЗУЛТАТ ОТ ИНСПЕКЦИЯТА НА РИБАТА

11.1 Улов, наблюдаван ПРИ ПОСЛЕДНОТО ВЛАЧЕНЕ (ако е целесъобразно)

Продължителност на влаченето	Дълбочина на влачения уред	
Общо тонове	Всички уловени видове	Процент от всеки вид

11.2. Улов НА БОРДА

Оценка на инспектора (тонове)	
Забележки на инспектора за начина, по който е изчислена оценката:	
Правилно ли е етикетирването?	Да/Не

(12) РЕЗУЛТАТ ОТ ИНСПЕКЦИЯТА НА РИБАТА НА БОРДА

12.1. Разлика с дневниците

Забележка: В случай на разлика между извършената от инспектора приблизителна оценка на улова на борда и съответните обобщени количества улов в дневниците да се отбележи разликата в проценти.

12.2. Нарушения

ПОЗОВАВАНЕ НА МОИ	ЕСТЕСТВО НА НАРУШЕНИЯТА
Забележки:	
Потвърждавам, че съм информиран за предполагаемите нарушения и, ако е приложимо, за поставянето на печати с цел опазване на доказателствата. ДАТА:	
ПОДПИС на КАПИТАНА:	

(13) КОМЕНТАРИ И ЗАБЕЛЕЖКИ (при необходимост могат да се добавят допълнителни страници)

Документи, проверени след нарушение

Коментари, изявления и/или забележки на инспектора (или инспекторите)

Декларация от свидетеля(ите) на капитана

Декларации на втория инспектор или свидетел

- (14) ПОДПИС НА ОТГОВОРНИЯ ИНСПЕКТОР
- (15) ИМЕ И ПОДПИС НА ВТОРИЯ ИНСПЕКТОР ИЛИ СВИДЕТЕЛ
- (16) ИМЕ И ПОДПИС НА СВИДЕТЕЛЯ (или СВИДЕТЕЛИТЕ) НА КАПИТАНА
- (17) ДАТА И ЧАС НА ПРИКЛЮЧВАНЕТО НА ИНСПЕКЦИЯТА И НА ОТПЪТУВАНЕТО

ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ИНСПЕКЦИЯТА

ДАТА		ЧАС	UTC
------	--	-----	-----

ОТПЪТУВАНЕ

ДАТА		ЧАС	UTC
МЕСТОПОЛОЖЕНИЕ	Геогр. шир.	Геогр. дълж.	

- (18) ПОТВЪРЖДЕНИЕ И ПОЛУЧАВАНЕ НА ДОКЛАДА ОТ КАПИТАНА (при необходимост могат да се добавят допълнителни страници)

Забележки от страна на капитана на кораба

Долуподписаният, в качеството си на капитан на кораб, потвърждавам, че на днешната дата ми беше връчено копие от настоящия доклад. Подписът ми не представлява съгласие с която и да е част от съдържанието на доклада.

ДАТА	ПОДПИС
------	--------

“

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2020/990 НА КОМИСИЯТА**от 28 април 2020 година****за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на ветеринарно-здравните изисквания и изискванията за сертифициране във връзка с движението в рамките на Съюза на водни животни и продукти от животински произход от водни животни****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 г. за заразните болести по животните и за изменение и отмяна на определени актове в областта на здравеопазването на животните (Законодателство за здравеопазването на животните) ⁽¹⁾, и по-специално член 192, параграф 2, член 197, параграф 3, член 201, параграф 3, член 202, параграф 3, член 205, параграф 2, член 211, параграф 1, член 213, параграф 1, член 216, параграф 4, член 218, параграф 3, член 221, параграф 1, член 222, параграф 3, член 223, параграф 6 и член 224, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕС) 2016/429 са установени правила за профилактика и контрол на болестите по животните, които се предават на животните или на хората, в т.ч. правила за категоризиране на болестите от списъка, които поражда безпокойство на равнището на Съюза. В член 5 от посочения регламент се предвижда, че правилата за профилактика и контрол на болестите, които са специални за всяка болест, трябва да се прилагат за болестите от списъка, посочени в същия член и в приложение II към същия регламент. Тъй като болестите от списъка изискват различни видове мерки за управление, в член 9 от Регламент (ЕС) 2016/429 се предвиждат правила за профилактика и контрол на болестите, при които се взема предвид потенциалната тежест на въздействието на различните видове болести от списъка върху общественото здраве и здравето на животните и върху икономиката, обществото и околната среда.
- (2) По-конкретно в член 9, параграф 1, букви а)—д) от Регламент (ЕС) 2016/429 се посочват различните видове болести от списъка, като се вземат предвид потенциалните рискове при случаи на тези болести от списъка. Освен това в член 9, параграф 1, буква г) от посочения регламент се предвижда, че болестите от списъка, посочени в член 9, параграф 1, букви а), б) и в) от него, следва да се считат за болести от списъка съгласно член 9, параграф 1, буква г), когато рискът, породен от съответната болест, може ефективно и пропорционално да бъде ограничен чрез мерки, отнасящи се до движението на животни и продукти. Това разграничение между различните категории болести от списъка следва да бъде взето предвид за целите на правилата, определени в настоящия регламент във връзка с движението в рамките на Съюза на водни животни и продукти от животински произход от водни животни, различни от живи водни животни.
- (3) В част IV, дял II, глави 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2016/429 се определят правила, които са специални за всяка болест и се прилагат за болестите от категория D и за видовете от списъка за тези болести, както и правила за нововъзникващите болести. В посочените разпоредби се определят ветеринарно-здравните изисквания във връзка с движението в рамките на Съюза на водни животни, в т.ч. предназначенията за консумация от човека, и на продукти от животински произход от водни животни, с цел профилактика и контрол на разпространението в Съюза на болести от списъка и на нововъзникващи болести.
- (4) В част IV, дял II, глави 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2016/429 също така се предоставят правомощия на Комисията да приема правила за допълнение на някои несъществени елементи от посочения регламент чрез делегирани актове. Поради това е целесъобразно да бъдат приети такива правила за допълнение, за да се гарантира безпрепятственото функциониране на новата правна уредба за контрол и профилактика на болести по животните, установена с посочения регламент. Тъй като тези правила за допълнение по същество са взаимно свързани, с цел опростяване и постигане на прозрачност, както и за да се улесни прилагането им, те следва да бъдат определени в един акт, а не в няколко отделни акта с множество препратки помежду им и с риск от дублиране.

⁽¹⁾ ОВ L 84, 31.3.2016 г., стр. 1.

- (5) В Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882 на Комисията ⁽²⁾ болестите от списъка, посочени в член 9, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, са разпределени в категории А, В, С, D и Е. В него също така се предвижда, че правилата за профилактика и контрол на болестите от списъка, посочени в член 9, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, се прилагат за категориите болести от списъка за животинските видове и групите животински видове от списъка, посочени в таблицата в приложението към посочения регламент за изпълнение. Наред с другото, в посочената таблица за болестите, които засягат водните животни, са включени животинските видове и групите животински видове водни животни и видовете преносители.
- (6) Правилата и мерките за ограничаване на риска, определени в настоящия регламент, следва да бъдат допълнение на установените в Регламент (ЕС) 2016/429 ветеринарно-здравни изисквания във връзка с движението в рамките на Съюза на водни животни, включително предназначенията за консумация от човека, и на продукти от животински произход от аквакултурни животни, така че да се гарантира, че тези стоки не представляват значителен риск от разпространение на болестите по водните животни, изброени в приложение II към Регламент (ЕС) 2016/429 и впоследствие определени с Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882 на Комисията като болести от категория D, които според случая включват болести от категория А, В и С. В Делегиран регламент (ЕС) 2020/689 на Комисията ⁽³⁾ се определят правила относно задължителните и изборните програми за ликвидиране на конкретни болести от списъка. Що се отнася до болестите от категория В и С, в някои държави членки се провеждат програми за ликвидиране, предназначени за унищожаване на тези болести или за доказване на това, че държавите са със статут „свободен от болест“ по отношение на тези болести от списъка. Предвид тези програми е целесъобразно съответно да се предвиди, че движението на водни животни и на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, от видовете от списъка за съответната болест от категория В или С следва да бъде разрешено само ако това движение не застрашава успеха на програмите за ликвидиране или статута „свободен от болест“ за съответните болести от списъка, ако е постигнат такъв.
- (7) Освен това, що се отнася до болестите от категория С, операторите на животновъдни обекти, по отношение на които не се прилага изборна програма за ликвидиране на болести, могат да изпълняват доброволна програма за надзор за конкретна болест от категория С в съответствие с правилата, определени в Делегиран регламент (ЕС) 2020/689. Макар че тези животновъдни обекти няма да бъдат обявени за свободни от болест, те ще имат предимството към тях да бъдат придвижвани аквакултурни животни от видовете от списъка за съответната болест от категория С само по такъв начин, че при това движение да не бъде застрашен успехът на програмата за надзор.
- (8) Съответно в настоящия регламент следва да бъдат определени правила за допълнение относно движението на водни животни и продукти от животински произход от такива животни, с които да се гарантира успехът на тези програми за ликвидиране и за надзор в държавите членки, зоните или компартментите, където се изпълняват, както и в държави членки, зони и компартменти, които са постигнали статута „свободен от болест“.
- (9) В член 192 от Регламент (ЕС) 2016/429 се определят мерки за профилактика по отношение на транспортирането на водни животни и с него на Комисията се предоставят правомощия да определя правила за допълнение относно почистването и дезинфекцията на транспортните средства за водни животни, смяната и изхвърлянето на водата и за мерките за биологична сигурност, за да се ограничат възможните рискове, произтичащи от операциите във връзка с транспортирането на тези водни животни в рамките на Съюза. Ето защо в настоящия регламент следва да се определят по-подробни изисквания за транспортирането на водни животни, в т.ч. при транспортиране с кораб с резервоар за жива риба.
- (10) В Регламент (ЕС) 2016/429 се предвижда, че пратките с водни животни от видове от списъка, които се въвеждат в област със статут „свободен от болест“ или в област, където се провежда програма за ликвидиране, трябва да бъдат придружени от ветеринарен здравен сертификат, освен в някои много ограничени случаи. Тъй като някои пратки се транспортират с търговска цел в смесени партиди, които биха могли да бъдат придружавани от различни ветеринарни здравни сертификати, от ключово значение е да се гарантира разтоварването на всяка пратка на нейното предвидено местоназначение. Етикетването на пратки по такъв начин, че етикетът ясно да свързва пратката от водни животни със съответния ветеринарен здравен сертификат, е необходима стъпка за ограничаване на риска от съображения за проследимост, както и за да се гарантира, че само пратки, които са надлежно сертифицирани за изпращане в свободни от болест области, биват изпращани в тези области. Ето защо в настоящия регламент следва да бъдат определени правила за допълнение относно етикетването на такива пратки.

⁽²⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882 на Комисията от 3 декември 2018 г. за прилагането на някои правила за профилактика и контрол на болести за категориите болести от списъка и за установяване на списък на животинските видове или групите животински видове, които носят значителен риск от разпространение на болестите от списъка (ОВ L 308, 4.12.2018 г., стр. 21).

⁽³⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2020/689 на Комисията от 17 декември 2019 г. за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на правилата за надзор, програмите за ликвидиране и статута „свободен от болест“ за някои болести от списъка и нововъзникващи болести (ОВ L 174, 3.6.2020 г., стр. 211).

- (11) В член 197 от Регламент (ЕС) 2016/429 се предвижда, че аквакултурните животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория В и С, трябва да са с произход от области със статут „свободен от болест“, ако са предназначени за държави членки, зони или компартменти, които са свободни от тези болести от списъка или където се провежда програма за ликвидиране на такива болести от списъка. В някои случаи обаче рисковете за здравето на животните не оправдават тези ограничения. Поради това в настоящия регламент следва да се предвиди дерогация от тези ограничения, определени в член 197 от Регламент (ЕС) 2016/429, като същевременно се осигури въвеждането на необходимите мерки за ограничаване на риска, за да се гарантира, че тези видове движение на аквакултурни животни не застрашават здравния статус, нито въведените програми за ликвидиране.
- (12) Необходимо е също така да се определят правила за допълнение, с които се предвиждат дерогации във връзка с живите водни животни от видове от списъка, които са предназначени за консумация от човека, когато те се придвижват към свободна от болест държава членка, зона или компартмент, а когато те не са с произход от свободна от болест държава членка, зона или компартмент — до държава членка, зона или компартмент, където се провежда програма за ликвидиране. В такива случаи тези водни животни могат да бъдат от видове, включени като видове преносители в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, но тъй като не са били в контакт с видовете от списъка, възприемчиви към съответната болест от списъка, посочена в колона 3 от същата таблица, те не се считат за преносители. Друга възможност е тези водни животни да бъдат предназначени за клане и преработка в обект за храни от водни животни, в който се прилагат мерки за контрол на болести, с разрешението на компетентния орган да напуснат дадена област, по отношение на която се прилагат мерки за контрол на болести във връзка с дадена болест от списъка или нововъзникваща болест. В настоящия регламент следва да се предвиди, че по отношение на мекотелите и ракообразните, предназначени за консумация от човека, следва да се приложат допълнителни мерки за ограничаване на риска във връзка с опаковането и етикетването в съответствие с Регламент (ЕО) № 853/2004 на Европейския парламент и на Съвета⁽⁴⁾, като по този начин се гарантира, че тези водни животни могат да бъдат придвижвани до област със статут „свободен от болест“ или до област, където се провежда програма за ликвидиране, без да се създава риск от разпространение на съответната болест от списъка или нововъзникваща болест.
- (13) Необходимо е също така да се определят правила за допълнение за движението на аквакултурни животни от видовете от списъка в обособени специализирани животновъдни обекти за аквакултура. Следва да се разреши движението на аквакултурни животни от видове преносители, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, които не са били в контакт с възприемчивите видове, включени в колона 3 от същата таблица, както и на аквакултурни животни, които са били поставени под карантина в животновъден обект, одобрен в съответствие с член 15 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691 на Комисията⁽⁵⁾, или в друг обособен специализиран животновъден обект, в т.ч. животновъдния обект по местоназначение, в обособени специализирани животновъдни обекти. Тъй като обменът на аквакултурни животни между обособени специализирани животновъдни обекти може да се извършва при спазване на по-малко изисквания във връзка с движението, отколкото за други видове животновъдни обекти за аквакултура, важно е с определените в настоящия регламент специални правила и дерогации да се гарантира, че този вид движение, свързано с обособени специализирани животновъдни обекти, не поражда риск от разпространение на болести от списъка или на нововъзникващи болести.
- (14) Дивите водни животни са важен ресурс, който следва да бъде опазен. Ето защо с член 199 от Регламент (ЕС) 2016/429 на държавите членки се разрешава да изискат в дивата природа да бъдат пускани само водни животни от свободни от болест области, дори когато водите, в които те се пускат, нямат статут „свободен от болест“. Освен това в член 205, параграф 2 от същия регламент се предвижда Комисията да приема делегирани актове за определяне на правила за допълнение във връзка с движението на водни животни за целите на спортния риболов, включително риболовна стръв. Поради това с настоящия регламент следва да се определят правила за допълнение за процедура, чрез която тази възможност за държавите членки да може да бъде успешно реализирана. Тъй като съгласно Регламент (ЕС) 2016/429 за движение на пратки от водни животни към области, които не са свободни от болест, не се изисква ветеринарно здравно сертифициране, в настоящия регламент следва да бъдат определени такива правила, за да се гарантира, че компетентните органи в двете държави членки са в състояние да проследят движението на такива пратки.
- (15) Живата риболовна стръв, инфектирана с болест по водните животни — от списъка или нововъзникваща, представлява значителен риск от болест за дивите водни животни, а евентуално и за аквакултурните животни. Съответно, за да се преодолее този риск, в настоящия регламент следва да се предвиди, че ако тази жива стръв е предназначена за използване в държава членка, зона или компартмент със статут „свободен от болест“ или в държави членки, които са предприели мерките по член 199 от Регламент (ЕС) 2016/429, тя трябва да идва единствено от област със статут „свободен от болест“.

⁽⁴⁾ Регламент (ЕО) № 853/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2004 г. относно определяне на специфични хигиенни правила за храните от животински произход (ОВ L 139, 30.4.2004 г., стр. 55).

⁽⁵⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2020/691 на Комисията от 30 януари 2020 г. за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на правилата за животновъдните обекти за аквакултура и превозвачите на водни животни (ОВ L 174, 3.6.2020 г., стр. 345).

- (16) В членове 208 и 209 от Регламент (ЕС) 2016/429 се определят правила във връзка с вида движение на водни животни, които трябва да бъдат сертифицирани. Опитът, натрупан при прилагането на правилата, определени в Директива 2006/88/ЕО на Съвета ⁽⁶⁾, показва обаче, че са налице някои много ограничени и конкретни случаи, при които със съгласието на Комисията и на съответните държави членки може да бъде приложена дерогация от прилагането на правилата по членове 208 и 209 от Регламент (ЕС) 2016/429 по отношение на болести от категория С. Ето защо в настоящия регламент следва да се определят условията, при които следва да не се изисква пратките от водни животни от видове от списъка, предназначени за свободни от болест държави членки, да бъдат придружени от ветеринарен здравен сертификат.
- (17) Операторите издават лични декларации в съответствие с член 218 от Регламент (ЕС) 2016/429 за пратки, които предстои да бъдат придвижвани между държави членки, но за които няма изискване да бъдат придружени от ветеринарен здравен сертификат. Важно е да бъдат определени правила относно информацията, която следва да съдържат тези лични декларации, за да се гарантира проследимостта на пратките и да се подпомогне безопасната търговия. Личните декларации имат добавена стойност при движението на аквакултурни животни между животновъдни обекти за аквакултура, в които се изпълнява програма за надзор за болест или болести от категория С. Поради това в настоящия регламент следва да се предвиди, че личните декларации следва да съдържат необходимата информация, потвърждаваща, че животновъдният обект за аквакултура на произход участва в програма за надзор, както и че липсват съмнения или потвърждение за съответната болест или болести от категория С в животновъдния обект за аквакултура.
- (18) С цел да се гарантира спазването на правилата относно ветеринарното здравно сертифициране, определени в член 216, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2016/429, от официалния ветеринарен лекар се изисква да извършва проверки по документи и клинична инспекция, а когато е от значение — клинични прегледи — в животновъдния обект за аквакултура на произход, преди да подпише ветеринарния здравен сертификат. Целта на тези проверки е да се гарантира, че в животновъдния обект за аквакултура не са налице доказателства, сочещи за наличието на болест от списъка или на нововъзникваща болест, и да се улесни безопасната търговия. Правилата за допълнение във връзка с тези проверки следва да бъдат определени в настоящия регламент.
- (19) При някои категории аквакултурни животни, като например оплоден хайвер и мекотели, клиничните признаци на болест не са толкова очевидни. Съответно изискването да се извършват клинични инспекции на такива категории аквакултурни животни преди всяко движение от даден животновъден обект за аквакултура представлява нецелесъобразно използване на ресурсите. Поради това в настоящия регламент следва да се предвиди дерогация от изискването за извършване на клинични инспекции на оплоден хайвер и мекотели всеки път, когато се изисква те да бъдат сертифицирани, при условие че са извършени определени проверки във връзка с документацията, датата на предишната клинична инспекция на аквакултурните животни, отглеждани в животновъдния обект за аквакултура, и данните за движенията към животновъдния обект.
- (20) Опитът, натрупан при прилагането на Директива 2006/88/ЕО, сочи, че в настоящия регламент следва да се предвидят някои други дерогации от изискването за извършване на клинична инспекция в рамките на 72 часа преди часа на експедиране. Целта на тези дерогации е да се предостави гъвкавост на компетентния орган да извършва клиничната инспекция в срок от 7 дни преди часа на експедиране в някои ограничени случаи, при които вероятността за проява на болестта или рискът от разпространение на дадена болест от списъка или на нововъзникваща болест се оценява като нисък.
- (21) В членове 219 и 220 от Регламент (ЕС) 2016/429 се определят задължения за операторите, различни от превозвачите, и за компетентните органи в държавите членки във връзка с уведомяването за движение на водни животни между държавите членки. В настоящия регламент следва да се определят правила за допълнение относно информацията, която операторите следва да предоставят на компетентния орган преди всяко такова движение, както и информацията, за която компетентният орган в държавата членка на произход следва да уведомява компетентния орган на държавата членка по местоназначение. Това предварително уведомяване за движение между държавите членки следва да се прилага както за аквакултурни животни, така и за диви водни животни.
- (22) При движение на аквакултурни животни от видовете от списъка между животновъден обект в дадена държава членка, който участва в програма за надзор за определена болест от категория С, и животновъден обект в друга държава членка, който участва в програма за надзор за същата болест от категория С, е важно да се определят правила относно информацията, за която трябва да бъде уведомено предварително, за да се гарантира, че животновъдният обект по местоназначение получава аквакултурни животни с подходящ здравен статус. Ето защо в настоящия регламент следва да се определят правила относно информацията, за която следва да бъде уведомяван компетентният орган в държавата членка на произход, както и информацията, за която този компетентен орган следва да уведомява компетентния орган в държавата членка по местоназначение.

⁽⁶⁾ Директива 2006/88/ЕО на Съвета от 24 октомври 2006 г. относно ветеринарномедицинските изисквания за аквакултури и продукти от тях и за предотвратяване и борба с някои болести по водните животни (ОВ L 328, 24.11.2006 г., стр. 14).

- (23) Тъй като уведомяването за движение между държавите членки е важна стъпка за гарантиране на проследимостта на водните животни и продуктите от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, и за подпомагане на безопасната търговия, в настоящия регламент следва да бъдат определени подробни правила относно изискванията за предварително уведомяване, в т.ч. данни за информацията, която да бъде предоставяна от операторите, както и извънредни процедури за такова уведомяване. В член 219, параграф 2, член 220, параграф 2 и член 221, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429 и член 46 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/1715 на Комисията ⁽⁷⁾ се описва информацията, която да бъде предоставяна от операторите и компетентните органи във връзка с тези уведомления, и извънредните процедури в случай на прекъсвания на електрозахранването или други смущения в системата TRACES.
- (24) В член 222, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2016/429 се предвижда Комисията да приема делегирани актове във връзка със задълженията на операторите по отношение на движението на продукти от животински произход от водни животни, различни от живи водни животни, в т.ч. мерки за ограничаване на риска, които следва да бъдат прилагани за такива продукти на местата на произход и по местоназначение. В член 222, параграф 4 от същия регламент се предвижда, че правилата, определени в посочения член, не се прилагат за продукти от животински произход, получени от диви водни животни, събирани или уловени за пряка консумация от човека. Съответно правилата за допълнение, определени в настоящия регламент, следва да се прилагат само за продукти от животински произход от аквакултурни животни и следва да определят мерки, които да бъдат предприети, когато определени продукти от животински произход от аквакултурни животни от видовете от списъка, различни от живи аквакултурни животни, се въвеждат в област със статут „свободен от болест“ за по-нататъшна преработка или ако са получили разрешение от компетентния орган да напуснат даден животновъден обект или зона, по отношение на които се прилагат спешни мерки или ограничения на движението. В правилата за допълнение следва също така да се определят изискванията за ветеринарно здравно сертифициране и уведомяване, които следва да се прилагат за такива видове движение, за да се гарантира проследимостта на тези продукти.
- (25) Определените в настоящия регламент правила във връзка с движението на живи водни животни следва да се отнасят за видовете, изброени в колони 3 и 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, като за видовете преносители в колона 4 са определени някои дерогации. Предвид по-ниския риск, свързан с продуктите от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, определените в настоящия регламент правила относно движението на такива продукти следва да се прилагат единствено за възприемчивите видове, посочени в колона 3 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, но не и за видовете преносители, определени в колона 4 от същата таблица.
- (26) В някои случаи се изисква продуктите от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, да бъдат придружени от ветеринарен здравен сертификат в съответствие с член 223 от Регламент (ЕС) 2016/429. Подробностите относно съдържанието на тези ветеринарни здравни сертификати следва да бъдат определени в настоящия регламент.
- (27) Настоящият регламент следва да се прилага от 21 април 2021 г. в съответствие с датата на прилагане на Регламент (ЕС) 2016/429,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

ЧАСТ I

ПРЕДМЕТ, ОБХВАТ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Член 1

Предмет и приложно поле

С настоящия регламент се допълват правилата, определени в част IV, дял II, глави 2 и 3 от Регламент (ЕС) 2016/429, по отношение на движението в рамките на Съюза на водни животни и продукти от водни животни.

⁽⁷⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/1715 на Комисията от 30 септември 2019 г. за определяне на правила за функционирането на системата за управление на информацията относно официалния контрол и нейните компоненти („Регламент за IMSOC“) (ОВ L 261, 14.10.2019 г., стр. 37).

По-специално в него се определят правила относно:

- а) задълженията на операторите, в т.ч. превозвачите, във връзка с движението на водни животни;
- б) допълнителните ветеринарно-здравни изисквания във връзка с движението на водни животни, предназначени за специфични видове употреба или специфични цели, включително изискванията за сертифициране и уведомяване;
- в) производството, преработката и разпространението на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни.

Член 2

Определения

За целите на настоящия регламент се прилагат определенията в член 4 от Регламент (ЕС) 2016/429 и член 2 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691.

Прилагат се и следните определения:

- (1) „контейнер“ означава всеки кафез, кутия, съд или всяка друга твърда структура, използвани при транспортирането на водни животни или оплоден хайвер от водни животни и които не представляват транспортно средство;
- (2) „кораб с резервоар за жива риба“ означава плавателен съд, който разполага с резервоар или цистерна за съхранение, транспортиране или третиране на живи аквакултурни животни във вода;
- (3) „видове преносители“ означава видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, които отговарят на условията да бъдат разглеждани като преносители съгласно посоченото в колона 3 от приложение I към настоящия регламент;
- (4) „риболовна стръв“ означава всяко водно животно, използвано за привличане или улавяне на друго водно животно;
- (5) „национални мерки“ означава национални мерки, предназначени за ограничаване на въздействието на болести, различни от болестите от списъка, в съответствие с предвиденото в член 226 от Регламент (ЕС) 2016/429;
- (6) „местообитание“ означава акваториални области, обособени на базата на географски, абиотични и биотични особености, изцяло или отчасти естествени;
- (7) „свободна от болест държава членка, зона или компартмент“ означава държава членка, зона или компартмент, които са били обявени за свободни от болест в съответствие с член 36, параграф 4 или член 37, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2016/429;
- (8) „програма за ликвидиране“ означава задължителна програма за ликвидиране, въведена в съответствие с член 31, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, или изборна програма за ликвидиране, въведена в съответствие с член 31, параграф 2 от посочения регламент;
- (9) „регистриран животновъден обект за аквакултура“ означава животновъден обект, който е бил регистриран от компетентния орган в съответствие с член 173 от Регламент (ЕС) 2016/429;
- (10) „одобрен животновъден обект за аквакултура“ означава животновъден обект, който е бил одобрен от компетентния орган в съответствие с член 176 от Регламент (ЕС) 2016/429;
- (11) „одобрена група животновъдни обекти за аквакултура“ означава група животновъдни обекти за аквакултура, одобрена от компетентния орган в съответствие с член 177 от Регламент (ЕС) 2016/429.

ЧАСТ II

ДВИЖЕНИЕ НА ВОДНИ ЖИВОТНИ

Глава 1

Общи изисквания към операторите във връзка с движението на водни животни

Член 3

Общи задължения на операторите във връзка с изискванията за биологична сигурност при транспортиране на водни животни

1. Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че водните животни:

- a) се натоварват и транспортират във вода, която не променя техния здравен статус;
 - b) не се транспортират в една и съща вода или в един и същ контейнер с водни животни с по-нисък здравен статус — от момента на натоварването до момента на пристигане до местоназначението им.
2. Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че:
- a) транспортните средства и контейнерите са проектирани и конструирани по такъв начин, че между пратките да може ефективно да се извършва почистване и дезинфекция, за да не се изложи на опасност здравният статус на водните животни по време на транспортирането;
 - b) контейнерът (когато не е за еднократна употреба) или плавателният съд, както и другото транспортно оборудване, се почиства и дезинфекцира между пратките.
3. Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че почистването и дезинфекцията, изисквани съгласно параграф 2, буква б), се извършват по протокол, който е приет от компетентния орган на мястото на произход и трябва да включва подробна информация за мястото и времето на извършване на почистването и дезинфекцията, както и за вида на дезинфекциращите средства, които трябва да бъдат използвани.

Член 4

Общи задължения на операторите във връзка с изискванията за смяна и изхвърляне на вода по време на транспортирането на водни животни

1. Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че когато е необходима смяна на водата, тя се извършва единствено по следния начин:
 - a) при транспортиране по суша: на пунктове за смяна, където тази смяна не променя здравния статус на превозваните водни животни, нито на тези на местоназначението или по пътя към него;
 - b) при транспортиране с кораб с резервоар за жива риба: на разстояние от поне 10 km от всички животновъдни обекти за аквакултура, които са разположени по маршрута от мястото на натоварване до местоназначението.
2. Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че смяната на водата, посочена в параграф 1, не се извършва в области, по отношение на които се прилагат ограничения на движението или спешни мерки.

Член 5

Задължения на операторите във връзка със специалните изисквания относно транспорта и етикетването по отношение на транспортните средства и контейнерите, в които се транспортират водните животни

1. Операторите, в т.ч. превозвачите на пратки от водни животни, придружавани от ветеринарен здравен сертификат съгласно посоченото в член 208 или член 209 от Регламент (ЕС) 2016/429, гарантират, че транспортните средства или контейнерите, в които се транспортират тези водни животни, са идентифицирани с помощта на четлив етикет, който трябва да:
 - a) е поставен на видно място върху контейнера или транспортното средство, според случая;
 - b) съдържа необходимата информация, с която пратката ясно да бъде свързана с ветеринарния здравен сертификат.
2. Чрез дерогация от параграф 1, буква б) при транспортиране с кораб с резервоар за жива риба етикетът може да бъде заменен със запис в корабния манифест, съдържащ необходимата информация, с която пратката ясно да бъде свързана с ветеринарния здравен сертификат, посочен в параграф 1.

Глава 2

Допълнителни ветеринарно-здравни изисквания във връзка с движението на водни животни

Раздел 1

Движение на водни животни, предназначени за животновъдни обекти за аквакултура или за пускане в дивата природа

Член 6

Дерогации от изискването аквакултурните животни от видовете от списъка да са с произход от свободна от болест държава членка, зона или компартмент

Чрез дерогация от член 197, параграфи 1 и 2 от Регламент (ЕС) 2016/429 операторите, в т.ч. превозвачите, могат да придвижват аквакултурни животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория В или С, по отношение на които болестта държавата членка, зоната или компартментът по местоназначение са получили статут „свободен от болест“ или по отношение на които в тях се провежда програма за ликвидиране, от държави членки, зони или компартменти, които не са свободни от тези болести от списъка, в следните случаи:

- а) аквакултурните животни са от някой от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и не се считат за преносители на въпросните болести от категория В или С; или
- б) аквакултурните животни са от някой от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и са преносители, но се считат за свободни от въпросните болести от категория В или С, тъй като са преминали карантина в обект за карантина, одобрен в съответствие с член 15 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691, при спазване на изискванията, посочени в част 8, точка 2 от приложение I към посочения делегиран регламент; или
- в) аквакултурните животни са от някой от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и са преносители, но са държани в животновъден обект за аквакултура, одобрен в съответствие с член 16 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691, при спазване на изискванията, посочени в част 9, точка 2 от приложение I към посочения делегиран регламент, и вече не се считат за преносители на въпросните болести от категория В или С; или
- г) аквакултурните животни са предназначени за обособен специализиран животновъден обект за научни цели.

Член 7

Задължения на операторите във връзка с мерките за профилактика и ограничаване на риска при движение на диви водни животни към животновъдни обекти за аквакултура

Чрез дерогация от член 197, параграфи 1 и 2 от Регламент (ЕС) 2016/429 във връзка с член 200, параграф 1 от същия регламент, операторите, в т.ч. превозвачите, могат да придвижват диви водни животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория В или С, по отношение на които болестта държавата членка, зоната или компартментът по местоназначение са получили статут „свободен от болест“ или по отношение на които там се провежда програма за ликвидиране, от държави членки, зони или компартменти, които не са свободни от тези болести от списъка, при условие че тези диви водни животни са предназначени за животновъден обект за аквакултура и са налице следните обстоятелства:

- а) те се считат за свободни от въпросните болести от категория В или С, тъй като са преминали карантина в обект за карантина, одобрен в съответствие с член 15 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691, при спазване на изискванията, посочени в част 8, точка 2 от приложение I към посочения делегиран регламент; или
- б) при диви водни животни от видове, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, които са преносители — те са били държани в животновъден обект за аквакултура, одобрен в съответствие с член 16 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691, при спазване на изискванията, посочени в част 9, точка 2 от приложение I към посочения делегиран регламент, и вече не се считат за преносители.

Раздел 2

Движение на живи водни животни, предназначени за консумация от човека

Член 8

Дерогации от изискванията във връзка с движението на живи водни животни от видове от списъка, предназначени за консумация от човека, в държава членка, зона или компартмент, които са получили статут „свободен от болест“ или където се провежда програма за ликвидиране

Чрез дерогация от член 201, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429 във връзка с член 202, параграф 1 от същия регламент, когато живите водни животни са предназначени за консумация от човека, държавите членки могат да разрешат на операторите да придвижват животни от видовете от списъка за болестите от категория В или С, по отношение на които държавата членка, зоната или компартментът по местоназначение са получили статут „свободен от болест“ или по отношение на които там се провежда програма за ликвидиране, когато са налице едно или повече от следните обстоятелства:

- а) живите водни животни са от някой от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и не са преносители на въпросните болести от категория В или С; или
- б) живите водни животни са предназначени за обект за храни от водни животни, в който се прилагат мерки за контрол на болести, за клане и последваща преработка и са с произход от област, по отношение на която се прилагат ограничения на движението или спешни мерки съгласно предвиденото в член 191, параграф 2, буква б), подточки i) и ii) от Регламент (ЕС) 2016/429 и когато този вид движение е разрешено от компетентния орган и се извършва в съответствие с условията, определени в това разрешение; или
- в) живите водни животни са мекотели или ракообразни, които са опаковани и етикетирани за консумация от човека в съответствие със специалните изисквания за тези животни, посочени в раздели VII и VIII от приложение III към Регламент (ЕО) № 853/2004, и вече няма да са в състояние да оцелеят като живи животни, ако бъдат върнати във водната среда; или
- г) живите водни животни са мекотели или ракообразни, които са опаковани и етикетирани за консумация от човека в съответствие със специалните изисквания за тези животни, посочени в раздели VII и VIII от приложение III към Регламент (ЕО) № 853/2004, и са предназначени за по-нататъшна преработка без временно съхранение на мястото на преработка; или
- д) живите водни животни са мекотели или ракообразни, които са предназначени за консумация от човека без по-нататъшна преработка и са опаковани за продажба на дребно в съответствие със специалните изисквания за тези животни, посочени в раздели VII и VIII от приложение III към Регламент (ЕО) № 853/2004.

Раздел 3

Движение на водни животни, предназначени за други специфични видове употреба и други специфични цели

Член 9

Ветеринарно-здравни изисквания във връзка с движението на аквакултурни животни към обособени специализирани животновъдни обекти

1. Операторите придвижват аквакултурни животни от видове от списъка от обособен специализиран животновъден обект към обособен специализиран животновъден обект в друга държава членка само ако тези животни не представляват значителен риск от разпространение на болести, за които те са включени в списък, въз основа на резултатите от плана за надзор, посочен в член 9, буква в) от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691.
2. Операторите придвижват аквакултурни животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория D, от животновъдни обекти за аквакултура, различни от обособени специализирани животновъдни обекти, до обособен специализиран животновъден обект, само ако тези аквакултурни животни отговарят на едно или повече от следните изисквания:
 - а) те са с произход от свободна от болест държава членка, зона или компартмент;
 - б) те са поставени под карантина при подходящи условия в една от следните структури:
 - i) обект за карантина, одобрен в съответствие с член 15 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691; или
 - ii) карантинно съоръжение в друг обособен специализиран животновъден обект; или
 - iii) карантинното съоръжение в обособения специализиран животновъден обект на крайно местоназначение;

- в) аквакултурните животни са от някой от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и са преносители, но са били държани в животновъден обект за аквакултура, одобрен в съответствие с член 16 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/691, при спазване на изискванията, посочени в част 9, точка 2 от приложение I към посочения делегиран регламент, и вече не се считат за преносители.
3. Чрез дерогация от параграф 2 операторите могат да придвижват аквакултурни животни, които не отговарят на изискванията, определени в посочения параграф, до обособен специализиран животновъден обект за научни цели.

Член 10

Допълнителни изисквания във връзка с пускането на водни животни в дивата природа

Операторите придвижват водни животни за пускане в дивата природа в дадена държава членка, която е предприела мерки в съответствие с член 199 от Регламент (ЕС) 2016/429, и тези водни животни са предназначени за спортен риболов, включително за риболовна стръв съгласно посоченото в член 205, параграф 2, буква а), подточка iii) от същия регламент, само ако тези животни са с произход от държава членка, зона или компартмент със статут „свободен от болест“ и отговарят на следните изисквания:

- държавата членка по местоназначение е уведомила Комисията и другите държави членки, че прилага мерки в съответствие с член 199 от Регламент (ЕС) 2016/429 за водни животни за спортен риболов, включително риболовна стръв съгласно посоченото в член 205, параграф 2, буква а), подточка iii) от същия регламент;
- компетентният орган на държавата членка на произход е разрешил движението;
- компетентните органи на държавата членка на произход и на държавата членка по местоназначение са въвели мерки за гарантиране на проследимостта на водните животни, придвижвани в съответствие с настоящия член.

Член 11

Ветеринарно-здравни изисквания във връзка с движението на водни животни, предназначени за използване като риболовна стръв

Операторите придвижват жива риболовна стръв, която представлява водни животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория D, различни от изброените в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и които не се считат за видове преносители, към държава членка, зона или компартмент със статут „свободен от болест“ или където се провежда програма за ликвидирани с цел да бъде получен статут „свободен от болест“ за една или повече от тези болести от значение от категория D, само ако тази жива риболовна стръв е с произход от свободна от болест държава членка, зона или компартмент.

Глава 3

Ветеринарни здравни сертификати, лични декларации и уведомяване за движение

Раздел 1

Общи правила относно ветеринарното здравно сертифициране

Член 12

Дерогации от изискването за ветеринарен здравен сертификат за определени видове аквакултурни животни

Чрез дерогация от изискванията за ветеринарно здравно сертифициране, определени в член 208, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, операторите могат да придвижват аквакултурни животни от видовете от списъка, които са от значение за болестите от категория C, без ветеринарен здравен сертификат, при положение че са изпълнени следните условия:

- компетентният орган на държавата членка по местоназначение е уведомил Комисията и останалите държави членки, че този вид движение е разрешено при спазване на условията, посочени в букви в) и г);
- компетентният орган на държавата членка на произход е разрешил движението;

- в) въпросната болест от категория С никога не се е появявала нито в държавата членка на произход, нито в тази по местоназначение;
- г) компетентните органи на държавата членка на произход и на държавата членка по местоназначение са въвели системи за гарантиране на проследимостта на аквакултурните животни, придвижвани съгласно условията, определени в букви а), б) и в).

Раздел 2

Правила относно съдържанието на ветеринарните здравни сертификати и личните декларации за водни животни

Член 13

Правила относно съдържанието на ветеринарните здравни сертификати за различните видове и категории водни животни от видовете от списъка

1. Операторите гарантират, че ветеринарните здравни сертификати за аквакултурни животни, посочени в член 208, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, и за водни животни, различни от аквакултурни животни, посочени в член 209 от същия регламент, съдържат следното:

- а) общата информация, посочена в приложение II, част А, точка 1 или 2, която се отнася съответно за аквакултурни животни или за диви водни животни;
- б) специалните гаранции за здравето на животните в съответствие с параграф 2 от настоящия член, които съответно се отнасят за вида и категорията на въпросните водни животни;
- в) данни за целта, за която ще бъдат използвани водните животни, в съответствие с приложение II, част А, точка 3.

2. Посочените в параграф 1, буква б) специални гаранции за здравето на животните за водни животни от съответните видове са следните:

- а) придвижваните водни животни не показват симптоми на болест и са с произход от:
 - i) животновъден обект за аквакултура или местообитание, където няма повишена смъртност по неустановени причини; или
 - ii) част от животновъдния обект за аквакултура или местообитанието, която е независима от епидемиологичната единица, където е настъпила повишена смъртност или са налице други симптоми на болест, когато компетентният орган на държавата членка по местоназначение и когато е от значение, компетентният орган на държавата членка или държавите членки на транзитно преминаване, ако има такива, са дали съгласието си за извършването на това движение; или
 - iii) животновъден обект за аквакултура, по отношение на който се прилагат ограниченията на движението или спешните мерките, предвидени в член 191, параграф 2, буква б), подточки i) и ii) от Регламент (ЕС) 2016/429, и компетентният орган е разрешил дерогация от тези ограничения на движението или спешни мерките, а движението се извършва в съответствие с условията на това разрешение;
- б) придвижваните водни животни са с произход от държава членка, зона или компартмент, които отговарят на едно от следните условия:
 - i) те са със статут „свободен от болест“ за болестите от категория В или С, за които държавата членка, зоната или компартментът по местоназначение са получили статут „свободен от болест“ или по отношение на които там се провежда програма за ликвидиране; или
 - ii) в тях се провежда програма за ликвидиране за болест от категория В или С, когато водните животни са предназначени за животновъден обект за аквакултура, където също се провежда програма за ликвидиране за същата болест от категория В или С;
- в) когато държавата членка по местоназначение е предприела национални мерки, водните животни от съответните видове отговарят на здравните гаранции, необходими за спазването на тези национални мерки;
- г) когато аквакултурните животни се придвижват от животновъдни обекти за аквакултура, различни от посочените в параграф 2, буква а), подточка iii), е извършена проверка по документи на записите за смъртността, движенията, здравето и производството на животновъдния обект за аквакултура и тя е показала, че няма съмнение за болест от списъка или нововъзникваща болест в животновъдния обект.

Член 14

Информация, която се включва в личните декларации за различни видове и категории аквакултурни животни

1. Операторите гарантират, че личните декларации за движението на аквакултурни животни от мястото им на произход в една държава членка до тяхното местоназначение в друга държава членка, издадени в съответствие с член 218 от Регламент (ЕС) 2016/429, съдържат следната информация:

- а) конкретната информация, посочена в параграфи 2 и 3 от настоящия член, която съответно се отнася за категорията на въпросните водни животни;
- б) общата информация, посочена в приложение II, част Б, точка 1;
- в) данни за целта, за която ще бъдат използвани водните животни, в съответствие с приложение II, част Б, точка 2.

2. В допълнение към изискванията по параграф 1 операторите гарантират, че личните декларации за аквакултурни животни от видовете от списъка включва следната конкретна информация:

- а) декларация, че придвижваните аквакултурни животни не показват симптоми на болест и са с произход от:
 - i) животновъден обект за аквакултура, където няма повишена смъртност по неустановени причини; или
 - ii) част от животновъдния обект за аквакултура, която е независима от епидемиологичната единица, където е настъпила повишена смъртност или са налице други симптоми на болест, когато държавата членка по местоназначение и държавата членка или държавите членки на транзитно преминаване, ако има такива, са дали съгласието си за извършването на това движение;
- б) когато аквакултурните животни са предназначени за животновъден обект за аквакултура, който участва в програма за надзор за определена болест от категория С — декларация, че аквакултурните животни са с произход от животновъден обект за аквакултура:
 - i) който участва в програма за надзор за определената болест от категория С; както и
 - ii) когато не е имало съмнение или потвърждение за наличието на определената болест от категория С и това е потвърдено с данните от вземането на проба и лабораторните данни, посочени в приложение II, част Б, точка 1, буква е).

3. В допълнение към изискванията по параграф 1 от настоящия член операторите гарантират, че личните декларации за аквакултурни животни от видове, които не са включени в списъка, и за аквакултурни животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, които не се считат за преносители на съответната болест от категория С, съдържат информация, сочеща, че придвижваните аквакултурни животни не показват симптоми на болест и са с произход от:

- а) животновъден обект за аквакултура или местообитание, където няма повишена смъртност по неустановени причини; или
- б) част от животновъдния обект за аквакултура, която е независима от епидемиологичната единица, където е настъпила повишена смъртност или са налице други симптоми на болест, когато държавата членка по местоназначение и държавата членка или държавите членки на транзитно преминаване, ако има такива, са дали съгласието си за това движение.

Раздел 3

Правила относно отговорността на компетентния орган във връзка с ветеринарното здравно сертифициране

Член 15

Правила относно отговорността на компетентния орган във връзка с ветеринарното здравно сертифициране

1. Преди да подпише даден ветеринарен здравен сертификат съгласно предвиденото в член 216, параграф 2, буква а) от Регламент (ЕС) 2016/429, официалният ветеринарен лекар извършва следните проверки и прегледи в животновъдния обект за аквакултура:

- а) проверка по документи на съхраняваните в животновъдния обект за аквакултура записи за смъртността, движението, здравето и производството; както и

- б) клинична инспекция и когато е от значение, клиничен преглед на:
- i) аквакултурните животни, които предстои да бъдат придвижени;
 - ii) всички умиращи аквакултурни животни, които са забелязани в производствени единици, различни от тези, в които се отглеждат аквакултурните животни, посочени в подточка i);
 - iii) аквакултурните животни от всяка производствена единица в животновъдния обект за аквакултура, където при проверката по документи е възникнало съмнение за наличието на болест от списъка или на нововъзникваща болест.

2. Чрез дерогация от параграф 1, буква б) при оплоден хайвер и мекотели може да не се извършва клинична инспекция, в случай че пратката предстои да бъде придвижена от животновъдния обект за аквакултура в срок от 4 седмици от датата, на която е извършена последната клинична инспекция, при условие че в рамките на 72 часа преди часа на придвижване на пратката е извършена проверка по документи съгласно посоченото в параграф 1, буква а), която сочи, че:

- а) след извършването на последната клинична инспекция към животновъдния обект за аквакултура не са придвижвани видове от списъка; както и
- б) в животновъдния обект за аквакултура липсват съмнения за болести от списъка или нововъзникващи болести.

3. След извършването на проверките, инспекциите и когато е от значение, прегледите по параграф 1, официалният ветеринарен лекар издава ветеринарен здравен сертификат за пратката от аквакултурни животни или оплоден хайвер в рамките на 72 часа преди часа на заминаване на пратката от животновъдния обект на произход.

4. Ветеринарният здравен сертификат, предвиден в член 216, параграф 2, буква а) от Регламент (ЕС) 2016/429, е валиден за срок от 10 дни от датата на издаване от официалния ветеринарен лекар.

Чрез дерогация от първата алинея при транспортиране на аквакултурни животни по водни пътища или по море 10-дневният срок може да бъде удължен с времетраенето на пътуването по водни пътища или по море.

Член 16

Дерогации от определени изисквания във връзка с клиничните прегледи и сертифицирането преди движение

1. Чрез дерогация от член 15, параграф 3 срокът, в който официалният ветеринарен лекар извършва клиничната инспекция и когато е от значение, клиничния преглед и издава ветеринарен здравен сертификат за аквакултурните животни от видовете от списъка, различни от посочените в член 15, параграф 2, може да бъде удължен от 72 часа до 7 дни преди датата на заминаване от животновъдния обект за аквакултура на произход, в следните случаи:

- а) извършват се множество придвижвания на едни и същи видове аквакултурни животни от един и същ животновъден обект за аквакултура на произход към един и същ животновъден обект за аквакултура по местоназначение, като движенията се извършват през интервал от не повече от седем дни;
- б) до осъществяването на последното от движенията, посочени в буква а), преди придвижването на всяка пратка се извършва проверка по документи на записите за смъртността, движенията, здравето и производството, и в срока от 72 часа преди часа на първото придвижване и поне на всеки седем дни след това се извършва клинична инспекция, а когато е необходимо, и клиничен преглед;
- в) всяка пратка е напълно проследима.

2. Официалният ветеринарен лекар издава ветеринарен здравен сертификат съгласно предвиденото в член 216, параграф 2, буква а) от Регламент (ЕС) 2016/429 за всяка пратка, която се придвижва в 7-дневния срок между клиничните инспекции, посочени в параграф 1 от настоящия член, при положение че са спазени следните условия:

- а) след извършването на последната клинична инспекция към животновъдния обект за аквакултура не са придвижвани видове от списъка; както и
- б) в животновъдния обект за аквакултура липсват съмнения за болести от списъка или нововъзникващи болести.

Раздел 4

Подробни правила относно уведомяването за движение на водни животни

Член 17

Предварително уведомяване за движение към друга държава членка на аквакултурни животни от животновъден обект за аквакултура, където се изпълнява програма за надзор за болест от категория С

Операторите на животновъдни обекти, където се изпълнява програма за надзор за определена болест от категория С в съответствие с член 3, параграф 2, буква б), подточка iv) от Делегиран регламент (ЕС) 2020/689, които придвижват аквакултурни животни към друг животновъден обект за аквакултура в друга държава членка, където се изпълнява програма за надзор за същата болест от категория С, уведомяват предварително компетентния орган в своята държава членка на произход за планираното движение.

Член 18

Задължения на операторите да предоставят информация във връзка с уведомяването за движение на водни животни към други държави членки

Операторите, от които се изисква да уведомяват компетентния орган в своята държава членка на произход за движението на пратки от водни животни към друга държава членка в съответствие с член 219 от Регламент (ЕС) 2016/429, му предоставят следната информацията относно тези пратки, предвидена в:

- а) приложение II, част А, точки 1 и 3, относно аквакултурните животни, различни от посочените в буква в) от настоящия член, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка;
- б) приложение II, част А, точки 2 и 3, относно дивите водни животни, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка;
- в) приложение II, част Б относно посочените в член 17 аквакултурни животни, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка.

Член 19

Задължения на компетентния орган да предоставя информация във връзка с уведомяването за движение на водни животни към друга държава членка

1. Компетентният орган на държавата членка на произход, от който се изисква да уведомява компетентния орган на държавата членка по местоназначение за движението на пратки от водни животни към друга държава членка в съответствие с член 220, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, му предоставя следната информацията относно тези пратки, предвидена в:

- а) приложение II, част А, точки 1 и 3 — за аквакултурните животни, различни от посочените в член 18, буква в), които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка;
- б) приложение II, част А, точки 2 и 3 — за дивите водни животни, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка.

2. Компетентният орган на държавата членка на произход уведомява компетентния орган на държавата членка по местоназначение за движението на аквакултурните животни, посочени в член 17, потвърждава участието на животновъдния обект за аквакултура в програмата за надзор, посочена в същия член, и предоставя информацията, предвидена в приложение II, част Б.

Член 20

Извънредни процедури за уведомяване за движение на водни животни между държавите членки в случай на прекъсвания на електрозахранването и други смущения в системата TRACES

При липса на достъп до системата TRACES компетентният орган на държавата членка на произход на водните животни, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка, изпълнява мерките при извънредни ситуации, въведени в съответствие с член 46 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/1715.

Член 21

Определяне на региони за целите на управлението на уведомятията за движение

Съгласно предвиденото в членове 17, 18 и 19 държавите членки определят региони от своята територия за целите на управлението на уведомятията за движение на водни животни към други държави членки.

При определянето на тези региони държавите членки гарантират, че:

- а) всички части от територията им са обхванати от най-малко един определен регион;
- б) всеки определен регион попада под отговорността на компетентен орган, определен за целите на ветеринарното здравно сертифициране в този определен регион;
- в) компетентният орган, отговорен за определения регион, има достъп до TRACES;
- г) служителите на компетентния орган, отговорен за определения регион, притежават подходящи умения и знания и са получили специално обучение или имат равностоен на него практически опит при ползването на TRACES за генерирането, обработката и предаването на информацията, предвидена в членове 17, 18 и 19.

ЧАСТ III

ПРОИЗВОДСТВО, ПЕРЕРАБОТКА И РАЗПРОСТРАНЕНИЕ НА ПРОДУКТИ ОТ ЖИВОТИНСКИ ПРОИЗХОД ОТ АКВАКУЛТУРНИ ЖИВОТНИ, РАЗЛИЧНИ ОТ ЖИВИ АКВАКУЛТУРНИ ЖИВОТНИ

Член 22

Задължения на операторите, които придвижват продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, за по-нататъшна преработка в държава членка, зона или компартимент, които са получили статут „свободен от болест“ или където се провежда програма за ликвидиране

1. Операторите придвижват предназначени за по-нататъшна преработка продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, от видовете, посочени в колона 3 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882 за болестите от категория В или С, по отношение на които държавата членка, зоната или компартиментът по местоназначение са получили статут „свободен от болест“ или по отношение на които там се провежда програма за ликвидиране, само ако тези продукти са с произход от държава членка, зона или компартимент, които са свободни от въпросните болести.
2. Чрез дерогация от параграф 1 за следните продукти от животински произход от аквакултурни животни от видовете от списъка, различни от живи аквакултурни животни, не се изисква да отговарят на разпоредбите на параграф 1:
 - а) риба, предназначена за консумация от човека, която е заклана и изкормена преди движението;
 - б) продукти от животински произход, които са предназначени за обект за храни от водни животни, в който се прилагат мерки за контрол на болести.

Член 23

Задължения на операторите, които придвижват продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, от определени животновъдни обекти и зони

Операторите придвижват продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, с произход от животновъдни обекти и зони, където се прилагат спешните мерки във връзка с болестите от списъка и нововъзникващите болести, посочени в член 222, параграф 2, буква а) от Регламент (ЕС) 2016/429, или ограниченията на движението, посочени в член 222, параграф 2, буква б) от същия регламент, до друга държава членка, зона или компартимент, само при положение че са спазени следните условия:

- а) движението е разрешено от компетентния орган по местоназначение; както и
- б) въпросните продукти от животински произход отговарят на условията, свързани с разрешението по буква а).

Член 24

Специални изисквания във връзка с транспортирането и етикетирването на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни

Операторите, в т.ч. превозвачите, гарантират, че пратките от продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, посочени в членове 22 и 23 от настоящия регламент, за които се изисква да бъдат придружени от ветеринарен здравен сертификат в съответствие с член 223, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, отговарят на следните изисквания:

- а) по време на транспортирането пратките са проследими;
- б) пратките са идентифицирани с помощта на четлив етикет, който е поставен на видно място върху контейнера или транспортното средство, според случая, а при транспортиране по море — със запис в корабния манифест, като етикетът или манифестът трябва да съдържа необходимата информация, с която пратката да бъде свързана с ветеринарния здравен сертификат.

Член 25

Съдържание на ветеринарните здравни сертификати за продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, съгласно посоченото в член 22

За продуктите, посочени в член 22 от настоящия регламент, ветеринарният здравен сертификат, издаден от компетентния орган за движението на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, в съответствие с член 223, параграф 4 от Регламент (ЕС) 2016/429, в допълнение към информацията, посочена в член 224 от същия регламент, съдържа следното:

- а) общата информация, посочена в приложение III, точка 1;
- б) данни за целта, за която ще бъдат използвани продуктите от животински произход, в съответствие с приложение III, точка 2;
- в) удостоверение, подписано от официалния ветеринарен лекар, с което се удостоверява, че продуктите от животински произход от въпросните аквакултурни животни отговарят на изискванията по член 22, параграф 1.

Член 26

Съдържание на ветеринарните здравни сертификати за продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, съгласно посоченото в член 23

В допълнение към информацията, посочена в член 224 от Регламент (ЕС) 2016/429, ветеринарният здравен сертификат, издаден от компетентния орган на държавата членка на произход за движението на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, в съответствие с член 223, параграф 4 от същия регламент, съдържа:

- а) общата информация, посочена в приложение III, точка 1;
- б) данни за целта, за която ще бъдат използвани продуктите от животински произход, в съответствие с приложение III, точка 2;
- в) удостоверение, подписано от официалния ветеринарен лекар, съгласно посоченото в приложение III, точка 3, с което се удостоверява спазването на условията по член 23, буква б).

Член 27

Задължение на операторите да предоставят информация във връзка с уведомяването за движение на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, между държави членки

В предвиденото в член 225, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429 уведомление за движение на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, към други държави членки, за всяка пратка продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, операторите предоставят на компетентния орган на държавата членка на произход информацията, предвидена в приложение III към настоящия регламент.

Член 28

Задължение на компетентния орган да предоставя информация във връзка с уведомяването за движение на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, между държави членки

Компетентният орган на държавата членка на произход, който в съответствие с член 225, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2016/429 уведомява компетентния орган на държавата членка по местоназначение за движението на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, предоставя информацията, предвидена в приложение III към настоящия регламент, за всяка пратка от продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни.

Член 29

Извънредни процедури

При липса на достъп до системата TRACES компетентният орган на държавата членка на произход на продуктите от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, които предстои да бъдат придвижени към друга държава членка, изпълнява мерките при извънредни ситуации, въведени в съответствие с член 46 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/1715.

ЧАСТ IV

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 30

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 21 април 2021 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 28 април 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Видове преносители, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, и условия, при които за целите на движението тези видове се считат за преносители

Списък на болестите	Видове преносители	Условия, свързани с движение от мястото на произход на водни животни от видовете преносители, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882
Епизоотична хематопоеична некроза	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на епизоотична хематопоеична некроза при всички условия.
Вирусна хеморагична септицемия	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на вирусна хеморагична септицемия, когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, когато те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекциозна хематопоеична некроза	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекциозна хематопоеична некроза, когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с вирус на инфекциозната анемия по съомгата с генотип HPR-с делеции	Няма видове преносители, включени в списъка за инфекция с вирус на инфекциозната анемия по съомгата с генотип HPR-с делеции	
Инфекция с <i>Mikrocytos mackini</i>	Няма видове преносители, включени в списъка за инфекция с <i>Mikrocytos mackini</i>	
Инфекция с <i>Perkinsus marinus</i>	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с <i>Perkinsus marinus</i> , когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с <i>Bonamia ostreae</i>	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с <i>Bonamia ostreae</i> , когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица или

Списък на болестите	Видове преносители	Условия, свързани с движение от мястото на произход на водни животни от видовете преносители, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882
		б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с <i>Bonamia exitiosa</i>	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с <i>Bonamia exitiosa</i> , когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с <i>Marteilia refringens</i>	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с <i>Marteilia refringens</i> , когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с вируса на синдрома на Таура	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с вируса на синдрома на Таура, когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с вируса на Yellowhead	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с вируса Yellowhead, когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.
Инфекция с вируса на синдрома на бяло петнисто заболяване	Както е посочено в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882	Водните животни от видовете, включени в колона 4 от таблицата в приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1882, се считат за преносители на инфекция с вируса на синдрома на бяло петнисто заболяване, когато са с произход от: а) животновъден обект за аквакултура или група животновъдни обекти за аквакултура, където се отглеждат видове, включени в колона 3 от посочената таблица; или б) дивата природа, където те може да са били изложени на въздействието на видове, включени в колона 3 от посочената таблица.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

A. Информация, която се включва във ветеринарния здравен сертификат или в уведомлението за водни животни

1. Ветеринарният здравен сертификат или уведомлението за аквакултурни животни съдържа поне следната информация:

- а) името и адреса на изпращача и на получателя;
- б) името и адреса на животновъдния обект на произход и
 - i) когато животновъдният обект на произход е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект на произход е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
- в) името и адреса на животновъдния обект по местоназначение и
 - i) когато животновъдният обект по местоназначение е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект по местоназначение е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
 - iii) когато местоназначението е местообитание — мястото, където е предвидено животните да бъдат разтоварени;
- г) името и адреса на превозвача;
- д) научното наименование на вида и броя, обема или теглото на аквакултурните животни — в зависимост от техния жизнен стадий;
- е) датата, часа и мястото на издаване и срока на валидност на ветеринарния здравен сертификат и името, длъжността и подписа на официалния ветеринарен лекар, както и печата на компетентния орган на мястото на произход на пратката;
- ж) когато е от значение — потвърждение, че е получено съгласието на компетентния орган на приемашата държава членка.

2. Ветеринарният здравен сертификат или уведомлението за движение на диви водни животни съдържа поне следната информация:

- а) името и адреса на изпращача и на получателя;
- б) мястото, където животните са били уловени и натоварени за изпращане;
- в) местоназначението и
 - i) когато местоназначението е местообитание — мястото, където е предвидено животните да бъдат разтоварени; или
 - ii) когато животновъдният обект по местоназначение е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
- г) името и адреса на превозвача;
- д) научното наименование на вида и броя, обема или теглото на дивите водни животни — в зависимост от техния жизнен стадий;
- е) датата, часа и мястото на издаване и срока на валидност на ветеринарния здравен сертификат и името, длъжността и подписа на официалния ветеринарен лекар, както и печата на компетентния орган на мястото на произход на пратката;
- ж) когато е от значение — потвърждение, че е получено съгласието на компетентния орган на приемашата държава членка.

3. Ветеринарният здравен сертификат или уведомлението за движение на водни животни съдържа данни за предназначението на водните животни, като се посочва един от следните видове предназначения:

- а) продължаване на отглеждането;
- б) пускане в дивата природа;
- в) повторно полагане;
- г) карантина;
- д) декоративни цели;
- е) риболовна стръв;
- ж) унищожаване или клане поради произход от област, по отношение на която се прилагат мерки за контрол на болести;

- з) клане и по-нататъшна преработка;
- и) консумация от човека;
- й) пречиствателни центрове;
- к) центрове за експедиране;
- л) научноизследователски цели;
- м) друго (да се посочи).

Б. Информация, която се включва в личната декларация за аквакултурни животни, придвижвани до друга държава членка

1. Личната декларация за аквакултурни животни, в т.ч. аквакултурни животни, предназначени за консумация от човека, съдържа поне следната информация:
 - а) името и адреса на изпращача и на получателя;
 - б) името и адреса на животновъдния обект на произход и
 - i) когато животновъдният обект на произход е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект на произход е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
 - в) името и адреса на животновъдния обект по местоназначение и
 - i) когато животновъдният обект по местоназначение е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект по местоназначение е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
 - г) името и адреса на превозвача;
 - д) вида и броя, обема или теглото на аквакултурните животни — в зависимост от техния жизнен стадий;
 - е) датата, на която е взета последната проба в съответствие с част III от приложение VI към Делегиран регламент (ЕС) 2020/689 и резултатите от изследването на тази проба, когато аквакултурните животни са предназначени за животновъден обект в друга държава членка, където се изпълнява програма за надзор за определена(и) болест(и) от категория С;
 - ж) датата и часа на изпращане на пратката.
2. Личната декларация за движение на аквакултурни животни, в т.ч. аквакултурни животни, предназначени за консумация от човека, съдържа данни за предназначението на аквакултурните животни, като се посочва един от следните видове предназначения:
 - а) продължаване на отглеждането;
 - б) пускане в дивата природа;
 - в) повторно полагане;
 - г) карантина;
 - д) декоративни цели;
 - е) клане и по-нататъшна преработка;
 - ж) консумация от човека;
 - з) пречиствателни центрове;
 - и) центрове за експедиране;
 - й) научноизследователски цели;
 - к) друго (да се посочи).

ПРИЛОЖЕНИЕ III

Информация, която се включва във ветеринарния здравен сертификат или уведомлението за продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни

1. Ветеринарният здравен сертификат или уведомлението за продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, съдържа поне следната информация:
 - а) името и адреса на изпращача и на получателя;
 - б) името и адреса на животновъдния обект или мястото на произход и
 - i) когато животновъдният обект на произход е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект на произход е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
 - в) името и адреса на животновъдния обект по местоназначение или местоназначението и
 - i) когато животновъдният обект по местоназначение е одобрен животновъден обект — уникалният номер на одобрението на този одобрен животновъден обект; или
 - ii) когато животновъдният обект по местоназначение е регистриран животновъден обект — уникалният регистрационен номер на този регистриран животновъден обект;
 - г) научното наименование на вида на аквакултурните животни, от които са получени продуктите от животински произход, и броя, обема или теглото на продуктите от животински произход, според случая;
 - д) датата, часа и мястото на издаване и срока на валидност на ветеринарния здравен сертификат и името, длъжността и подписа на официалния ветеринарен лекар, както и печата на компетентния орган на мястото на произход на пратката.
2. Ветеринарният здравен сертификат или уведомлението за движение на продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, съдържа данни за предназначението на продуктите, като се посочва един от следните видове предназначения:
 - а) пряка консумация от човека;
 - б) преработка в обект за храни от водни животни, в който се прилагат мерки за контрол на болести;
 - в) друго (да се посочи).
3. Ветеринарният здравен сертификат за продукти от животински произход от аквакултурни животни, различни от живи аквакултурни животни, предназначени за придвижване от ограничителна зона, съдържа следното удостоверение:

„Продукти от животински произход, които отговарят на условията в разрешението [xxx, вкл. заглавие и дата на публикуване на съответния правен акт] във връзка с мерките за контрол на болести по отношение на [посочва се името на съответната болест] в [посочват се данни за ограничителната зона на произход]“

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/991 НА КОМИСИЯТА

от 13 май 2020 година

за откриване и управление на тарифни квоти за внос на ориз с произход от Социалистическа република Виетнам

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 922/72, (ЕИО) № 234/79, (ЕО) № 1037/2001 и (ЕО) № 1234/2007 ⁽¹⁾, и по-специално член 187, първа алинея, букви а)—г) от него,

като има предвид, че:

- (1) Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и Социалистическа република Виетнам („Споразумението“) беше одобрено с Решение (ЕС) 2020/753 на Съвета ⁽²⁾. В член 2.7 от Споразумението се предвижда по-специално намаляване или премахване на митата върху стоките с произход от другата страна в съответствие с граfiците, посочени в приложение 2-А към него.
- (2) В съответствие с раздел Б, подраздел 1, точки 5—10 от приложение 2-А към Споразумението Съюзът открива тарифни квоти за внос на 80 000 тона ориз с произход от Виетнам.
- (3) Поради това следва да бъдат открити тарифни квоти за внос на ориз с произход от Виетнам. С цел да се осигури добро управление на тези тарифни квоти следва да бъдат издавани лицензии за този внос, за които ще се предоставят гаранции. Комисията следва да управлява тези тарифни квоти съгласно метода, посочен в член 184, параграф 2, буква б) от Регламент (ЕС) № 1308/2013. Освен това се прилагат регламенти (ЕО) № 1301/2006 ⁽³⁾ и (ЕО) № 1342/2003 на Комисията ⁽⁴⁾, както и Делегиран регламент (ЕС) 2016/1237 на Комисията ⁽⁵⁾, освен ако в настоящия регламент не е предвидено друго.
- (4) За да не се допускат смущения в нормалното предлагане на пазара на отглеждан в Съюза ориз вследствие на внос в рамките на тези квоти, периодът на тарифните квоти следва да бъде разделен на подпериоди за всяка отделна квота, а вносите следва да бъде разделен между тези подпериоди, за да може да бъде усвоен по-лесно от пазара на Съюза.
- (5) За да се осигури доброто управление на тези квоти, следва да се предвидят срокове за подаване на заявленията за лицензиите за внос и да се определят елементите, които трябва да бъдат включени в заявленията и в лицензиите. Теглото на продукта следва да се посочва отделно за олющен и бланширан ориз, за да се спази изискването в Споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно метода на изчисляване на прилаганите мита за олющен ориз ⁽⁶⁾, сключено с Решение № 2005/476/ЕО на Съвета ⁽⁷⁾, и в Споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Тайланд в изпълнение на член XXVIII от ГАТТ, 1994 година във връзка с промяна в отстъпките по отношение на ориза, предвидени в списък СХЛ, приложена към ГАТТ, 1994 година ⁽⁸⁾, сключено с Решение № 2005/953/ЕО на Съвета ⁽⁹⁾.

⁽¹⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 671.

⁽²⁾ Решение (ЕС) 2020/753 на Съвета от 30 март 2020 г. за сключване на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и Социалистическа република Виетнам (ОВ L 186, 12.6.2020 г., стр. 1).

⁽³⁾ Регламент (ЕО) № 1301/2006 на Комисията от 31 август 2006 г. за определяне на общи правила за управление на тарифните квоти за внос на земеделски продукти, които се управляват чрез система на лицензии за внос (ОВ L 238, 1.9.2006 г., стр. 13).

⁽⁴⁾ Регламент (ЕО) № 1342/2003 на Комисията от 28 юли 2003 г. относно определяне на специални подробни правила за прилагане на режима на вносни и износни лицензии в сектора на зърнените култури и в сектора на ориза (ОВ L 189, 29.7.2003 г., стр. 12).

⁽⁵⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2016/1237 на Комисията от 18 май 2016 г. за допълнение на Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на правилата за прилагане на системата на лицензии за внос и износ и за допълнение на Регламент (ЕС) № 1306/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на правилата за освобождаване и задържане на обезпечения, внесени във връзка с тези лицензии, и за изменение на регламенти (ЕО) № 2535/2001, (ЕО) № 1342/2003, (ЕО) № 2336/2003, (ЕО) № 951/2006, (ЕО) № 341/2007 и (ЕО) № 382/2008 на Комисията и за отмяна на регламенти (ЕО) № 2390/98, (ЕО) № 1345/2005, (ЕО) № 376/2008 и (ЕО) № 507/2008 на Комисията (ОВ L 206, 30.7.2016 г., стр. 1).

⁽⁶⁾ ОВ L 170, 1.7.2005 г., стр. 67.

⁽⁷⁾ Решение 2005/476/ЕО на Съвета от 21 юни 2005 г. за сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати относно метода на изчисляване на прилаганите мита за олющен ориз, както и за изменение на решения 2004/617/ЕО, 2004/618/ЕО и 2004/619/ЕО (ОВ L 170, 1.7.2005 г., стр. 67).

⁽⁸⁾ ОВ L 346, 29.12.2005 г., стр. 26.

⁽⁹⁾ Решение 2005/953/ЕО на Съвета от 20 декември 2005 г. относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Тайланд в изпълнение на член XXVIII от ГАТТ, 1994 година във връзка с промяна в отстъпките по отношение на ориза, предвидени в списък СХЛ, приложена към ГАТТ, 1994 година (ОВ L 346, 29.12.2005 г., стр. 24).

- (6) Заявленията за лицензии за внос и уведомленията, постъпващи от държавите членки за обхванатите от тези заявления количества, следва да се отнасят до действителното тегло на продукта в килограми. По този начин Комисията ще преобразува количествата, за които е постъпило уведомление, по вида еквивалент за всяка квота — съответно еквивалент на олющен ориз или еквивалент на бланширан ориз, с цел да се провери дали те надвишават квотата и в такъв случай да се изчисли коефициентът на разпределение.
- (7) В Протокол 1 към Споразумението относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество се определят правилата, които следва да се прилагат по отношение на доказателството за произход. Поради това е целесъобразно да се определят разпоредби относно представянето на доказателство за произход в съответствие с посочения протокол.
- (8) От съображения за ефикасно администриране държавите членки следва да използват за изпращането на уведомления до Комисията информационните системи, предвидени в Делегиран регламент (ЕС) 2017/1183 на Комисията ⁽¹⁰⁾.
- (9) Настоящият регламент следва да се прилага от датата на влизане на Споразумението в сила.
- (10) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета за общата организация на селскостопанските пазари,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Откриване и управление на тарифни квоти

1. Следните тарифни квоти за внос на ориз с произход от Виетнам се откриват ежегодно от 1 януари до 31 декември:
 - a) 20 000 метрични тона, изразени в еквивалент на олющен ориз от подпозиции по ХС ex1006 10 или 1006 20. Тази квота има пореден номер 09.4729;
 - b) 30 000 метрични тона, изразени в еквивалент на бланширан ориз от подпозиция по ХС 1006 30. Тази квота има пореден номер 09.4730;
 - b) 30 000 метрични тона, изразени в еквивалент на бланширан ориз от подпозиция по ХС ex1006 10, 1006 20 или 1006 30 и принадлежащи към един от сортовете ароматен ориз, изброени в приложение I. Тази квота има пореден номер 09.4731.

Всички обеми на квотата, посочени в първата алинея, се разделят на подпериоди съгласно предвиденото в приложение I.

2. Чрез дерогация от параграф 1, за годината на влизане в сила на настоящия регламент периодът на тарифните квоти се открива от датата на влизане в сила на настоящия регламент до 31 декември на същата година.
3. За първата година на всяка тарифна квота за внос, посочена в параграф 1, обемът на тази тарифна квота се изчислява чрез приспадане на обема, съответстващ на периода между 1 януари и датата на влизане в сила на Споразумението.
4. Ставката на вносното мито в рамките на тарифните квоти, посочени в параграф 1, се определя на 0 EUR за тон.
5. Прилагат се коефициентите за превръщане между неолоушен ориз, олющен ориз, полубланширан и бланширан ориз, посочени в член 1 от Регламент (ЕО) № 1312/2008 на Комисията ⁽¹¹⁾.
6. Посочените в параграф 1 тарифни квоти се управляват в съответствие с метода, посочен в член 184, параграф 2, буква б) от Регламент (ЕС) № 1308/2013.
7. Прилагат се регламенти (ЕО) № 1301/2006 и (ЕО) № 1342/2003, както и Делегиран регламент (ЕС) 2016/1237, освен ако не е предвидено друго в член 2, параграф 4 от настоящия регламент.

⁽¹⁰⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2017/1183 на Комисията от 20 април 2017 г. за допълване на регламенти (ЕС) № 1307/2013 и (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на уведомленията до Комисията относно информация и документи (ОВ L 171, 4.7.2017 г., стр. 100).

⁽¹¹⁾ Регламент (ЕО) № 1312/2008 на Комисията от 19 декември 2008 г. за определяне на коефициентите за превръщане, разходите за преработка и стойността на субпродуктите на различните етапи от преработката на ориз (ОВ L 344, 20.12.2008 г., стр. 56).

Член 2

Заявления за лицензии за внос

1. Заявленията за лицензии за внос се подават до компетентните органи на държавите членки през първите седем календарни дни на всеки месец по време на периода на тарифната квота, с изключение на декември, когато не се подават заявления. Заявленията за лицензии за внос, които са валидни от 1 януари, се подават между 23 и 30 ноември на предходната година. Във всяко заявление за лицензия за внос се посочва само един пореден номер и един код по КН. Описанието на продуктите и техните кодове по КН се вписват съответно в клетки 15 и 16 на заявлението за лицензия.
2. Във всяко заявление за лицензия за внос се посочва количеството, в тегло на продукта, определено за поредния номер, посочен в член 1, параграф 1, първа алинея. То се изразява в килограми, закръглени надолу до най-близкото цяло число за кода по КН.
3. В клетка 8 на заявлението за лицензия за внос се посочва името „Вьетнам“ и клетката „да“ се отбелязва с кръстче. Лицензиите са валидни само за продуктите с произход от Вьетнам. За допускането за свободно обращение се представя доказателство за произход съгласно определеното в член 15, параграф 2 от Протокол 1 към Споразумението.
4. Чрез дерогация от член 6, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1301/2006, заявителите могат да подават до едно заявление за лицензия за внос на месец за един и същи пореден номер на квотата.
5. При подаването на заявление за лицензия за внос се предоставя гаранция в размер на 30 EUR за тон.

Член 3

Коефициент на разпределение и издаване на лицензия за внос

1. Лицензиите за внос се издават за количеството, в тегло на продукта, за всеки пореден номер, посочен в член 1, параграф 1, първа алинея, като се спазват параграфи 2 и 3 от настоящия член.
2. Когато съобщената от държавите членки съгласно член 7 информация показва, че обхванатите от заявленията за лицензии количества надвишават наличните количества за подпериода на тарифната квота за внос, Комисията определя коефициент на разпределение в съответствие с член 7, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1301/2006. За тази цел Комисията преобразува количествата, в тегло на продукта, за които е постъпило уведомление от държавите членки, в количествата за съответния вид еквивалент, определен за всеки пореден номер, посочен в член 1, параграф 1, първа алинея от настоящия регламент.

Коефициентът на разпределение се обявява публично чрез подходяща публикация в интернет най-късно на 22^{на} ден от всеки месец. Същевременно Комисията обявява публично наличните количества по отношение на следващия подпериод. Когато заявлението е подадено между 23 и 30 ноември, коефициентът на разпределение се обявява публично не по-късно от 14 декември.

3. Лицензиите за внос се издават за количествата, в тегло на продукта, за всеки пореден номер, посочен в член 1, параграф 1, първа алинея, изчислени като се умножат количествата в заявленията за лицензии за внос по коефициента на разпределение. Количеството, получено в резултат на прилагането на коефициента на разпределение, се намалява чрез закръгляване надолу до най-близката единица.
4. Лицензиите за внос се издават, след като Комисията обяви публично коефициента на разпределение и преди края на месеца.
5. Лицензиите за внос, валидни от 1 януари, се издават в периода между 15 и 31 декември на предходната година.

Член 4

Валидност на лицензиите за внос

1. Лицензиите за внос са валидни:
 - a) за заявленията, подадени по време на периода на тарифната квота — от първия календарен ден на месеца след подаването на заявлението;
 - b) за заявленията, подадени между 23 и 30 ноември на предходната година — от 1 януари на следващата година.

2. Обемите на тарифните квоти са разделени на подпериоди, а издаваните всеки месец лицензии са валидни четири месеца, като изтичат не по-късно от края на периода на тарифната квота.
3. Ако срокът на валидност на лицензия за внос за тарифни квоти, посочени в член 1, параграф 1, е удължен поради форсмажорни обстоятелства съгласно предвиденото в член 16 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/1239 на Комисията ⁽¹²⁾, удължаването не може да надхвърля периода на тарифната квота.

Член 5

Сертификат за автентичност

1. Издаденият от изброен в приложение II компетентен орган на Виетнам сертификат за автентичност, в който се посочва, че оризът принадлежи към един от специфичните сортове ароматен ориз, изброени в приложение I, се изготвя въз основа на формуляр съгласно посочения в приложение III образец.

Формулярите се отпечатват и попълват на английски език.

2. Всеки сертификат за автентичност съдържа сериен номер в горното дясно поле. Копията носят същия номер като оригинала.
3. Сертификатът за автентичност важи 120 дни от датата на издаване.

Той е валиден само ако полетата му са надлежно попълнени и ако е подписан.

Сертификатите за автентичност се считат за надлежно подписани, когато съдържат дата и място на издаване, подпечатани са от издаващия ги орган и носят подписа на упълномощеното да ги подписва лице или лица.

4. Сертификатът за автентичност се предоставя на митническите органи, за да се провери наличието на необходимите условия за ползване на тарифната квота с пореден номер 09.4731.

Компетентният орган на Виетнам, посочен в приложение II, предоставя на Комисията всякаква информация, която може да послужи при проверка на информацията, съдържаща се в сертификатите за автентичност, по-специално образци на използваните от него печати.

Член 6

Доказателство за произход

Освобождането на продуктите за свободно обращение в Съюза е предмет на представяне на доказателство за произход пред митническите органи на Съюза, както е предвидено в член 15, параграф 2 от Протокол 1 към Споразумението. Доказателството за произход е сертификат за произход или декларация върху фактура, известие за доставка или друг търговски документ, който описва съответните продукти достатъчно подробно, за да могат да бъдат идентифицирани.

Член 7

Уведомяване на Комисията за количествата

1. Държавите членки уведомяват Комисията за общите количества за всеки код по КН, обхванати от заявленията за лицензии за внос за всяка тарифна квота по член 1, параграф 1:
 - а) преди 14-ия ден на месеца, когато заявленията за лицензия са подадени през първите седем календарни дни на месеца;
 - б) преди 6 декември, когато заявленията за лицензия са подадени от 23 до 30 ноември.
2. Държавите членки уведомяват Комисията за количествата за всеки код по КН, обхванати от издадените от тях лицензии за всяка тарифна квота по член 1, параграф 1:

⁽¹²⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/1239 на Комисията от 18 май 2016 г. за определяне на правила за прилагането на Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на системата за лицензии за внос и износ (ОВ L 206, 30.7.2016 г., стр. 44).

- а) преди последния ден от месеца, когато заявленията за лицензия за тарифна квота са подадени през първите седем календарни дни на месеца;
 - б) преди 31 декември, когато заявленията за лицензия за тарифна квота са подадени от 23 до 30 ноември.
3. Държавите членки уведомяват Комисията за неизползваните количества, обхванати от издадените лицензии за внос в срок от четири месеца след изтичане на срока на валидност на съответните лицензии. Неизползваните количества съответстват на разликата между количествата, вписани на гърба на лицензиите за внос, и количествата, за които те са били издадени.
 4. През последния подпериод неизползваните количества се съобщават заедно с уведомлението по параграф 1, буква а).
 5. Количествата се изразяват в килограми тегло на продукта и се разпределят по пореден номер и произход, ако е приложимо.
 6. Неизползваните количества се добавят към наличните количества за следващия подпериод. Неизползваните количества в края на годишния квотен период не може да бъдат прехвърляни към следващия годишен квотен период.
 7. Член 3 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/1239 се прилага по отношение на периодите и сроковете, определени в настоящия член.

Член 8

Влизане в сила и прилагане

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 август 2020 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 13 май 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

а) Тарифна квота по член 1, параграф 1, буква а) за внос на 20 000 метрични тона, изразени в еквивалент на олющен ориз от следните тарифни линии по КН:

1006.10.30	1006.20.11
1006.10.50	1006.20.13
1006.10.71	1006.20.15
1006.10.79	1006.20.17
	1006.20.92
	1006.20.94
	1006.20.96
	1006.20.98

Тази квота се разделя между следните подпериоди:

Количество (тонове)	Пореден номер	Подпериоди (количества в тонове)			
		1 януари - 31 март	1 април - 30 юни	1 юли - 30 септември	1 октомври - 31 декември
20 000	09.4729	10 000	5 000	5 000	-

б) Тарифна квота по член 1, параграф 1, буква б) за внос на 30 000 метрични тона, изразени в еквивалент на бланширан ориз от следните тарифни линии по КН:

1006.30.21
1006.30.23
1006.30.25
1006.30.27
1006.30.42
1006.30.44
1006.30.46
1006.30.48
1006.30.61
1006.30.63
1006.30.65
1006.30.67
1006.30.92
1006.30.94
1006.30.96
1006.30.98

Тази квота се разделя между следните подпериоди:

Количество (тонове)	Пореден номер	Подпериоди (количества в тонове)			
		1 януари - 31 март	1 април - 30 юни	1 юли - 31 септември	1 октомври - 31 декември
30 000	09.4730	15 000	7 500	7 500	-

в) Тарифна квота по член 1, параграф 1, буква в) за внос на 30 000 метрични тона, изразени в еквивалент на бланширан ориз от следните тарифни линии по КН:

1006.10.30	1006.20.11	1006.30.21
1006.10.50	1006.20.13	1006.30.23
1006.10.71	1006.20.15	1006.30.25
1006.10.79	1006.20.17	1006.30.27
	1006.20.92	1006.30.42
	1006.20.94	1006.30.44
	1006.20.96	1006.30.46
	1006.20.98	1006.30.48
		1006.30.61
		1006.30.63
		1006.30.65
		1006.30.67
		1006.30.92
		1006.30.94
		1006.30.96
		1006.30.98

Сортове ароматен ориз с произход от Виетнам, обхванати от тарифната квота за внос по член 1, параграф 1, буква в):

Jasmine 85

ST 5

ST 20

Nang Hoa 9 (NàngHoa 9)

VD 20

RVT

OM 4900

OM 5451

Tai nguyen Cho Dao (Tàinguyên Cho Dào)

Тази квота се разделя между следните подпериоди:

Количество (тонове)	Пореден номер	Подпериоди (количества в тонове)			
		1 януари - 31 март	1 април - 30 юни	1 юли - 30 септември	1 октомври - 31 декември
30 000	09.4731	15 000	7 500	7 500	-

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Органи, оправомощени да издават сертификатите за автентичност по член 5

Министерство на земеделието и развитието на селските райони на Виетнам

ПРИЛОЖЕНИЕ III

Образец на сертификата за автентичност по член 5

1 Exporter (Name and full address)	CERTIFICATE OF AUTHENTICITY for export to the European Union No _____ ORIGINAL issued by (Name and full address of issuing body)	
2 Consignee (Name and full address)		
	3 country and place of cultivation	4 country of destination in EU
	5 Packing 5 kg or less (number of packings)	
	6 Description of goods	7 Packing between 5 and 20 kg (number of packings)
		8 Net weight (kg) Gross weight (kg)
		9 DECLARATION BY EXPORTER The undersigned declares that the information shown above is correct. Place and date: _____ Signature: _____
10 CERTIFICATION BY THE ISSUING BODY It is hereby certified that the rice described above is one of the varieties of fragrant rice listed in Annex I of Commission Implementing Regulation (EU) No 2020/991 and that the information shown in this certificate is correct. Place and date: _____ Signature: _____ Stamp: _____		
11 FOR COMPETENT AUTHORITIES IN THE EUROPEAN UNION		

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/992 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за разрешаване на употребата на препарат от 6-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770), като фуражна добавка за всички видове птици, отглеждани за носачки (притежател на разрешителното BASF SE)

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за разрешаване на употребата на препарат от 6-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770). Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (3) Заявлението се отнася до разрешаването на употребата на препарат от 6-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770), като фуражна добавка за кокошки носачки и за други видове птици носачки, която да бъде класифицирана в категорията „зоотехнически добавки“.
- (4) В становището си от 3 юли 2019 г. Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) заключи ⁽²⁾, че при предложените условия на употреба препаратът от 6-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770), не се отразява неблагоприятно върху здравето на животните и безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Той също така заключи, че добавката следва да се разглежда като кожен сенсibiliзатор и като потенциален респираторен сенсibiliзатор. Поради това Комисията счита, че следва да се вземат подходящи предпазни мерки, за да се предотврати евентуалното неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално що се отнася до потребителите на добавката. Органът стигна до заключението, че добавката може да бъде ефикасна за подобряване на зоотехническите показатели и/или усвояването на фосфора при кокошки носачки. Това заключение може да бъде приложено към всички видове домашни птици с по-малко стопанско значение и за други видове птици, отглеждани за носачки. Органът не счита, че са необходими специални изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (5) При оценката на препарата от 6-фитаза, получена от *Aspergillus niger* (DSM 25770), беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочения препарат следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (6) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочения в приложението препарат, който принадлежи към категорията „зоотехнически добавки“ и към функционалната група „подобрители, увеличаващи смилаемостта на храната“, като добавка при храненето на животните при спазване на условията, определени в същото приложение.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019; 17(7):5789.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
						Единици за активност/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			
Категория: „зоотехнически добавки“. Функционална група: „подобрители, увеличаващи смилаемостта на храната“.									
4a27	BASF SE	6-фитаза (EC 3.1.3.26)	<p>Състав на добавката</p> <p>Препарат от 6-фитаза (EC 3.1.3.26), получена от <i>Aspergillus niger</i> (DSM 25770) с минимално съдържание от:</p> <p>Твърдо състояние: 5 000 FTU ⁽¹⁾/g</p> <p>Течно състояние: 5 000 FTU/g</p> <hr/> <p>Характеристика на активното вещество</p> <p>6-фитаза, получена от <i>Aspergillus niger</i> (DSM 25770)</p> <hr/> <p>Метод за анализ ⁽²⁾</p> <p>За количественото определяне на активността на фитаза във фуражната добавка: — колориметричен метод, основан на ензимна реакция на фитаза върху фитат.</p> <p>За количественото определяне на активността на фитаза в премикси: — колориметричен метод, основан на ензимна реакция на фитаза върху фитат — VDLUFA 27.1.3</p> <p>За количественото определяне на активността на фитаза във фуражи: — колориметричен метод, основан на ензимна реакция на фитаза върху фитат — EN ISO 30024</p>	Всички видове птици, отглеждани за носачки	-	200 FTU	-	<p>1. В утъването за употреба на добавката и премикса се посочват условията на съхранение и устойчивостта при топлинна обработка.</p> <p>2. За потребителите на добавката и премиксите операторите в сектора на фуражите установяват оперативни процедури и организационни мерки за преодоляване на потенциалните рискове в резултат на употребата им. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително средства за защита на кожата и предпазна дихателна маска.</p>	30.7.2030 г.

⁽¹⁾ 1 FTU се равнява на количеството ензим, което освобождава 1 микромол неорганичен фосфат за 1 минута от натриев фитат при рН 5,5 и при температура от 37 °C.

⁽²⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/993 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755), като фуражна добавка за всички видове птици за угодяване с изключение на пилета за угодяване, декоративни птици, всички видове отбити свине, различни от отбити прасенца, и всички видове свине за угодяване, различни от прасета за угодяване (притежател на разрешителното Berg und Schmidt GmbH Co. KG)

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) Препаратът от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755), беше разрешен за 10 години с Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/130 на Комисията ⁽²⁾ относно прасетата за угодяване, както и с Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/929 на Комисията ⁽³⁾ относно пилетата за угодяване и отбитите прасенца.
- (3) В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755). Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (4) Заявлението се отнася до разрешаването на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755), като фуражна добавка за всички останали видове птици за угодяване, декоративни птици и всички други видове отбити свине за угодяване, която да бъде класифицирана в категорията „зоотехнически добавки“.
- (5) В становището си от 2 юли 2019 г. ⁽⁴⁾ Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) стигна до заключението, че при предложените условия на употреба препаратът от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755), не се отразява неблагоприятно върху здравето на животните и безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Органът също така заключи, че добавката следва да се разглежда като потенциален кожен и респираторен сенсibiliзатор. Поради това е необходимо да се вземат съответните предпазни мерки, за да се предотврати неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално по отношение на потребителите на добавката. В своите предходни становища Органът заключи ⁽⁵⁾, че добавката може да бъде ефикасна за подобряване на зоотехническите показатели при пилета за угодяване, отбити прасенца и прасета за угодяване и че тези заключения могат да бъдат приложени към всички птици за угодяване и декоративни птици, както и към всички видове отбити свине и всички видове свине за угодяване. Органът не счита, че са необходими специфични изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (6) При оценката на препарата от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от *Trichoderma reesei* (ВССМ/MUCL 49755), беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочения препарат следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (7) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ ОВ L 22, 26.1.2018 г., стр. 120.

⁽³⁾ ОВ L 148, 6.6.2019 г., стр. 25.

⁽⁴⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019; 17(7):5781.

⁽⁵⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2017; 15(2):4707 и EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2018; 16(10):5457.

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочения в приложението препарат, който принадлежи към категорията „зоотехнически добавки“ и към функционалната група „подобрители, увеличаващи смилаемостта на храната“, като добавка при храненето на животните, при спазване на условията, определени в същото приложение.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
						единици за активност/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			

Категория: „зоотехнически добавки“. Функционална група: „подобрители, увеличаващи смилаемостта на храната“.

4a26	Berg and Schmidt GmbH Co. KG	Ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8)	<p>Състав на добавката</p> <p>Препарат от ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от <i>Trichoderma reesei</i> (BCCM/MUCL 49755), с минимална активност 15 000 EPU ⁽¹⁾/g</p> <p>В твърдо състояние</p> <hr/> <p>Характеристика на активното вещество</p> <p>Ендо-1,4-бета-ксилаза (ЕС 3.2.1.8), получена от <i>Trichoderma reesei</i> (BCCM/MUCL 49755)</p> <hr/> <p>Метод за анализ ⁽²⁾</p> <p>За количественото определяне на ендо-1,4-бета-ксилаза във фуражната добавка, премиксите и фуражите:</p> <p>— колориметричен метод за измерване на водоразтворимото багрилно вещество, освободено при действието на ендо-1,4-бета-ксилаза от пшенични арабиноксиланови субстрати, напречно свързани с азурин.</p>	<p>Всички видове птици за утаяване, различни от пилета за утаяване</p> <p>Декоративни птици</p> <p>Всички видове отбити свине, различни от отбити прасенца</p> <p>Всички видове свине за утаяване, различни от прасета за утаяване</p>	-	15 00 EPU	-	<p>1. В упътването за употреба на добавката и премикса се посочват условията на съхранение и устойчивостта при топлинна обработка.</p> <p>2. За потребителите на добавката и премиксите операторите в сектора на фуражите установяват оперативни процедури и организационни мерки за преодоляване на потенциалните рискове в резултат на употребата им. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително средства за защита на кожата, предпазни очила и предпазна дихателна маска.</p>	30.7.2030 г.
------	------------------------------	------------------------------------	--	--	---	-----------	---	--	--------------

⁽¹⁾ Една единица ендопентозаназа (EPU) съответства на количеството ензим, който освобождава 0,0083 µmol редуциращи захари (ксилозни еквиваленти) от овесено-шпелтен ксилан на минута при рН 4,7 и температура 50°C.

⁽²⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/994 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за разрешаване на употребата на монензин и никарбазин (Mopimax) като фуражна добавка за пуйки за угояване, пилета за угояване и пилета, отглеждани за кокошки носачки (притежател на разрешението Huverpharma NV)****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за разрешаване на употребата на монензин и никарбазин (Mopimax). Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (3) Посоченото заявление се отнася до разрешаването на употребата на монензин и никарбазин (Mopimax) като фуражна добавка за пуйки за угояване, пилета за угояване и пилета, отглеждани за кокошки носачки, която да бъде класифицирана в категорията добавки „кокцидиостатици и хистомоноостатици“.
- (4) В становищата си от 29 ноември 2017 г. ⁽²⁾, 2 октомври 2018 г. ⁽³⁾ и 7 октомври 2019 г. ⁽⁴⁾ Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) заключи, че при предложените условия на употреба монензин и никарбазин (Mopimax) не се отразяват неблагоприятно въздействие върху здравето на животните и безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Той също така заключи, че добавката представлява опасност при вдишване и може има дермално токсично действие. Не са налични данни за потенциала за дразнене на очите. Поради това е необходимо да се вземат съответните предпазни мерки, за да се предотврати неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално по отношение на потребителите на добавката. Органът стигна до заключението, че добавката се счита за ефикасна в борбата с кокцидиозата при пуйките, пилетата за угояване и пилетата, отглеждани за кокошки носачки. Той също така заключи, че следва да се изготви план за мониторинг на резистентността към *Eimeria* spp. след пускането на пазара. Органът също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (5) При оценката на монензин и никарбазин (Mopimax) беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочената добавка следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (6) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочения в приложението препарат, който принадлежи към категорията „кокцидиостатици и хистомоноостатици“, като добавка при храненето на животните, при спазване на условията, определени в същото приложение.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2017; 15(12):5094.

⁽³⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2018; 16(11):5459.

⁽⁴⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019; 17(11):5888.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка (търговско наименование)	Състав, химична формула, описание, аналитичен метод	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението	Максимално допустими граници на остатъчни вещества (МДГОВ) в съответните храни от животински произход
						mg активно вещество/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %				
„кокцидиостатици и хистомоноостатици“										
51776	Huvepharma NV.	Монензин 80 g/kg Никарбазин 80 g/kg (Mopimax)	Състав на добавката: Препарат от: Монензин (като монензин натрий) 80 g/kg (монензин А ≥ 90 %, монензин А+В ≥ 95 %, монензин С 0,2—0,3 %) Никарбазин 80 g/kg (съотношение 1:1) Скорбяла: 15 g/kg Пшенично брашно: 580 g/kg Калциев карбонат: q.s. 1000 g Гранулирана форма	Пилета за угояване		40 mg монензин натрий	50 mg монензин натрий	1. Добавката се включва в комбинирани фуражи под формата на премикс. 2. Не се разрешава комбинирането на добавката с други кокцидиостатици. 3. Да се посочи в указанията за употреба: „Опасно за еднокопитни животни. Този фураж съдържа йонофор: да се избягва едновременното прилагане с тиамулин и да се наблюдава за възможни нежелани реакции, когато се използва едновременно с други лекарствени вещества“. 4. Притежателят на разрешението провежда програми за мониторинг след пускане на пазара за: — резистентност към бактерии и <i>Eimeria</i> spp. 5. За потребителите на добавката и премиксите операторите в сектора на фуражите установяват оперативни процедури и организационни мерки за преодоляване на потенциалните рискове в резултат на употребата им. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до мини-	30.7.2030 г.	25 µg монензин натрий/kg кожа + тлъстина (пресни); 8 µg монензин натрий/kg черен дроб, бъбрек и кожа + тлъстина (пресни); мускул (пресни). 15 000 µg DNC/kg черен дроб (пресен); 6 000 µg DNC/kg бъбрек (пресен); 4 000 µg DNC/kg мускул (пресен) и кожа/тлъстина (пресни).
				Пуйки за угояване	16 седмици	40 mg никарбазин	50 mg никарбазин			
				Пилета, отглеждани за кокошки носачки	16 седмици					

		<p>6-(хидроксиметил)-3,5-диметилтетраhydro-2H-пиран-2-ил)-2,3'-диметилноктахидро-[2,2'-бифуран]-5-ил)- 2,8-диметил-1,6-диоксапиро[4.5]декан-7-ил)-3-метокси-2-метилпентаноат; C₃₅H₅₉NaO₁₁,</p> <p>— монензин С натрий: натриев 2-етил-4-(2-(2-етил-5'-(6-хидрокси-6-(хидроксиметил)-3,5-диметилтетраhydro-2H-пиран-2-ил)-3'-метилноктахидро-[2,2'-бифуран]-5-ил)-9-хидрокси-2,8-диметил-1,6-диоксапиро[4.5]декан-7-ил)-3-метоксипентаноат; C₃₇H₆₃NaO₁₁</p> <p>Никарбазин C₁₉H₁₈N₆O₆. CAS №: 330-95-0 еквимолекуларен комплекс от:</p> <p>— 4,4-динитрокарбанилид (DNC) (67,4—73 %) C₁₃H₁₀N₄O₅,</p> <p>— 2-хидрокси-4,6-диметилпиримидин (HDP) (27—30 %)</p> <p>— свободен HDP ≤ 2,5 %. C₆H₈N₂O</p> <p>Свързани онечиствания:</p> <p>— p-нитро-анилин (PNA): ≤ 0,1 % — метил(4-нитрофенил)карбамат (M4NPC): ≤ 0,4 %.</p>						<p>мум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително защитни очила, защита на кожата и предпазна дихателна маска.</p>	
		<p>Метод за анализ ⁽¹⁾ Количествено определяне на монензин във фуражната добавка: високоефективна течна хроматография, при която се използва следколонна дериватизация, съчетана с видима детекция (HPLC-VIS)</p>							

(1) Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

		<p>Количествено определяне на монензин в премиксите и фуражите: високоэффективна течна хроматография, при която се използва следколонна дериватизация, съчетана с видима детекция (HPLC-VIS) - EN ISO 14183</p> <p>Количествено определяне на никарбазин във фуражната добавка: високоэффективна течна хроматография, при която се използва следколонна дериватизация, съчетана с ултравиолетова детекция (HPLC-UV)</p> <p>Количествено определяне на никарбазин в премиксите и фуражите: високоэффективна течна хроматография, при която се използва следколонна дериватизация, съчетана с ултравиолетова детекция (HPLC-UV) - EN ISO 15782</p> <p>За количественото определяне на монензин натрий и никарбазин в тъкани: високоэффективна обратнофазова течна хроматография с троен квадруполен масспектрометър (RP-HPLC-MS/MS) или други еквивалентни методи, съответстващи на изискванията, определени в Решение 2002/657/ЕО на Комисията</p>							
--	--	---	--	--	--	--	--	--	--

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/995 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372), като фуражна добавка за кърмещи свине майки (притежател на разрешението DSM Nutritional Products Ltd, представляван от DSM Nutritional Products Sp. Z o.o)

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за издаване на разрешаване на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372). Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от същия регламент.
- (3) Заявлението се отнася до разрешаването на употребата на препарат от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372), като фуражна добавка за кърмещи свине майки, която да бъде класифицирана в категорията „зоотехнически добавки“.
- (4) В становището си от 3 юли 2019 г. Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) стигна до заключението ⁽²⁾, че при предложените условия на употреба препаратът от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372), не оказва неблагоприятно въздействие върху здравето на животните, безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Органът също така заключи, че добавката се смята за потенциален респираторен сенсibiliзатор, както и че не може да се направи заключение относно потенциала на добавката за сенсibiliзиране на кожата. Поради това е необходимо да се вземат съответните предпазни мерки, за да се предотврати неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално по отношение на потребителите на добавката. Органът също така стигна до заключението, че препаратът от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372), влияе върху подобрението на видимата фекална смилаемост на енергията при кърмещите свине майки. Органът не счита, че са необходими специални изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (5) При оценката на препарата от ендо-1,4-бета-ксиланаза, получена от *Aspergillus oryzae* (DSM 26372), беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочения препарат следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (6) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочения в приложението препарат, който принадлежи към категорията „зоотехнически добавки“ и към функционалната група „подобрители, увеличаващи смилаемостта на храната“, като добавка при храненето на животните, както е определено в приложението.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019; 17(8):5790.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
						единици за активност/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			
Категория: „зоотехнически добавки“. Функционална група: „подобрители, увеличаващи смилаността на храната“.									
4a1607i	DSM Nutritional Products Ltd, представявано от DSM Nutritional Products Sp. Z o.o	Ендо-1,4-бета-кси-ланиза (ЕС 3.2.1.8)	<p><i>Състав на добавката:</i> Препарат от ендо-1,4-бета-кси-ланиза (ЕС 3.2.1.8), получена от <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 26372), с минимална активност: В твърдо състояние: 1 000 FXU ⁽¹⁾/g В течно състояние: 650 FXU/ml <i>Характеристика на активното вещество:</i> Ендо-1,4-бета-кси-ланиза (ЕС 3.2.1.8), получена от <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 26372) <i>Метод за анализ ⁽²⁾:</i> За количествено определяне на ендо-1,4-бета-кси-ланиза, получена от <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 26372), във фуражните добавки: — колориметричен метод за измерване на оцветено съединение, получено от динитросалициловата киселина (DNSA), и на ксилозиловите части, освободени от действието на ксиланаза върху арабиноксилан. За количествено определяне на ендо-1,4-бета-кси-ланиза, получена от <i>Aspergillus oryzae</i> (DSM 26327), в премикси и фуражи: — колориметричен метод за измерване на водоразтворимото багрилно вещество, освободено при действието на ксиланаза от овесено-спелтов азоксилан със съдържание на багрило.</p>	Кърмещи свине майки	-	200 FXU	-	1. В упътването за употреба на добавката и премикса се посочват условията на съхранение и устойчивостта при топлинна обработка. 2. За потребителите на добавката и премиксите операторите в сектора на фуражите установяват оперативни процедури и организационни мерки за преодоляване на потенциалните рискове в резултат на употребата им. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително средства за защита на кожата, предпазни очила и предпазна дихателна маска.	30.7.2030 г.

⁽¹⁾ 1 FXU е количеството ензим, което освобождава 7,8 µmol редуциращи захари (ксилозни еквиваленти) от азопшеничен арабиноксилан на минута при pH 6,0 и температура 50 °C.

⁽²⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/996 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за разрешаване на употребата на препарат от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол като фуражна добавка за пилета за угодяване, пилета, отглеждани за кокошки носачки, и видове домашни птици с по-малко стопанско значение, отглеждани за носачки (притежател на разрешителното Biomix GmbH)****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) В съответствие с член 7 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за разрешаване на употребата на препарат от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол. Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от същия регламент.
- (3) Заявлението се отнася до разрешаването на употребата на препарат от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол като фуражна добавка за пилета за угодяване, пилета, отглеждани за кокошки носачки, и видове домашни птици с по-малко стопанско значение, отглеждани за носачки, която да бъде класифицирана в категорията „зоотехнически добавки“.
- (4) В становището си от 15 май 2019 г. Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) заключи ⁽²⁾, че при предложените условия на употреба препаратът от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол не се отразява неблагоприятно върху здравето на животните и безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Той също така заключи, че не е вероятно да настъпи експозиция на ползвателите чрез вдишване и че не може да се стигне до заключение относно сенсibiliзацията на кожата или на очите. Поради това Комисията счита, че следва да се вземат подходящи предпазни мерки, за да се предотврати евентуалното неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално що се отнася до потребителите на добавката. Органът стигна до заключението, че добавката може да бъде ефикасна за подобряване на зоотехническите показатели при пилета за угодяване и това заключение може да се прилага и към пилета, отглеждани за носачки, както и към видове домашни птици с по-малко стопанско значение, отглеждани за носачки. Органът не смята, че са необходими специални изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (5) При оценката на препарата от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочения препарат следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (6) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочения в приложението препарат, който принадлежи към категорията „зоотехнически добавки“ и към функционалната група „други зоотехнически добавки“, като добавка при храненето на животните, при спазване на условията, определени в същото приложение.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019;17(6):5724.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
						mg добавка/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			

Категория: „зоотехнически добавки“. Функционална група: „други зоотехнически добавки“ (подобряване на зоотехническите параметри).

4d20	Bioimin GmbH	Препарат от карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол	<p>Състав на добавката</p> <p>Препарат от:</p> <ul style="list-style-type: none"> — карвакрол (120—160 mg/g) — тимол (1—3 mg/g) — D-карвон (3—6 mg/g) — метилов салицилат (10—35 mg/g) — L-ментол (30—55 mg/g) — аморфен силициев диоксид (максимум 100 mg/g) — хидрогенирано растително масло (максимум 700 mg/g) <p>В твърда капсулирана форма</p> <p>Характеристика на активното вещество</p> <p>Карвакрол (номер по CAS: 499-75-2)</p> <p>Тимол (номер по CAS: 89-83-8)</p> <p>D-карвон (номер по CAS 2244-16-8) метилов салицилат (номер по CAS: 119-36-8)</p> <p>— L-ментол (номер по CAS : 2216-51-8)</p> <p>Метод за анализ ⁽¹⁾</p> <p>За количественото определяне на активните вещества: газова хроматография с пламъчно-ионизационна детекция (GC-FID).</p>	Пилета за угояване Пилета, отглеждани за кокошки носачки Видове домашни птици с по-малко стопанско значение, отглеждани за носачки	- - -	65	105	<ol style="list-style-type: none"> 1. В упътването за употреба на добавката и премиксите се посочват условията на съхранение и устойчивостта при топлинна обработка. 2. Добавката не се използва с други източници на карвакрол, тимол, D-карвон, метилов салицилат и L-ментол. 3. Операторите в сектора на фуражите трябва да установят оперативни процедури и да предвидят подходящи организационни мерки за потребителите на добавката и премиксите с оглед на потенциалните рискове в резултат на употребата им. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително средства за защита на кожата и на очите. 	30.7.2030 г.
------	--------------	--	---	--	-------------	----	-----	--	--------------

⁽¹⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/997 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за разрешаване на употребата на течен L-лизин, основа, L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, като фуражни добавки за всички видове животни

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) В съответствие с член 7, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 бяха подадени заявления за разрешаване на употребата на течен L-лизин, основа, и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, както и на L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, като хранителни фуражни добавки за употреба във фуражи и във вода за пиене за всички видове животни. Посочените заявления бяха придружени от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (3) Заявленията се отнасят до разрешаването на употребата на течен L-лизин, основа, и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, както и L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получен от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, като фуражни добавки за всички видове животни, които да бъдат класифицирани в категорията „хранителни добавки“, функционална група „аминокиселини, техните соли и аналози“.
- (4) В становищата си от 7 октомври 2019 г. ⁽²⁾ и 28 януари 2020 г. ⁽³⁾ Европейският орган за безопасност на храните (Органът) стигна до заключението, че течен L-лизин, основа, и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, както и L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, не се отразяват неблагоприятно върху здравето на животните и потребителите, нито върху околната среда. Той не можа да стигне до заключение относно потенциалната токсичност при вдишване на L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получен от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, и предупреди, че течният L-лизин, основа, получен от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, може да е корозивен за кожата и очите и представлява риск при вдишване. За L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, Органът не можа да изключи, че добавките са токсични при вдишване, дразнещи за кожата и очите, или техният потенциал да бъдат кожен сенсibiliзатор. Поради това е необходимо да се вземат съответните предпазни мерки, за да се предотврати неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално по отношение на потребителите на добавката. Органът стигна до заключението, че течният L-лизин, основа, и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, както и L-лизинсулфат и L-лизинмонохидрохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, са ефективни източници на основната аминокиселина L-лизин за всички видове животни. За да бъде напълно ефикасна за преживни животни, добавката L-лизин трябва да е защитена от разграждане в търбуха. В горепосочените си становища Органът се позова на предишно изявление относно потенциалния хранителен дисбаланс на аминокиселините, когато се приемат чрез вода за пиене. Органът обаче не предложи максимално съдържание за добавянето на L-лизин. Съответно е целесъобразно върху етикета на добавката и на съдържащите я премикси да фигурира предупреждение да се има предвид набавянето на всички незаменими и условно незаменими аминокиселини с хранителния режим, особено в случай на добавяне на L-лизин като аминокиселина чрез вода за пиене.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.⁽²⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019 г.; 17(10):5886.⁽³⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2020 г.; 18(2): 6019

- (5) Органът не смята, че са необходими специални изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (6) При оценката на течен L-лизин, основа, и L-лизинмонохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* NRRL-B-67439 или *Corynebacterium glutamicum* NRRL B-67535, както и на L-лизинсулфат и L-лизинмонохлорид, технически чист, получени от *Corynebacterium glutamicum* CGMCC 7.266, беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Поради това употребата на посочената добавка следва да бъде разрешена съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.
- (7) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се употребата на посочените в приложението вещества като фуражни добавки при храненето на животните в категорията „хранителни добавки“, функционална група „аминокиселини, техните соли и анализи“, при спазване на условията, определени в същото приложение.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешението	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
						mg от добавката/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			

Категория: хранителни добавки. Функционална група: „аминокиселини, техните соли и анализи“.

3с320	-	Течен L-лизин, основа	<p>Състав на добавката: Воден разтвор на L-лизин с минимално съдържание на L-лизин 50 %.</p> <hr/> <p>Характеристика на активното вещество: L-лизин, произведен чрез ферментация с <i>Corynebacterium glutamicum</i> NRRL-B-67439 или <i>Corynebacterium glutamicum</i> NRRL B-67535. Химична формула: $\text{NH}_2-(\text{CH}_2)_4-\text{CH}(\text{NH}_2)-\text{COOH}$ CAS №: 56-87-1</p> <hr/> <p>Методи за анализ ⁽¹⁾: За количественото определяне на лизин във фуражната добавка и в премикси, съдържащи повече от 10 % лизин: — йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS/FLD) — EN ISO 17180</p>	Всички видове	-	-	-	<ol style="list-style-type: none"> Съдържанието на лизин се посочва върху етикета на добавката. Течният L-лизин, основа, може да бъде пускан на пазара и да се употребява като добавка, състояща се от препарат. Операторите в сектора на фуражите трябва да установят оперативни процедури и да предвидят организационни мерки за потребителите на добавката и премиксите с оглед на потенциалните рискове при вдишване и при контакт с кожата и очите. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, при употребата на добавката и премиксите се използват лични предпазни средства, включително предпазна дихателна маска и защита на кожата и очите. Добавката може да се приема и чрез вода за пиене. 	30.7.2030 г
-------	---	-----------------------	--	---------------	---	---	---	--	-------------

⁽¹⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на интернет адреса на референтната лаборатория: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

			<p>За количественото определяне на лизин в премикси, комбинирани фуражи и фуражни суровини:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS) — Регламент (ЕО) № 152/2009 на Комисията (приложение III, част E).</p> <p>За количественото определяне на лизин във вода:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и оптично откриване (IEC-VIS/FLD)</p>					5. Задължително обозначаване при етикетирание на добавката и премиксите: „При добавянето на L-лизин, по-специално чрез вода за пиене, трябва да се вземат предвид всички незаменими и условно заменими аминокиселини, за да се избегне дисбаланс.“	
3с322	L-лизинмонохлорид, технически чист	<p>Състав на добавката: Прах от L-лизинмонохлорид с минимално съдържание на L-лизин 78 % и максимално съдържание на влага 1,5 %.</p> <p>Характеристика на активното вещество: L-лизин монохлорид, произведен чрез ферментация с <i>Corynebacterium glutamicum</i> NRRL-B-67439 или <i>Corynebacterium glutamicum</i> NRRL B-67535 или <i>Corynebacterium glutamicum</i> CGMCC 7.266. Химична формула: $\text{NH}_2-(\text{CH}_2)_4-\text{CH}(\text{NH}_2)-\text{COOH}$ CAS №: 657-27-2</p> <p>Методи за анализ¹: За идентификацията на L-лизинмонохлорид във фуражната добавка: — „Монография за L-лизинмонохлорид“ (компендиум Food Chemical Codex).</p> <p>За количественото определяне на лизин във фуражната добавка и в премикси, съдържащи повече от 10 % лизин:</p>	Всички видове	-	-	-	<ol style="list-style-type: none"> 1. Съдържанието на лизин се посочва върху етикета на добавката. 2. L-лизин монохлорид, технически чист, може да се пуска на пазара и да се употребява като добавка, състояща се от препарат. 3. Операторите в сектора на фуражите трябва да установят оперативни процедури и да предвидят организационни мерки за потребителите на добавката и премиксите с оглед на потенциалните рискове при вдишване. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително предпазна дихателна маска. 	30.7.2030 г.	

			<p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS/FLD) — EN ISO 17180</p> <p>За количественото определяне на лизин в премикси, комбинирани фуражи и фуражни суровини:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS) — Регламент (ЕО) № 152/2009 на Комисията (приложение III, част Е).</p> <p>За количественото определяне на лизин във вода:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и оптично отчитане (IEC-VIS/FLD) или</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS).</p>					<p>4. Добавката може да се приема и чрез вода за пиене.</p> <p>5. Задължително обозначаване при етикетирание на добавката и премиксите: „При добавянето на L-лизин, по-специално чрез вода за пиене, трябва да се вземат предвид всички незаменими и условно заменими аминокиселини, за да се избегне дисбаланс.“</p>	
3с325	L-лизинсулфат	<p>Състав на добавката: Гранули с минимално съдържание на L-лизин 52 % и максимално съдържание на сулфат 24 %.</p> <p>Характеристика на активното вещество: L-лизинсулфат, произведен чрез ферментация с <i>Corynebacterium glutamicum</i> CGMCC 7.266 Химична формула: $C_{12}H_{28}N_4O_4 \cdot H_2SO_4 / [NH_2-(CH_2)_4-CH(NH_2)-COOH]_2SO_4$ CAS №: 60343-69-3</p> <p>Методи за анализ¹: За количественото определяне на лизин във фуражната добавка и в премикси, съдържащи повече от 10 % лизин:</p>	Всички видове	-	-	10 000	<ol style="list-style-type: none"> 1. Съдържанието на L-лизин се посочва върху етикета на добавката. 2. L-лизинсулфат може да се пуска на пазара и да се употребява като добавка, състояща се от препарат. 3. Операторите в сектора на фуражите трябва да установят оперативни процедури и да предвидят организационни мерки за потребителите на добавката и премиксите с оглед на потенциалните рискове при вдишване. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително предпазна дихателна маска. 	30.7.2030 г.	

			<p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS/FLD) — EN ISO 17180.</p> <p>За идентификацията на сулфат във фуражната добавка:</p> <p>— Европейска фармакопея, монография 20301.</p> <p>За количественото определяне на лизин в премикси, комбинирани фуражи и фуражни суровини:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и фотометрично детектиране (IEC-VIS) — Регламент (ЕО) № 152/2009 на Комисията (приложение III, част E).</p> <p>За количественото определяне на лизин във вода:</p> <p>— йонообменна хроматография със следколонна дериватизация и оптично откриване (IEC-VIS/FLD)</p>				<p>4. Добавката може да се приема и чрез вода за пиене.</p> <p>5. Задължително обозначаване при етикетиране на добавката и премиксите: „При добавянето на L-лизин, по-специално чрез вода за пиене, трябва да се вземат предвид всички незаменими и условно заменими аминокиселини, за да се избегне дисбаланс.“</p>	
--	--	--	---	--	--	--	--	--

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/998 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за подновяване на разрешението за употреба на астаксантин-диметилдисукцинат като фуражна добавка за риба и ракообразни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 393/2008****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда разрешителен режим и подновяване на разрешението за добавките, предвидени за употреба при храненето на животните, и се посочват основанията и процедурите за предоставянето на такова разрешение.
- (2) С Регламент (ЕО) № 393/2008 на Комисията ⁽²⁾ беше разрешена употребата на астаксантин-диметилдисукцинат като фуражна добавка за сьомга и пъстърва за срок от 10 години.
- (3) В съответствие с член 14, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 беше подадено заявление за подновяване на разрешението на астаксантин-диметилдисукцинат за употреба като фуражна добавка за сьомга и пъстърва (наименованието на добавката беше променено от астаксантин диметилдисукцинат в съществуващото разрешение на астаксантин-диметилдисукцинат в заявлението, това е правилното наименование на посочената добавка), за нова употреба съгласно член 4, параграф 1 от посочения регламент, като обхватът на разрешението за употреба на астаксантин диметилдисукцинат като фуражна добавка се разширява, така че да обхване всички риби и ракообразни, както и за изменение на съществуващите условия за разрешаване на астаксантин-диметилдисукцинат като фуражна добавка, така че да се разреши употребата на добавката без ограничения за възраст или телло.
- (4) В становището си от 13 ноември 2019 г. ⁽³⁾ Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) заключи, че при предлаганите условия на употреба астаксантин-диметилдисукцинат не се отразява неблагоприятно върху здравето на животните и безопасността на потребителите, нито върху околната среда. Той също така заключи, че няма доказателства, които биха довели до преразглеждане на предишните заключения по отношение на потребителите на добавката. Няма вероятност от възникване на риск за кожата и очите в практически условия. При липса на токсикологично изследване не е възможно да се установи риск от токсичност при вдишване. Поради това Комисията счита, че е необходимо да се вземат съответните предпазни мерки, за да се предотврати неблагоприятно въздействие върху здравето на човека, по-специално по отношение на здравето на потребителите на добавката, включително когато се използва под формата на препарат. Освен това Органът заключи, че астаксантин-диметилдисукцинат е ефективен за добавянето на цвят към храни от животински произход. Органът не счита, че са необходими специални изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.
- (5) При оценката на астаксантин-диметилдисукцинат беше установено, че предвидените в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 условия за издаване на разрешение са изпълнени. Съответно разрешението за употребата на тази добавка следва да бъде подновено и условията за разрешаването ѝ да бъдат изменени, както е посочено в приложението към настоящия регламент.
- (6) Вследствие подновяването на разрешението на астаксантин-диметилдисукцинат като фуражна добавка при условията, предвидени в приложението към настоящия регламент, Регламент (ЕО) № 393/2008 следва да бъде отменен.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ Регламент (ЕО) № 393/2008 на Комисията от 30 април 2008 г. за разрешаване използването на астаксантин диметилдисукцинат като фуражна добавка (ОВ L 117, 1.5.2008 г., стр. 20).

⁽³⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2019; 17(12):5920.

- (7) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешението за употреба на посочената в приложението добавка, която принадлежи към категорията „сензорни добавки“ и към функционалната група „оцветители: ii) вещества, които, когато са използвани за хранене на животните, добавят цветове към храните от животински произход“, за всички видове съомга и пьстърва, се подновява, а условията за разрешаването ѝ се изменят, при спазване на условията, посочени в същото приложение.

Член 2

Регламент (ЕО) № 393/2008 се отменя.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Добавка	Състав, химична формула, описание, метод за анализ	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешението
					mg активно вещество/kg пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			

Категория: „сензорни добавки“. **Функционална група:** „оцветители“. ii) вещества, които, когато са използвани за хранене на животните, добавят цветове към храните от животински произход;

2a165	Астаксантин-диметилдисулфинат	<p><i>Състав на добавката:</i> Астаксантин-диметилдисулфинат Трифенилфосфиноксид ≤ 100 mg/kg. Дихлорметан ≤ 600 mg/kg.</p> <p><i>Характеристика на активното вещество</i> Астаксантин-диметилдисулфинат Химична формула: $C_{50}H_{64}O_{10}$ Твърдо състояние, получено чрез химичен синтез. CAS № 578006-46-9 Критерии за чистота Астаксантин-диметилдисулфинат (изомери с <i>вс-E</i>, <i>9-Z</i> и <i>13-Z</i>) ≥ 96 % Други каротеноиди: ≤ 4 %</p> <p><i>Метод за анализ</i> ⁽¹⁾ За количественото определяне на астаксантин-диметилдисулфинат във фуражната добавка: — спектрофотометрия при 486 nm. За количественото определяне на астаксантин-диметилдисулфинат във фуражната добавка, премиксите и фуражите: — високоефективна течна хроматография с нормална фаза с UV/VIS детектор (HPLC-UV/VIS).</p>	Риба и ракообразни	-	-	138	<ol style="list-style-type: none"> 1. В упътването за употреба на добавката и премикса се посочват условията на съхранение и устойчивостта при топлинна обработка. 2. Астаксантин-диметилдисулфинат може да бъде пускан на пазара и употребяван като добавка под формата на препарат. 3. Ако астаксантин-диметилдисулфинат се смеси с кантаксантин и с други източници на астаксантин, общото съдържание на сместа не трябва да превишава 100 mg/l еквивалент на астаксантин ⁽²⁾/kg пълноценен фураж. 4. За потребителите на добавката и премиксите оператор в сектора на фуражите установяват процедури за безопасна работа и организационни мерки за преодоляване на потенциалните рискове от употребата им, в т.ч. рисковете от добавките, включени в препарата. Когато тези рискове не могат да бъдат отстранени или сведени до минимум чрез споменатите процедури и мерки, добавката и премиксите се използват с лични предпазни средства, включително средства за защита на очите и кожата и за дихателна защита. 	30.7.2030 г.
-------	-------------------------------	---	--------------------	---	---	-----	--	--------------

⁽¹⁾ <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

⁽²⁾ 1,38 mg астаксантин-диметилдисулфинат са еквивалентни на 1 mg астаксантин

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/999 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за определяне на правила за прилагането на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение одобрението на животновъдни обекти за зародишни продукти и проследимостта на зародишните продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 г. за заразните болести по животните и за изменение и отмяна на определени актове в областта на здравеопазването на животните (Законодателство за здравеопазването на животните) ⁽¹⁾, и по-специално член 96, параграф 3 и член 123 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕС) 2016/429 се определят правила за профилактика и контрол на болестите по животните, които се предават на животните или на хората. Наред с другото, тези правила обхващат зародишните продукти от отглеждани сухоземни животни — говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, както и от други видове. Освен това в посочения акт се определят правила за регистрацията и одобрението на животновъдни обекти за зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни. В Регламент (ЕС) 2016/429 също така се определят правила относно изискванията за проследимост и ветеринарно-здравните изисквания при движение в рамките на Съюза на пратки със зародишни продукти. С него също така се предоставят правомощия на Комисията да приема делегирани актове и актове за изпълнение, за да се осигури гладкото функциониране на новата правна уредба, установена с посочения регламент.
- (2) В Делегиран регламент (ЕС) 2020/686 на Комисията ⁽²⁾ се определят правила за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 по отношение на одобряването на животновъдни обекти за зародишни продукти и на изискванията за проследимост и ветеринарно-здравните изисквания при движение в рамките на Съюза на пратки със зародишни продукти от определени отглеждани сухоземни животни.
- (3) Поради това е необходимо да бъдат установени правила за еднаквото прилагане на изискванията, определени в Регламент (ЕС) 2016/429, и на правилата за допълнение, определени в Делегиран регламент (ЕС) 2020/686, във връзка с информацията, която операторите да предоставят в заявленията си за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, както и със сроковете за предоставяне на тази информация. Необходимо е също така да се определят правила относно техническите изисквания и спецификации за маркирането на зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, както и оперативните изисквания за проследимостта на пратките с такива зародишни продукти.
- (4) В член 96, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2016/429 се предвижда, че чрез актове за изпълнение Комисията може да установи правила относно информацията, която да бъде предоставена от операторите в заявлението за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, от които зародишни продукти от посочените животни ще бъдат придвижвани към друга държава членка, както и сроковете, в които да бъде предоставена тази информация. Срокът, в който компетентният орган да разгледа тези заявления, следва да бъде достатъчно дълъг, така че той да може да извърши задълбочен анализ, но не следва да надвишава 90 дни преди предвидената дата за започване на дейност от операторите, така че те да имат възможност да започнат дейността си в разумен срок.
- (5) Тъй като в Делегиран регламент (ЕС) 2020/686 се предвиждат пет различни вида животновъдни обекти за зародишни продукти, в своите заявления за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни операторите следва да посочат естеството на дейностите, които планират да извършват в тях. Планът за биологична сигурност във връзка с експлоатацията на животновъдния обект за зародишни продукти също следва да бъде включен в това заявление. Освен това, предвид важната роля на ветеринарните лекари на центъра и на екипа, които отговарят за дейностите на одобрените животновъдни обекти за зародишни продукти, техните данни следва да бъдат посочени в заявленията за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти.

⁽¹⁾ ОВ L 84, 31.3.2016 г., стр. 1.⁽²⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2020/686 на Комисията от 17 декември 2019 г. за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на одобряването на животновъдни обекти за зародишни продукти и на изискванията за проследимост и ветеринарно-здравните изисквания при движение в рамките на Съюза на зародишни продукти от определени отглеждани сухоземни животни (ОВ L 174, 3.6.2020 г., стр. 1).

- (6) Правилата за маркиране на пайети и други опаковки, в които се поставят зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, следва да бъдат определени на равнището на Съюза, за да се гарантира проследимостта на тези продукти. При определянето на стандартите за това маркиране следва да се вземат предвид практиките в тази сфера, които вече се прилагат от държавите членки, както и препоръките на Международния комитет за контрол на животните (ICAR) ⁽³⁾. Когато върху пайета или друга опаковка се отпечатва баркод, ICAR препоръчва той да бъде от вида 128С, а ако е от различен вид, в началото на националния баркод да се добавят още три цифри, съответстващи на международния код на всеки животновъден обект за зародишни продукти, регистриран в Националната асоциация на животновъдите на САЩ (NAAB) ⁽⁴⁾.
- (7) Тъй като Регламент (ЕС) 2016/429 започва да се прилага от 21 април 2021 г., настоящият регламент също следва да се прилага от тази дата.
- (8) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Предмет и приложно поле

С настоящия регламент се определят правила относно зародишните продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни.

Тези правила обхващат:

- а) информацията, която да бъде предоставяна от операторите в заявлението за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, както и сроковете, в които да бъде предоставяна тази информация, и сроковете за информиране на компетентния орган за прекратяване на дейността на такива одобрени от него животновъдни обекти за зародишни продукти;
- б) техническите изисквания и спецификации за маркирането на зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, както и оперативните изисквания за тяхната проследимост.

Член 2

Определения

За целите на настоящия регламент се прилагат определенията, установени в член 2 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/686.

Член 3

Информация, която се предоставя от операторите в заявленията за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни

1. При подаването на заявления до компетентния орган за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни в съответствие с член 94, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕС) 2016/429, операторите включват следната информация:

- а) името и адреса на оператора на животновъдния обект за зародишни продукти;
- б) следните данни относно животновъдния обект за зародишни продукти:
- i) адреса;
- ii) името на ветеринарния лекар на центъра или на ветеринарния лекар на екипа, определен от оператора в съответствие с член 4, параграф 1, буква а) от Делегиран регламент (ЕС) 2020/686;

⁽³⁾ <https://www.icar.org/>

⁽⁴⁾ <https://www.naab-css.org/>

- iii) кои от изброените по-долу видове дейности е предвидено да бъдат извършвани в животновъдния обект за зародишни продукти:
 - събиране, обработка и съхранение на сперма;
 - събиране, обработка и съхранение на ембриони;
 - събиране, обработка и съхранение на овощите и производство, обработка и съхранение на ембриони;
 - обработка и съхранение на свежи, охладени или замразени сперма, овощите или ембриони;
 - съхранение на свежи, охладени или замразени сперма, овощите или ембриони;
 - iv) описание на начина, по който ще се извършва обработката на зародишните продукти, а ако цялата обработка или част от нея ще се извършва в други животновъдни обекти за зародишни продукти — името и данните за контакт на тези животновъдни обекти за обработка на зародишни продукти;
 - v) изискванията за биологична сигурност за оператора на животновъдния обект за зародишни продукти, включващи поне следните данни:
 - структурно описание и проект на животновъдния обект за зародишни продукти;
 - стандартни оперативни процедури за събиране, производство, обработка, съхранение и транспортиране на зародишни продукти в зависимост от вида животновъден обект за зародишни продукти;
 - процедури и инструкции на ветеринарния лекар на центъра или на ветеринарния лекар на екипа във връзка с изпълнението на ветеринарно-здравните изисквания и на изискванията за биологична сигурност в животновъдния обект за зародишни продукти;
 - план за контрол на гризачите и насекомите;
 - информация относно формата на дневника, воден в съответствие с член 8 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/686;
 - процедурите за почистване и дезинфекция на съоръженията и оборудването;
 - план за действие при извънредни положения в случай на клинични признаци на болести от списъка или на положителни резултати от изследвания за патогени по животните, причиняващи болести от списъка;
 - ангажимент за уведомяване на компетентния орган преди извършването на значителни промени, свързани с изискванията за биологична сигурност за експлоатацията на животновъдния обект за зародишни продукти;
 - в) по отношение на зародишните продукти:
 - i) вида на събираните, произвеждани, обработвани или съхранявани зародишни продукти, като се уточнява дали те са сперма, овощите или ембриони;
 - ii) видовете животни донори, като се уточнява дали те са говеда, свине, овце, кози или еднокопитни животни;
 - iii) условията за съхранение на зародишните продукти, като се уточнява дали те са свежи, охладени или замразени.
2. Заявлението, посочено в параграф 1, се подава в писмена форма — на хартиен или електронен носител.

Член 4

Срокове, в които операторите предоставят информация в заявленията за одобрение на животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни, и във връзка с евентуално прекратяване на дейност

1. Всяка държава членка определя следните срокове:
- а) срок, в който операторите да предоставят на компетентния орган:
 - i) информацията, изисквана в съответствие с член 3, параграф 1;
 - ii) информация относно прекратяването на дейностите на одобрени животновъдни обекти за зародишни продукти за говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни;
 - б) срок, в който компетентният орган да уведоми операторите:
 - i) за задължението за предоставяне на информацията, изисквана в съответствие с член 3, параграф 1;
 - ii) за евентуален отказ на заявление за одобрение на животновъден обект за зародишни продукти, подадено в съответствие с член 3 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/686.

2. Сроковете по параграф 1, буква а), подточка і) не надвишават период от 90 дни преди предвидената дата на започване на дейност от оператора на животновъдния обект за зародишни продукти.
3. Освен когато компетентният орган разпорежи друго, всяка значителна промяна, свързана с изискванията за биологична сигурност за експлоатацията на животновъдния обект за зародишни продукти, посочени в член 3, параграф 1, буква б), подточка v), осмо тире, се считат за одобрени в срок от 90 дни от датата на уведомяване от страна на оператора за тази промяна.

Член 5

Технически изисквания и спецификации за маркирането на зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни и оперативни изисквания за тяхната проследимост

1. Операторите, които маркират зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни в съответствие с изискванията на член 121, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2016/429, гарантират:
 - а) че всяка пайета или друга опаковка, в която се поставят, съхраняват и транспортират сперма, овоцити или ембриони, независимо дали те са разделени на индивидуални дози, или не, е маркирана в съответствие с изискванията за проследимост по член 10 от Делегиран регламент (ЕС) 2020/686 и с техническите изисквания и спецификации за маркиране, установени в част 1 от приложението към настоящия регламент;
 - б) спазването на оперативните изисквания за проследимост на зародишни продукти, определени в част 2 от приложението.
2. Всяка държава членка определя — въз основа на техническите изисквания и спецификации за маркиране, установени в част 1 от приложението — използваните на нейната територия правила относно характеристиките и формата на маркировката на пайетите и другите опаковки, в които се поставят, съхраняват и транспортират зародишните продукти, и предава тази информация на Комисията и на останалите държави членки.

Член 6

Влизане в сила и прилагане

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага се от 21 април 2021 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Технически изисквания и спецификации за маркирането на пайети и други опаковки със зародишни продукти от говеда, свине, овце, кози и еднокопитни животни и оперативни изисквания за тяхната проследимост съгласно предвиденото в член 5**Част 1****Технически изисквания и спецификации за маркирането на пайети и други опаковки, в които се поставят, съхраняват и транспортират сперма, овоцити или ембриони**

1. Маркировката върху пайетите и другите опаковки трябва да е четлива и цялата информация, включена в маркировката, трябва да бъде ясно отпечатана или изписана.
2. Посочената в точка 1 маркировка върху пайетите и другите опаковки, била тя под формата на код, или не, трябва да включва следната информация:
 - а) датата на събиране или производство на спермата, овоцитите или ембрионите, представена поне в един от следните формати: ддммгг, ггммдд, дд/мм/гг, гг/мм/дд, дд.мм.гг, гг.мм.дд, а ако във всеки един момент са изпълнени условията, предвидени в част 2, точка 2 — броя на дните, считано от определена дата, представен под формата на петцифрен код;
 - б) вида/видовете животно(и) донор(и);
 - в) идентификационния(те) код(ове) на животното(ите) донор(и) съгласно определението в член 2, точка 18 от Делегиран регламент (ЕС) 2019/2035 на Комисията ⁽¹⁾, а за свине — поне уникалният регистрационен номер на животновъдния обект, в който е(са) родено(и) животното(ите) донор(и), съгласно определението в член 2, точка 15 от посочения делегиран регламент, или за еднокопитни животни — уникалният код съгласно определението в член 2, точка 17 от същия делегиран регламент;
 - г) уникалният номер на одобрението или уникалният регистрационен номер на животновъдния обект на събиране или производство, обработка и съхранение на спермата, овоцитите или ембрионите, който трябва да включва наименованието или двубуквения код по стандарта ISO 3166-1 на държавата на произход.
3. Информацията относно вида на животното(ите) донор(и), предвидена в точка 2, буква б), може да не се посочва в маркировката по точка 1, когато видът/видовете на животното(ите) донор(и) може да бъде установен въз основа на информацията, отпечатана или изписана върху пайетата или другата опаковка, свързана с
 - а) уникалният номер на одобрението на животновъдния обект за зародишни продукти на събиране или производство, обработка и съхранение на спермата, овоцитите или ембрионите, или уникалният регистрационен номер на животновъдния обект на събиране, обработка и съхранение на спермата от овце и кози, или
 - б) породата(ите) на животното(ите) донор(и).
4. Когато дадена пайета или друга опаковка съдържа сперма, събрана от повече от едно животно донор, или ембриони и върху пайетата или другата опаковка няма достатъчно място за отпечатване или изписване на идентификацията на всяко животно донор, кодовете или номерата по точка 2, буква в) могат да бъдат представени под формата на цифров код.
5. Маркировката върху пайетите и другите опаковки, посочена в точка 1, може да включва всякаква друга информация от значение (например името или имената на животното(ите) донор(и), породата, обозначение за пола при сексирана сперма или индивидуалният идентификационен номер на свинята или свинете донор(и)).
6. Когато спермата е сексирана в животновъден обект за обработка на зародишни продукти, маркировката на пайетите и на другите опаковки, посочена в параграф 1, трябва да включва уникалният номер на одобрението на животновъдния обект за обработка на зародишни продукти, където е сексирана тази сперма.

⁽¹⁾ Делегиран регламент (ЕС) 2019/2035 на Комисията от 28 юни 2019 г. за допълнение на Регламент (ЕС) 2016/429 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на правилата за животновъдните обекти, в които се отглеждат сухоземни животни, и за люпилните и за проследимостта на определени отглеждани сухоземни животни и яйца за люпене (ОВ L 314, 5.12.2019 г., стр. 115).

Когато върху пайетата или другата опаковка няма достатъчно място за отпечатване или изписване на уникалния номер на одобрението на животновъдния обект за обработка на зародишни продукти, този уникален номер на одобрението може да бъде представен под формата на цифров код.

7. Цялата информация по точки 2—6 или част от нея може да бъде кодирана в електронен формат върху пайетите или другите опаковки.

Част 2

Оперативни изисквания за проследимост на сперма, овоцити или ембриони

1. Всяка пратка със зародишни продукти трябва да бъде придружавана от спецификации, с които се разяснява маркировката, отпечатана или изписана върху пайетите и другите опаковки, в които са поставени спермата, овоцитите или ембрионите.
 2. Системата на представяне на датата на събиране или на производство на спермата, овоцитите или ембрионите, посочена в част 1, точка 2, буква а), трябва да бъде отбелязана в спецификациите по точка 1 от настоящата част.
Когато датата е представена като броя на дните, считано от определена дата, представен под формата на петцифрен код.
 3. Когато маркировката върху дадена пайета или друга опаковка включва някой от цифровите кодове, посочени в част 1, точка 4 или точка 6, втора алинея, спецификациите по точка 1 от настоящата част трябва да включват обяснение за това коя информация е кодирана.
 4. Когато маркировката върху дадена пайета или друга опаковка включва електронен код по смисъла на част 1, точка 7, операторът, отговарящ за пратката със зародишни продукти, предоставя четец, позволяващ декодирането на електронния код.
-

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2020/1000 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за поправка на текста на някои езици на Регламент (ЕС) № 1253/2014 за прилагане на Директива 2009/125/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на изискванията за екопроектиране на вентилационни агрегати****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива 2009/125/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 21 октомври 2009 г. за създаване на рамка за определяне на изискванията за екодизайн към продукти, свързани с енергопотреблението ⁽¹⁾, и по-специално член 15, параграф 1 от нея,

като има предвид, че:

- (1) Текстът на български, гръцки, датски, естонски, испански, италиански, латвийски, литовски, малтийски, немски, нидерландски, полски, словашки, словенски, унгарски, фински, хърватски, чешки и шведски език на Регламент (ЕС) № 1253/2014 на Комисията ⁽²⁾ съдържа грешки в член 1, параграф 2, буква ж) по отношение на вентилационните агрегати, които се изключват от обхвата на посочения регламент. Тези грешки засягат същността на посочената разпоредба.
- (2) Текстът на малтийски език на Регламент (ЕС) № 1253/2014 съдържа също така грешка в член 1, параграф 2, буква з) по отношение на вентилационните агрегати, които са изключени от неговия обхват. Тази грешка засяга същността на посочената разпоредба.
- (3) Текстът на шведски език на Регламент (ЕС) № 1253/2014 съдържа допълнителна грешка в приложение I, точка 1, подточка 9), приложение IV, точка 1, буква о) и приложение V, точка 1, буква о) по отношение на един от термините, на които е дадено определение за целите на приложения II — IX. Тази грешка засяга същността на посочените разпоредби.
- (4) Поради това текстът на български, гръцки, датски, естонски, испански, италиански, латвийски, литовски, малтийски, немски, нидерландски, полски, словашки, словенски, унгарски, фински, хърватски, чешки и шведски език на Регламент (ЕС) № 1253/2014 следва съответно да бъде поправен. Поправката не се отнася за текста на останалите езици.
- (5) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета, учреден с член 19, параграф 1 от Директива 2009/125/ЕО,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕС) № 1253/2014 се поправя, както следва:

1) член 1, параграф 2 се поправя, както следва:

а) буква ж) се заменя със следното:

„ж) съдържат топлообменник и термopомпа, която служи за оползотворяване на топлината или позволява пренасяне или извличане на топлина в допълнение към извършваните от системата за оползотворяване на топлината, с изключение на пренасянето на топлина за предпазване от замръзване или разскрежаване;“;

б) (не засяга българската версия);

2) (не засяга българската версия);

3) (не засяга българската версия);

4) (не засяга българската версия).

⁽¹⁾ ОВ L 285, 31.10.2009 г., стр. 10.⁽²⁾ Регламент (ЕС) № 1253/2014 на Комисията от 7 юли 2014 г. за прилагане на Директива 2009/125/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на изискванията за екопроектиране на вентилационни агрегати (ОВ L 337, 25.11.2014 г., стр. 8).

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/1001 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година**

за установяване на подробни правила за прилагането на Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета във връзка с работата на Модернизационния фонд, предназначен за подкрепа на инвестициите за модернизиране на енергийните системи и повишаване на енергийната ефективност на определени държави членки

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 октомври 2003 г. за установяване на система за търговия с квоти за емисии на парникови газове в рамките на Съюза и за изменение на Директива 96/61/ЕО на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 10 г., параграф 12 от нея,

като има предвид, че:

- (1) По силата на Директива 2003/87/ЕО за периода 2021—2030 г. се създава Модернизационният фонд, предназначен за подкрепа на инвестициите за модернизиране на енергийните системи и повишаване на енергийната ефективност на определени държави членки. Както бе посочено в съобщенията на Комисията, озаглавени „Европейският зелен пакт“ ⁽²⁾ и „План за инвестиции на Европейския зелен пакт“ ⁽³⁾, чрез използването на Модернизационния фонд следва да се допринесе за постигането на целите на Европейския зелен пакт, като се подкрепя осъществяването на екологосъобразен и справедлив от социална гледна точка преход.
- (2) Следва да бъдат установени подробни правила за работата на Модернизационния фонд, за да се осигури безпрепятствено разпределение на финансовите му средства за държавите членки бенефициери, в частност чрез определяне на реда за представяне и оценяване на инвестиционните предложения и реда за отпускане на средства от приходите на Фонда.
- (3) За да се обезпечи съвместимостта на финансирането от Модернизационния фонд с вътрешния пазар, по силата на член 108, параграф 3 от Договора държавите членки бенефициери следва да уведомяват Комисията за всяка планирана инвестиция, която представлява държавна помощ по смисъла на член 107, параграф 1 от Договора и която не е обхваната от съществуваща одобрена или освободена схема за помощ или индивидуално решение. Оценяването на инвестициите по линия на Фонда следва да бъде съгласувано с оценяването на държавната помощ, а условията и редът за представяне на инвестиционни предложения следва да бъдат съобразени с условията и реда за подаване на уведомления за държавна помощ. Отпускането на средства от приходите на Фонда следва да зависи от наличието на разрешение за държавна помощ.
- (4) В рамките на Европейския зелен пакт се предвиждат териториални планове за справедлив преход като основен елемент на механизма за справедлив преход. Когато инвестиция по линия на Модернизационния фонд е предназначена за изпълнение на териториален план за справедлив преход на държавата членка бенефициер, тази държава членка следва да предоставя сведения за очаквания принос на инвестицията за изпълнението на този план, така щото да се подпомагат съгласуваността и взаимното ѝ допълване с целите на плана.
- (5) Държавите членки бенефициери следва редовно да осведомяват Европейската инвестиционна банка (ЕИБ) и Инвестиционния комитет за Модернизационния фонд (наричан по-нататък „Инвестиционният комитет“) за планираните инвестиции, за да се улеснява планирането на отпускането и управлението на средствата от Фонда. Предоставените сведения обаче следва да не обвързват държавите членки бенефициери при представянето на бъдещите инвестиционни предложения.

⁽¹⁾ ОВ L 275, 25.10.2003 г., стр. 32.

⁽²⁾ Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Европейския съвет, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите: „Европейският зелен пакт“, COM(2019) 640 final от 11 декември 2019 г.

⁽³⁾ Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Европейския съвет, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите: „План за инвестиции на Европейския зелен пакт“, COM(2020) 21 final от 14 януари 2020 г.

- (6) За инвестициите в областите с предимство, изброени в член 10 г., параграф 2 от Директива 2003/87/ЕО (наричани по-нататък „инвестициите с предимство“), следва да се прилага опростен ред за отпускане на средства от Фонда. Инвестициите без предимство следва да бъдат подлагани на цялостно оценяване на техническата и финансовата им жизнеспособност и на добавената стойност, с която допринасят за постигането на целите на Фонда.
- (7) По силата на член 10 г., параграф 2 от Директива 2003/87/ЕО най-малко 70 % от финансовите средства от Модернизационния фонд трябва да бъдат разпределяни за инвестициите с предимство. За да се осигури справедливо разпределение на финансовите средства сред всички държави членки бенефициери, това изискване следва да се прилага за индивидуалния дял на всяка от тези държави във Фонда.
- (8) Финансирането на инвестициите от Модернизационния фонд следва да зависи от наличността на средствата, които са на разположение на държавата членка бенефициер, и от относителния дял на средствата, разпределени за инвестиции с предимство. За да се осигури възможност за внимателно наблюдение върху разпределението на средствата, като същевременно се обезпечава ефикасността на процеса на отпускане, оценяването на инвестиционните предложения от ЕИБ или, според случая, от Инвестиционния комитет и отпускането на средствата от Комисията следва да бъдат организирани в полугодишни цикли.
- (9) Редът за работата на Модернизационния фонд следва да бъде съобразен с особеностите на схемите, представени от държавите членки бенефициери. След като ЕИБ потвърди дадена схема като инвестиция с предимство или, според случая, Инвестиционният комитет препоръча финансирането на схемата в област без предимство и след като Комисията вземе решение за първото отпускане на средства по схемата, държавата членка следва да представя ново предложение за всяко следващо отпускане. За одобряването на всяко следващо отпускане на средства потвърждението от ЕИБ или, според случая, препоръката от Инвестиционния комитет следва да бъдат ограничени до проверка на наличността на средствата, които са на разположение на държавата членка бенефициер, а по отношение на схемите, определени като инвестиции без предимство – до проверка дали са спазени праговете за допустимата подкрепа, определени в член 10 г., параграф 2 и член 10 г., параграф 6, втората алинея, четвъртото изречение от Директива 2003/87/ЕО. Освен това следва да се прилагат опростени правила за годишното докладване за схемите от страна на държавите членки бенефициери.
- (10) Прекратените инвестиции следва да не получават по-нататъшно финансиране от Модернизационния фонд. Всички суми, които вече са платени за прекратени инвестиции, но които все още не са изразходвани в рамките на тези инвестиции, следва да бъдат предоставени за финансирането на други инвестиции.
- (11) Следва да бъдат установени подробни правила за състава и дейността на Инвестиционния комитет.
- (12) По силата на член 10 г., параграф 3 от Директива 2003/87/ЕО приходите от Модернизационния фонд се управляват от ЕИБ. За тази цел ЕИБ следва да състави указания за управлението на активите, които са в подкрепа на целите на Директивата и са съобразени с вътрешните правила на ЕИБ. Освен това ЕИБ следва да изпълнява и други задачи, свързани с използването на Модернизационния фонд, както е предвидено в Директива 2003/87/ЕО. Конкретните условия за изпълнението на тези задачи следва да бъдат установени в споразумение между Комисията и ЕИБ. Механизмът за събиране на средствата за покриване на разходите на ЕИБ следва да съответства на посочените задачи и да бъде съобразен с броя и сложността на инвестиционните предложения, представени от съответните държави членки бенефициери, и с това дали предложенията се отнасят до инвестиции със или без предимство.
- (13) Когато държавите членки решат да използват приходите, получени от търговете за квоти, за да финансират разходите си във връзка с използването на Модернизационния фонд, тези разходи биха могли да бъдат определени като административни разходи по член 10, параграф 3, буква и) от Директива 2003/87/ЕО и следователно може да се отчетат като част от изпълнението на целта за използване на най-малко 50 % от приходите от търгове за дейности, свързани с климата.
- (14) Следва да бъдат установени ясни разпоредби за наблюдението и докладването, за да може Комисията да разполага с пълни и навременни сведения за напредъка на отделните инвестиции и за цялостното използване на Модернизационния фонд.
- (15) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Комитета по изменението на климата,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

ГЛАВА I

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Член 1

Предмет

С настоящия регламент се установяват подробни правила за работата на Модернизационния фонд по отношение на:

- а) представянето на предложения за финансиране на инвестиции;
- б) оценяването на инвестициите с предимство и инвестициите без предимство;
- в) управлението, отпускането и плащането на средствата от Модернизационния фонд;
- г) състава и дейността на Инвестиционния комитет за Модернизационния фонд (наричан по-нататък „Инвестиционният комитет“);
- д) наблюдението, докладването, оценяването и одитирането;
- е) предоставянето на сведения и прозрачността.

Член 2

Определения

За целите на настоящия регламент се прилагат следните определения:

- 1) „държава членка бенефициер“ е държава членка, посочена в приложение Пб към Директива 2003/87/ЕО;
- 2) „инвестиция без предимство“ е инвестиция, която не попада в нито една от областите, изброени в член 10 г., параграф 2 от Директива 2003/87/ЕО;
- 3) „малък проект без предимство“ е инвестиция без предимство, получаваща държавна помощ, чийто общ размер отговаря на критериите за помощ *de minimis* по член 3 от Регламент (ЕС) № 1407/2013 на Комисията ⁽⁴⁾;
- 4) „инвестиция с предимство“ е инвестиция, която попада в поне една от областите, изброени в член 10 г., параграф 2 от Директива 2003/87/ЕО;
- 5) „схема“ е инвестиционно предложение, което отговаря на следните критерии:
 - а) да включва набор от съгласувани приоритети, съобразени с целите на Модернизационния фонд, и поради характеристиките на проектите по схемата тя може да бъде определена или като инвестиция с предимство, или като инвестиция без предимство;
 - б) да бъде с продължителност над една година;
 - в) да бъде с национален или регионален обхват; както и
 - г) да бъде предназначена за оказване на подкрепа за повече от едно публично или частно лице или организация, отговарящи за започването или за започването и изпълнението на проекти по схемата.

⁽⁴⁾ Регламент (ЕС) № 1407/2013 на Комисията от 18 декември 2013 г. относно прилагането на членове 107 и 108 от Договора за функционирането на Европейския съюз към помощта *de minimis* (ОВ L 352, 24.12.2013 г., стр. 1).

ГЛАВА II

ФИНАНСИРАНЕ НА ИНВЕСТИЦИИТЕ

Член 3

ФИНАНСИРАНЕ НА ИНВЕСТИЦИИТЕ

1. До 30 ноември всяка година всяка държава членка бенефициер предава на Европейската инвестиционна банка (ЕИБ) и Инвестиционния комитет обзор на инвестициите, за които възнамерява да представи инвестиционни предложения през следващите две календарни години, както и актуализирани сведения за инвестициите, обхванати от предишните обзори.
2. В обзора по параграф 1 държавата членка бенефициер представя следните сведения за всяка планирана инвестиция:
 - а) наименованието на предложителя на проекта или управляващия орган на схемата;
 - б) конкретното място на осъществяване на инвестицията или географския обхват на схемата;
 - в) разчет за общия размер на разходите по инвестицията;
 - г) сферата на инвестицията и кратко описание на инвестицията;
 - д) състоянието на всяка процедура за оценяване като държавна помощ във връзка с инвестицията, когато това е приложимо;
 - е) разчет за финансирането от Модернизационния фонд и общ преглед на планираните предложения за финансиране.
3. Сведенията в обзора не обвързват държавата членка бенефициер при представянето на инвестиционни предложения по реда на член 4.

Член 4

Представяне на инвестиционни предложения

1. Държавите членки бенефициери може да представят инвестиционни предложения на ЕИБ и Инвестиционния комитет по всяко време през календарната година.

При представянето на инвестиционни предложения държавите членки бенефициери включват сведенията, определени в приложение I.

Държавата членка бенефициер посочва дали предложението се отнася до инвестиция с предимство или до инвестиция без предимство.

2. Когато инвестиция се отнася до схема, държавата членка бенефициер представя предложение съгласно параграф 1 и посочва сумата, която иска като първо отпускане на средства за схемата.

След като Комисията вземе решение за първото отпускане на средства за схемата по реда на член 8, параграф 1, за всяко следващо отпускане е необходимо отделно предложение от държавата членка бенефициер, в което се посочва сумата за отпускане и се съдържат актуализираните сведения за схемата, според случая.

3. Когато държавата членка бенефициер представя няколко инвестиционни предложения, които трябва да бъдат оценени през същия полугодишен цикъл на отпускане на средства, тя посочва поредността, в която да бъдат оценени инвестициите с предимство, и поредността, в която да бъдат оценени инвестициите без предимство. Ако държавата членка не посочи такава поредност, ЕИБ или, според случая, Инвестиционният комитет оценяват предложенията по реда на датите на представянето им.

4. Предложение, отнасящо се до малък проект без предимство, може да бъде представено само като част от схема.

5. Държавата членка бенефициер не може да иска финансиране със средства от Модернизационния фонд за инвестиционни разходи, които са финансирани чрез друг съюзен или национален инструмент.

Член 5

Налични средства

1. Четири седмици преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, ЕИБ уведомява държавата членка бенефициер, Инвестиционния комитет и Комисията за наличните средства за тази държава членка, с които да се финансират инвестиции от Модернизационния фонд (това уведомление се нарича по-нататък „справка за наличните средства“).
2. В справката за наличните средства се посочва следното:
 - а) размерът на средствата, държани в ЕИБ, без сумите, които вече са отпуснати, но още не са платени на държавата членка съгласно член 9, и без разходите на ЕИБ, определени в споразумението по член 12, параграф 3;
 - б) всички отпуснати за прекратени инвестиции суми, увеличаващи средствата в Модернизационния фонд, които са налични за държавата членка бенефициер по силата на решението на Комисията по член 10, параграф 2.
3. Датата, към която се съставя справката за наличните средства, е последният ден от календарния месец, предхождащ датата на предаване на сведенията по параграф 1.
4. Без да се засягат параграфи 1 – 3, държавата членка бенефициер може по всяко време да поиска от ЕИБ сведение за определените за нея средства, държани в ЕИБ.

Член 6

Потвърждаване на инвестициите с предимство

1. Инвестиционните предложения, представени от държавите членки бенефициери и отнасящи се до инвестиции с предимство, се оценяват от ЕИБ през първия полугодишен цикъл на отпускане на средства през календарната година, ако са представени поне шест седмици преди първото полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1.

Ако бъдат представени по-малко от шест седмици преди първото полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, но поне шест седмици преди второто му полугодишно заседание, споменатите предложения се оценяват през втория полугодишен цикъл на отпускане на средства през календарната година.

Ако бъдат представени по-малко от шест седмици преди второто полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, те се оценяват през първия полугодишен цикъл на отпускане на средства за следващата календарна година.

2. ЕИБ може да поиска от държавата членка бенефициер всякакви сведения или документи, които смята за необходими за оценяването на инвестицията, при условие че тези сведения или документи се изискват по силата на приложение I. ЕИБ изисква сведенията или документите без неоправдано забавяне. Ако държавата членка бенефициер предаде поисканите сведения или документи по-малко от шест седмици преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, ЕИБ може да отложи оценяването на предложението за следващия полугодишен цикъл на отпускане на средства.
3. Ако ЕИБ е на мнение, че предложението се отнася до инвестиция без предимство, тя осведомява за това държавата членка бенефициер в срок от четири седмици от представянето на предложението, като посочва основанията за своето заключение. В такъв случай предложението се оценява съобразно с изискванията и сроковете по член 7.
4. Ако предложението не съответства на изискванията по член 10 г., параграф 1 от Директива 2003/87/ЕО или изискванията по настоящия регламент, ЕИБ го връща на държавата членка бенефициер в срок от четири седмици от представянето му, като посочва основанията за своето заключение. ЕИБ незабавно осведомява Инвестиционния комитет.
5. Оценяването на предложението включва проверка на разходите по предложената инвестиция, освен ако пропорционалността на размера на получената помощ е била проверена от Комисията в рамките на съответната процедура за държавна помощ.
6. ЕИБ оценява предложението, като спазва приложимото право на Съюза.

7. ЕИБ може да потвърди, че предложението се отнася до инвестиция с предимство, ако са спазени следните условия:
- а) държавата членка бенефициер да е доказала, че инвестицията съответства на изискванията по член 10 г., параграф 1 от Директива 2003/87/ЕО и че попада в поне една от областите, изброени в член 10 г., параграф 2 от нея;
 - б) държавата членка бенефициер да има достатъчно налични средства според справката за наличните средства по член 5, параграф 1 и след приспадане на всички суми, които трябва да бъдат отпуснати за инвестиции, вече потвърдени по реда на параграф 9 от настоящия член;
 - в) държавата членка бенефициер да е представила доказателства, че инвестиционното предложение отговаря на едно от следните изисквания:
 - да е получило разрешение за държавна помощ съгласно решението на Комисията,
 - да е освободено от изискването за уведомяване за държавна помощ съгласно Регламент (ЕС) № 651/2014 на Комисията ⁽⁵⁾,
 - да не представлява държавна помощ по смисъла на член 107, параграф 1 от Договора;
 - г) държавата членка бенефициер да е потвърдила писмено, че инвестицията отговаря на всички други приложими изисквания на съюзното или националното право;
 - д) според сведенията, предоставени от държавата членка бенефициер за финансовия принос от други съюзни или национални инструменти, поисканите от Модернизационния фонд суми да не са предназначени за покриване на същите разходи по инвестицията като разходите, финансирани от друг съюзен или национален инструмент.
8. Когато предложение се отнася до последващо отпускане за схема, потвърдена от ЕИБ по реда на параграф 9 преди първото отпускане, оценяването на предложението от ЕИБ се ограничава до проверка на наличните средства съгласно параграф 7, буква б), ако в схемата няма настъпили промени.
9. ЕИБ взема решение за потвърждаването на предложението като инвестиция с предимство най-късно две седмици преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1.

ЕИБ незабавно осведомява съответната държава членка бенефициер и Комисията за решението по първата алинея.

10. Най-късно една седмица преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, ЕИБ осведомява Комитета за инвестиционните предложения на всяка държава членка бенефициер, които са потвърдени като инвестиции с предимство по реда на параграф 9 от настоящия член, и за сумата, която трябва да бъде отпусната за всяка инвестиция.

Член 7

Препоръки за инвестициите без предимство

1. Инвестиционните предложения, представени от държавите членки бенефициери като инвестиции без предимство, се оценяват от Инвестиционния комитет през първия полугодишен цикъл на отпускане на средства през календарната година, ако са представени най-малко 10 седмици преди първото полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1.

Ако бъдат представени по-малко от 10 седмици преди първото полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, но поне 10 седмици преди второто му полугодишно заседание, споменатите предложения се оценяват през втория полугодишен цикъл на отпускане на средства през календарната година.

Ако бъдат представени по-малко от 10 седмици преди второто полугодишно заседание на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, те се оценяват през първия полугодишен цикъл на отпускане на средства през следващата календарна година.

2. Най-късно две седмици преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, ЕИБ извършва техническо и финансово оценяване на предложението с дължимата грижа, което включва и оценяване на очакваните намаления на емисиите.

⁽⁵⁾ Регламент (ЕС) № 651/2014 на Комисията от 17 юни 2014 г. за обявяване на някои категории помощи за съвместими с вътрешния пазар в приложение на членове 107 и 108 от Договора (ОВ L 187, 26.6.2014 г., стр. 1).

3. ЕИБ може да поиска от държавата членка бенефициер всякакви сведения или документи, които смята за необходими за извършването на техническото и финансово оценяване с дължимата грижа, ако тези сведения или документи се изискват по силата на приложение I. ЕИБ изисква сведенията или документите без неоправдано забавяне. Ако държавата членка бенефициер предаде поисканите сведения или документи по-малко от 10 седмици преди заседанието на Инвестиционния комитет, предвидено в член 11, параграф 1, ЕИБ може да отложи оценяването с дължимата грижа за следващия полугодишен цикъл на отпускане на средства.
4. Финансовото оценяване с дължимата грижа от страна на ЕИБ включва проверка на разходите по предложената инвестиция, освен ако пропорционалността на размера на получената помощ е била проверена от Комисията в рамките на съответната процедура за държавна помощ.
5. ЕИБ извършва оценяването с дължимата грижа, като спазва приложимото право на Съюза.
6. Оценката с дължимата грижа от страна на ЕИБ се придружава от изявление на представителя на ЕИБ, отнасящо се до одобрението на финансирането на инвестиционното предложение. ЕИБ незабавно предава на Инвестиционния комитет оценката с дължимата грижа.
7. Инвестиционният комитет може да издаде препоръка за финансиране на инвестиционното предложение, ако са спазени следните условия:
 - а) държавата членка бенефициер да е доказала, че инвестицията отговаря на изискванията по член 10 г., параграф 1 от Директива 2003/87/ЕО;
 - б) държавата членка бенефициер да има достатъчно налични средства според справка за наличните средства по член 5, параграф 1 и след приспадане на всички суми, които трябва да бъдат отпуснати според сведенията по член 6, параграф 10 и на основание на препоръките, вече издадени по реда на параграф 9 от настоящия член;
 - в) делът на средствата, разпределени за инвестиции с предимство, да бъде поне 70 % от общия размер на средствата, използвани от държавата членка бенефициер, в т.ч. следните средства:
 - средствата, които вече са били отпуснати за инвестиции със и без предимство,
 - средствата, които предстои да бъдат отпуснати според сведенията по член 6, параграф 10,
 - средствата, които предстои да бъдат отпуснати според препоръките, вече издадени по реда на параграф 9,
 - средствата, които са поискани за оценяването инвестиционно предложение;
 - г) финансирането да отговаря на изискването по член 10 г., параграф 6, втората алинея, четвъртото изречение от Директива 2003/87/ЕО;
 - д) държавата членка бенефициер да е представила доказателства, че инвестиционното предложение отговаря на едно от следните изисквания:
 - да е получило разрешение за държавна помощ съгласно решението на Комисията,
 - да е освободено от изискването за уведомяване за държавна помощ съгласно Регламент (ЕС) № 651/2014,
 - да не представлява държавна помощ по смисъла на член 107, параграф 1 от Договора;
 - е) държавата членка бенефициер да е потвърдила писмено, че инвестицията отговаря на всички други приложими изисквания на съюзното или националното право;
 - ж) според сведенията, представени от държавата членка бенефициер за финансовия принос от други съюзни или национални инструменти, поисканите от Модернизационния фонд суми да не са предназначени за покриване на същите разходи по инвестицията като разходите, финансирани от друг съюзен или национален инструмент.
8. Когато предложение се отнася до последващо отпускане на средства за схема, препоръчана за финансиране от Инвестиционния комитет по реда на параграф 9 преди първото отпускане на средства, за предложението не се изисква оценяване с дължимата грижа от ЕИБ, а оценяването от страна на Комитета се ограничава до проверка на спазването на изискванията по параграф 7, букви б), в) и г), ако в схемата няма настъпили промени.
9. Инвестиционният комитет издава препоръка по инвестиционното предложение на заседанието по член 11, параграф 1, като определя размера на подкрепата от Модернизационния фонд, посочва основанията за заключението си и включва евентуални предложения за подходящите инструменти за финансиране.

10. Ако Инвестиционният комитет не препоръчва финансиране на инвестицията, той посочва основанията за заключението си. В такъв случай инвестицията не получава подкрепа от Модернизационния фонд. Засегнатата държава членка може да преразгледа предложението си, като вземе предвид констатациите на Инвестиционния комитет, и може да представи ново инвестиционно предложение през всеки следващ полугодишен цикъл на отпускане на средства.

Член 8

Решение на Комисията за отпускане на средства

1. След заседанието по член 11, параграф 1 от настоящия регламент Комисията приема без неоправдано забавяне решението по член 10 г., параграф 3 от Директива 2003/87/ЕО, като определя размера на средствата от Модернизационния фонд, които ще бъдат отпуснати за всяка инвестиция, потвърдена от ЕИБ като инвестиция с предимство или препоръчана от Инвестиционния комитет за финансиране (наричано по-нататък „решението за отпускане на средства“).

Във всяко решение за отпускане на средства от Модернизационния фонд в полза на схема се определя размерът на първото отпускане и на евентуалните следващи отпускания, според случая.

2. Комисията уведомява съответната държава членка бенефициер за решението за отпускане на средства и осведомява за него ЕИБ и Инвестиционния комитет.

Член 9

Плащания

В срок от 30 дни от датата на решението за отпускане на средства ЕИБ предава на държавата членка бенефициер съответната сума, представляваща подкрепата от Модернизационния фонд.

Член 10

Прекратени инвестиции

1. При условие че държавата членка бенефициер е представила документални доказателства в годишния си доклад по член 13, инвестиция се смята за прекратена в един от следните случаи:

- а) предложителят на проекта или управляващият орган на схемата не е финансирал инвестицията повече от две години подред;
- б) предложителят на проекта не е изразходил всички приходи от Модернизационния фонд, отпуснати за инвестицията, в срок от пет години от датата на съответното решение на Комисията за отпускане на средства.

Разпоредбата по буква б) не се прилага за схемите.

2. С решението, прието по реда на член 8, Комисията променя размера на средствата, които вече са отпуснати за прекратената инвестиция, като приспада всички суми, които все още не са платени от държавата членка бенефициер на предложителя на проекта или на управляващия орган на схемата. С всяка такава неплатена сума се увеличават средствата в Модернизационния фонд, налични за съответната държава членка съгласно член 5, параграф 2, буква б), и се прави прихващане срещу всяко бъдещо плащане от ЕИБ към съответната държава членка по реда на член 9.

3. Без да се засяга параграф 1 от настоящия член, преди датата, към която се съставя справка за наличните средства по член 5, параграф 3, държавата членка бенефициер може да осведоми Комисията за прекратяването на инвестицията и да поиска изменение на решението за отпускане на средства съгласно параграф 2 от настоящия член. Това искане може да се отнася до сумите, които все още не са платени на предложителя на проекта или управляващия орган на схемата, и до сумите, които вече са им платени, но впоследствие са събрани обратно от държавата членка бенефициер. Държавата членка бенефициер представя съответните документални доказателства за обосновка на искането. Параграф 2 от настоящия член се прилага за изменението на решението за отпускане на средства, увеличението на средствата в Модернизационния фонд, налични за съответната държава членка, и прихващането на върнатата във Фонда сума срещу всяко бъдещо плащане от ЕИБ към държавата членка.

Член 11

Дейност на Инвестиционния комитет

1. Инвестиционният комитет заседава два пъти годишно, не по-късно от 15 юли и 15 декември. Секретариатът на Инвестиционния комитет съобщава на държавите членки датата на заседанието веднага щом тя бъде определена.
2. Когато Комитетът не издава препоръка съгласно член 10 г., параграф 7, втората алинея, първото и второто изречение от Директива 2003/87/ЕО, кворумът се смята за осигурен, ако присъстват най-малко половината от представителите на държавите членки бенефициери, всички представители на държавите членки, които не са бенефициери, и представителите на Комисията и ЕИБ.
3. Държавите членки, които не са бенефициери, избират трима представители в Инвестиционния комитет чрез гласуване с участието на всички кандидати. Всяка държава членка, която не е бенефициер, може да предложи един кандидат. Изборът се печели от тримата кандидати, които са получили най-много гласове. Ако двама или повече кандидати са получили равен брой гласове и вследствие на това биха били избрани повече от трима кандидати, гласуването се повтаря с участието на всички кандидати без онзи или онези, които са получили най-много гласове, и при необходимост без онзи или онези, които са били на второ място по броя на получените гласове.
4. Членовете на Инвестиционния комитет не може да имат финансови или други интереси в предприятия, които отговарят на условията за получаване на подкрепа от Модернизационния фонд, независимо дали пряко, или косвено, които интереси биха могли да повлияят на безпристрастността им или за които може обективно да се смята, че ще окажат такова влияние. Те трябва да работят независимо и в интерес на обществото. Те съставят декларация за интересите си, преди да заемат длъжността си в Инвестиционния комитет, и актуализират декларацията си при всяка промяна, имаща отношение към нея.
5. ЕИБ оказва административна и логистична подкрепа на Инвестиционния комитет (секретариата), в т.ч. чрез управление на уебсайт за Модернизационния фонд.
6. По предложение на компетентната служба на Комисията Инвестиционният комитет установява правилник за дейността си, в който по-конкретно се определя следното:
 - а) редът за назначаване на членове и наблюдатели в Инвестиционния комитет, както и на техни заместници;
 - б) редът за организиране на заседанията на Инвестиционния комитет;
 - в) подробни правила за конфликтите на интереси, в т.ч. образецът на декларацията за интересите.
7. Членовете на Инвестиционния комитет не получават възнаграждение или възстановяване на разходите за участието им в дейностите на Комитета.

Член 12

Указания за управлението на активите и споразумение с ЕИБ

1. ЕИБ съставя указания за управлението на активите, въз основа на които да се управляват приходите от Модернизационния фонд, като се отчитат целите на Директива 2003/87/ЕО и вътрешните правила на ЕИБ.
2. След консултация с държавите членки Комисията сключва споразумение с ЕИБ за определяне на конкретните условия, при които ЕИБ изпълнява задачите си във връзка с използването на Модернизационния фонд. Тези условия се отнасят до следните задачи:
 - а) провеждането на търгове и осребряването на квотите за емисии, предназначени за Модернизационния фонд, съгласно Регламент (ЕС) № 1031/2010 ⁽⁶⁾;
 - б) управлението на приходите от Модернизационния фонд;
 - в) потвърждаването на предложенията за инвестиции с предимство по реда на член 6 и извършване на оценяването с дължимата грижа на предложенията за инвестиции без предимство по реда на член 7;
 - г) предоставянето на услуги на секретариат за Инвестиционния комитет, в т.ч. управлението на уебсайт за Модернизационния фонд;
 - д) съставянето на проектодокладите на Инвестиционния комитет по член 14.

⁽⁶⁾ Регламент (ЕС) № 1031/2010 на Комисията от 12 ноември 2010 г. относно графика, управлението и други аспекти на търга на квоти за емисии на парникови газове съгласно Директива 2003/87/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за установяване на схема за търговия с квоти за емисии на парникови газове в рамките на Общността (ОВ L 302, 18.11.2010 г., стр. 1).

3. В споразумението по параграф 2 се определя механизмът за събиране на средствата за покриване на разходите на ЕИБ за изпълнението на задачите ѝ. Механизмът за събиране на средствата за покриване на разходите във връзка с потвърждаването на инвестициите с предимство и оценяването с дължимата грижа на инвестициите без предимство трябва да бъде съобразен с броя и сложността на предложенията, представени от всяка държава членка бенефициер. Разходите на ЕИБ за изпълнението на задачите ѝ се финансират от наличните средства по член 5, параграф 2, буква а) за всяка държава членка бенефициер. ЕИБ представя пред Комисията и държавите членки доклад за изпълнението на задачите си по споразумението и за свързаните с това разходи.

ГЛАВА III

НАБЛЮДЕНИЕ, ДОКЛАДВАНЕ, ОЦЕНЯВАНЕ И ОДИТИРАНЕ

Член 13

Наблюдение и докладване от страна на държавите членки бенефициери

1. Държавите членки бенефициери наблюдават изпълнението на инвестициите, финансирани от Модернизационния фонд. До 30 април държавите членки бенефициери представят на Комисията годишен доклад за предходната година, в който се съдържат сведенията, посочени в приложение II.
2. Годишният доклад по параграф 1 се придружава от следните сведения:
 - а) документални доказателства за финансирането на инвестициите от Модернизационния фонд през предходната година;
 - б) годишния финансов отчет за всяка инвестиция или – когато става дума за схема – финансов отчет, съдържащ съвкупните данни за разходите за схемата през предходната година.

Член 14

Докладване от страна на Инвестиционния комитет

1. Годишният доклад на Инвестиционния комитет по член 10 г., параграф 11, първото изречение от Директива 2003/87/ЕО съдържа следните сведения:
 - а) брой на получените инвестиционни предложения, в т.ч. указание за областта на инвестицията;
 - б) брой на издадените препоръки и кратко изложение на заключението за всяка препоръка;
 - в) обзор на главните заключения по отношение на предложените инвестиции, направени въз основа на техническата и финансова оценка с дължимата грижа от страна на ЕИБ;
 - г) практически опит по процедурните страни на издаването на препоръките.
2. Въз основа на проект, съставен от ЕИБ, Инвестиционният комитет приема до 15 март окончателния доклад за предходната година и незабавно го представя на Комисията.

Член 15

Преглед и оценяване на Фонда

1. В прегледа по член 10 г., параграф 11, второто изречение от Директива 2003/87/ЕО Комисията обхваща следните области:
 - а) потвърждаването на инвестициите с предимство от страна на ЕИБ;
 - б) оценяването на инвестициите без предимство от страна на Инвестиционния комитет;
 - в) финансирането и наблюдението на инвестициите от страна на държавите членки бенефициери;
 - г) всички относими процедурни страни на използването на Модернизационния фонд.

Въз основа на резултатите от прегледа Комисията отправя по целесъобразност съответните предложения.

2. Комисията извършва окончателно оценяване на използването на Модернизационния фонд, когато то приключи. В частност, Комисията оценява напредъка към постигането на целите на Фонда, предвидени в член 10 г., параграфи 1, 2 и 3 от Директива 2003/87/ЕО.
3. Комисията оповестява пред обществеността резултатите от прегледа и оценяването.

Член 16

Одити и защита на финансовите интереси на Фонда

1. ЕИБ съставя годишните отчети на Модернизационния фонд за всяка финансова година, която започва на 1 януари и завършва на 31 декември, въз основа на финансовите отчети, предадени в съответствие с член 13, параграф 2, буква б). Тези отчети подлежат на независим външен одит.
2. ЕИБ представя на Комисията следните отчети:
 - а) до 31 март – неаудитираните финансови отчети на Модернизационния фонд за предходната финансова година;
 - б) до 30 април – одитираните финансови отчети на Модернизационния фонд за предходната финансова година.
3. Отчетите и финансовите отчети по параграфи 1 и 2 се съставят съгласно Международните счетоводни стандарти за публичния сектор (МССПС).
4. Държавите членки бенефициери имат правото да одитират по документи и чрез проверки на място всички предложители на проекти и управляващи органи на схеми, изпълнители и подизпълнители, на които са предоставили подкрепа от Модернизационния фонд.
5. За целите на параграфи 1 и 2 държавите членки бенефициери, предложителите на проекти и управляващите органи на схеми, изпълнителите и подизпълнителите, които са получили средства от Модернизационния фонд, съхраняват всички оправдателни документи и сведения, отнасящи се до извършените плащания или разходи, за срок от пет години от последното плащане във връзка с всеки проект или схема.
6. Държавите членки бенефициери предприемат подходящи мерки, така че при изпълнението на дейности, финансирани по силата на настоящия регламент, да бъдат защитени финансовите интереси на Съюза чрез прилагането на предпазни мерки срещу измами, корупция и всякакви други незаконни дейности, чрез ефективни проверки и, при установяването на нередности, чрез събиране на неправомерно платените суми и по целесъобразност чрез ефективни, пропорционални и възпиращи административни и финансови наказания. Събирането се извършва по реда на законодателството на държавите членки бенефициери.

За всички събрани суми държавите членки бенефициери искат изменение на решението за отпускане на средства по реда на член 10, параграф 3.

ГЛАВА IV

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 17

Предоставяне на сведения, съобщения и оповестяване пред обществеността

1. Държавите членки бенефициери оповестяват чрез уебсайтовете на съответните звена на своите администрации сведения за подкрепяните по силата на настоящия регламент инвестиции, за да осведомяват обществеността за ролята и целите на Модернизационния фонд. В тези сведения изрично се посочва получената от Модернизационния фонд подкрепа.
2. Държавите членки бенефициери предприемат необходимите мерки, така че крайните получатели на подкрепа от Модернизационния фонд да предоставят на различни категории публика, в т.ч. средствата за масово осведомяване и обществеността, последователни, подходящи и целенасочени сведения за получената от Модернизационния фонд подкрепа.

3. Наименованието на Модернизационния фонд се използва във всички съобщителни дейности и се поставя на информационни табла на стратегически места, видими за населението.
4. Държавите членки бенефициери и Комисията осъществяват осведомителни, съобщителни и популяризаторски дейности по отношение на подкрепата от Модернизационния фонд и резултатите от работата му. Тези дейности улесняват обмена на опит, знания и най-добри практики във връзка с планирането, подготовката и изпълнението на инвестициите по линия на Модернизационния фонд.

Член 18

Прозрачност

1. Без да се засяга разпоредбата на параграф 2, секретариатът на Инвестиционния комитет осигурява оповестяването на следните сведения на уебсайта на Модернизационния фонд:
 - а) имената на членовете и наблюдателите в Инвестиционния комитет, както и сведения чии представители са;
 - б) автобиографиите и декларациите за интересите на членовете на Инвестиционния комитет;
 - в) потвържденията на инвестициите с предимство от страна на ЕИБ;
 - г) препоръките за инвестициите без предимство от страна на Инвестиционния комитет;
 - д) решенията на Комисията за отпускане на средства;
 - е) годишните доклади, представяни от държавите членки бенефициери по реда на член 13;
 - ж) годишните доклади, представяни от Инвестиционния комитет по реда на член 14;
 - з) прегледът и оценката на Модернизационния фонд от страна на Комисията по член 15.
2. Държавите членки, Комисията и ЕИБ не разкриват никаква поверителна търговска информация, съдържаща се в документ, сведения или други материали, предавани от тях или от трето лице във връзка с използването на Модернизационния фонд.

Член 19

Влизане в сила

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

**Сведения за инвестиционното предложение, които трябва да се представят на ЕИБ и
Инвестиционния комитет****1. Всички инвестиционни предложения**

- 1.1. областта на инвестицията съгласно член 10 г., параграф 1 или 2 от Директива 2003/87/ЕО – според случая;
- 1.2. общо описание на инвестицията, включително целите и целевия бенефициер или бенефициери, технологията (ако е от значение), мощността (ако е от значение) и предвиждания срок на инвестицията;
- 1.3. обосновка за подкрепата от Модернизационния фонд, включително потвърдението, че инвестицията отговаря на изискванията по член 10 г., параграф 1 от Директива 2003/87/ЕО;
- 1.4. разходите, които трябва да бъдат покрити от Модернизационния фонд;
- 1.5. описание на използвания инструмент или инструменти за подкрепа;
- 1.6. исканият размер на финансиране от Модернизационния фонд;
- 1.7. финансовият принос от други съюзни и национални инструменти;
- 1.8. наличието на държавна помощ (по смисъла на член 107, параграф 1 от Договора) и следните данни, според случая:
 - а) препратка към решението на Комисията за разрешаване на националната мярка за помощ;
 - б) номерът, под който е регистрирана мярката, получила групово освобождаване (номерът на държавната помощ, издаден от електронната система на Комисията за уведомяване по член 11 от Регламент (ЕС) № 651/2014);
 - в) очакваната дата за уведомяване на Комисията за мярката за помощ;
- 1.9. декларацията на държавата членка за спазване на приложимите съюзни и национални закони;
- 1.10. когато инвестицията е предназначена за изпълнение на териториален план за справедлив преход – сведения за очаквания принос на инвестицията за изпълнението на този план.

2. Допълнителни сведения за схемите

- 2.1. наименование на управляващия орган;
- 2.2. сведения дали предложението се отнася до съществуваща схема;
- 2.3. общ обем на схемата.

3. Допълнителни сведения за предложенията, които не се отнасят до схеми

- 3.1. наименование на предложителя на проекта;
- 3.2. местонахождение на проекта;
- 3.3. общ размер на инвестиционните разходи;
- 3.4. развоен етап на проекта (от проучването за осъществимост до пускането в експлоатация);
- 3.5. списък на задължителните разрешения, които са получени или предстои да бъдат получени.

4. Допълнителни сведения за предложенията без предимство

- 4.1. количествени данни за етапите на строителство и експлоатация, в т.ч. приносът на предложението за постигане на целите на Модернизационния фонд, рамката на Съюза в областта на климата и енергетиката до 2030 г. и Парижкото споразумение;
 - 4.2. заверена финансова прогноза, в т.ч. предвидените финансови вноски от частни източници;
 - 4.3. описание на всякакви други целеви показатели за изпълнението, поискано от ЕИБ;
 - 4.4. други относими сведения за предложителя на проекта, инвестицията, общите пазарни условия и въпросите, свързани с околната среда.
-

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Сведения, които трябва да се представят от държавата членка бенефициер в годишния доклад до Комисията**1. Обзор на инвестициите**

- 1.1. брой на инвестициите, финансирани от Модернизационния фонд към съответната дата;
- 1.2. брой на текущите, приключените и прекратените инвестиции;
- 1.3. общо съотношение между финансирането за инвестиции с предимство и финансирането за инвестиции без предимство, ако има такива, в държавата членка бенефициер.

2. Сведения за всяка отделна инвестиция

- 2.1. обща стойност на задействаната инвестиция (общ размер на инвестиционните разходи);
- 2.2. дати и размери на плащанията от Модернизационния фонд към предложителя на проекта или управляващия орган на схемата;
- 2.3. суми, които държавата членка бенефициер е получила от Модернизационния фонд, но още не е платила на предложителя на проекта или управляващия орган на схемата;
- 2.4. всякакви суми, които държавата членка бенефициер е събрала от предложителя на проекта или управляващия орган на схемата, и датите на събирането на тези суми;
- 2.5. оценка на добавената стойност от инвестицията от гледна точка на енергийната ефективност и модернизацията на енергийната система, в т.ч. сведения за следното:
 - а) икономията на енергия в MWh;
 - б) очакваната обща икономия на енергия в MWh до края на жизнения цикъл на инвестицията;
 - в) размера на предотвратените емисии на парникови газове в tCO₂;
 - г) очаквания общ размер на предотвратените емисии на парникови газове в tCO₂ до края на жизнения цикъл на инвестицията;
 - д) допълнителните инсталирани мощности за производство на енергия от възобновяеми източници, ако има такива;
 - е) постигнатият ефект на лоста при привличането на средства (отношение на общия размер на инвестираните средства към финансовия принос от Модернизационния фонд);
- 2.6. когато инвестицията е предназначена за изпълнение на териториален план за справедлив преход – сведения за очаквания принос на инвестицията за изпълнението на този план;
- 2.7. за схемите: посочените данни за докладване трябва да бъдат съвкупни данни.

3. Допълнителни сведения за инвестициите, които не са схеми

- 3.1. междинните цели, постигнати след предходния годишен доклад;
- 3.2. очакваното пускане в експлоатация;
- 3.3. установените или очакваните забавяния на изпълнението;
- 3.4. установените или очакваните промени на допустимите разходи, прилаганата технология или резултатите на дадена инвестиция.

4. Допълнителни сведения за инвестициите без предимство

- 4.1. потвърждение на съфинансирането от частни източници.
-

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/1002 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за предоставяне на дерогация от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 по отношение на изискванията за въвеждането в Съюза на дървен материал от ясен с произход от или преработен в Съединените щати**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2016/2031 на Европейския парламент и на Съвета от 26 октомври 2016 г. за защитните мерки срещу вредителите по растенията, за изменение на регламенти (ЕС) № 228/2013, (ЕС) № 652/2014 и (ЕС) № 1143/2014 на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на директиви 69/464/ЕИО, 74/647/ЕИО, 93/85/ЕИО, 98/57/ЕО, 2000/29/ЕО, 2006/91/ЕО и 2007/33/ЕО на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 41, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203 на Комисията ⁽²⁾ се разрешава на държавите членки да предоставят временна дерогация от някои разпоредби на Директива 2000/29/ЕО на Съвета ⁽³⁾ по отношение на специалните изисквания за въвеждане в Съюза на дървен материал от ясен *Fraxinus* L.) с произход от или преработен в Съединените щати.
- (2) Директива 2000/29/ЕО бе отменена и заменена с Регламент (ЕС) 2016/2031. Приложения I—V към посочената директива бяха заменени с Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 на Комисията ⁽⁴⁾, с който бяха определени правила и изисквания за въвеждането в Съюза на някои растения, растителни продукти или други обекти.
- (3) В съответствие с член 8, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2019/2072 във връзка с точка 87 от приложение VII към посочения регламент въвеждането в Съюза на дървесина от ясен, с произход от или преработена в Съединените щати („посочения дървен материал“), се извършва при условие че бъдат изпълнени някои специални изисквания с цел да се избегне рискът от разпространение в Съюза на вредителя *Agrilus planipennis* Fairmaire. Тези изисквания се различават до известна степен от изискванията, определени с Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203, по отношение на въвеждането в Съюза на посочения дървен материал и неговите инспекция и надзор.
- (4) Въз основа на скорошни одити, извършени от Комисията през 2018 г. и 2019 г., се стигна до заключението, че посредством прилагането, под неин официален контрол, на изискванията, определени в Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203, Съединените щати гарантират ниво на фитосанитарна защита, равностойно на предвиденото в изискванията по точка 87, букви а) и б) от приложение VII към Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072.
- (5) Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203 се прилага до 30 юни 2020 г. На 16 януари 2020 г. Съединените щати поискаха удължаване на срока на действие на тази дерогация след 30 юни 2020 г.
- (6) С цел да се гарантира непрекъснатост на вноса на дървен материал от ясен, добит или преработен в Съединените щати, е целесъобразно да се предвиди дерогация от член 8, параграф 1 и точка 87, букви а) и б) от приложение VII към Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072, така че да се позволи въвеждането на посочения дървен материал в Съюза, при условие че се спазват специалните изисквания, отразяващи, с някои адаптации, изискванията, определени в Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203.

⁽¹⁾ ОВ L 317, 23.11.2016 г., стр. 4.

⁽²⁾ Решение за изпълнение (ЕС) 2018/1203 на Комисията от 21 август 2018 г. за оправомощаване на държавите членки да предвидят временна дерогация от някои разпоредби на Директива 2000/29/ЕО на Съвета по отношение на дървен материал от ясен с произход от или обработен в Съединените американски щати и за отмяна на Решение за изпълнение (ЕС) 2017/204 на Комисията (ОВ L 217, 27.8.2018 г., стр. 7).

⁽³⁾ Директива 2000/29/ЕО на Съвета от 8 май 2000 г. относно защитните мерки срещу въвеждането в Общността на вредители по растенията или растителните продукти и срещу тяхното разпространение в Общността (ОВ L 169, 10.7.2000 г., стр. 1).

⁽⁴⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 на Комисията от 28 ноември 2019 г. за установяване на еднакви условия за изпълнението на Регламент (ЕС) 2016/2031 на Европейския парламент и на Съвета за защитните мерки срещу вредителите по растенията, за отмяна на Регламент (ЕО) № 690/2008 на Комисията и за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/2019 на Комисията (ОВ L 319, 10.12.2019 г., стр. 1).

- (7) Настоящият регламент следва да се прилага от 1 юли 2020 г. с цел да се осигури непрекъснатост на вноса на посочения дървен материал.
- (8) Настоящият регламент следва да се прилага до 30 юни 2023 г., за да се даде възможност за преразглеждане на неговото прилагане до тази дата.
- (9) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Специални изисквания за временна дерогация

Чрез дерогация от член 8, параграф 1 и точка 87, букви а) и б) от приложение VII към Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 въвеждането в Съюза на дървен материал от ясен (*Fraxinus L.*) с произход от или преработен в Съединените щати („посочения дървен материал“) се подчинява на изискванията в член 2 и в приложението към настоящия регламент.

Член 2

Фитосанитарен сертификат

1. Посоченият дървен материал се придружава от фитосанитарен сертификат, издаден в Съединените щати, удостоверяващ, че той е свободен от карантинни вредители от значение за Съюза и от вредители, които не са включени в списъка на карантинните вредители от значение за Съюза, при условие че след инспекция се спазват мерките, приети съгласно член 30 от Регламент (ЕС) 2016/2031.

2. Рубриката „Допълнителна декларация“ на фитосанитарния сертификат съдържа следните реквизити:

а) изявлението: „В съответствие с изискванията на Европейския съюз, определени в Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/2020/1002 на Комисията (*)

(*) Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/2020/1002 на Комисията от 9 юли 2020 година за предоставяне на дерогация от Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/2072 по отношение на изискванията за въвеждането в Съюза на дървен материал от ясен с произход от или преработен в Съединените щати (ОВ L 221, 10.7.2020 г., стр. 122)“;

б) номера/номерата на пакета/пакетите, съответстващ(и) на всеки пакет, който се изнася;

в) наименованието на одобреното съоръжение или съоръжения в Съединените щати.

Член 3

Дата на изтичане на срока на действие

Срокът на действие на настоящия регламент изтича на 30 юни 2023 г.

Член 4

Влизане в сила и дата на прилагане

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 юли 2020 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ

Част А

1. Изисквания по отношение на обработката

Обработката на посочения дървен материал съгласно член 1 трябва да отговаря на всички изброени по-долу изисквания:

а) Отстраняване на кората

Посоченият дървен материал е обелен, с изключение на неопределен брой отделни ясно разграничени малки участъци кора, които отговарят на едно от следните изисквания:

(1) участъците са с ширина, по-малка от 3 cm (независимо от дължината); или

(2) ако са с ширина, по-голяма от 3 cm, общата повърхнина на всеки отделен участък кора е по-малка от 50 cm².

б) Нарязване

Посоченият нарязан дървен материал е произведен от обелен дървен материал с кръгла форма.

в) Термична обработка

Посоченият дървен материал се загрява през целия профил на дървесината до температура най-малко 71°C за 1 200 минути в топлинна камера, одобрена от Инспектората по здравеопазване на животните и здравето на растенията (APHIS) или от одобрена от APHIS агенция.

г) Изсушаване

Посоченият дървен материал се изсушава по графици за промишлено сушене с продължителност най-малко две седмици, признати от APHIS.

Окончателното съдържание на влага в дървения материал, изразено като процент от сухото вещество, не надхвърля 10 %.

2. Изисквания по отношение на съоръженията

Посоченият дървен материал трябва да е бил произведен, обработен или съхраняван в съоръжение, което отговаря на всички изброени по-долу изисквания:

а) съоръжението е официално одобрено от APHIS или от одобрена от APHIS агенция, в съответствие с програмата ѝ за сертифициране във връзка с вредителя *Agrilus planipennis* Fairmaire;

б) регистрирано е в базата данни, публикувана на уебсайта на APHIS;

в) одитира се от APHIS или от одобрена от APHIS агенция най-малко веднъж месечно със заключението, че отговаря на изискванията, установени в настоящото приложение. В случай че тези одити се извършват от одобрена от APHIS агенция, APHIS трябва да извършва одит на тази работа веднъж на всеки шест месеца. Провежданите веднъж на всеки шест месеца одити включват проверка на процедурите и документацията на агенцията и одити на одобрените съоръжения;

г) използва оборудване за третиране на посочения дървен материал, което редовно се калибрира в съответствие с ръководството за експлоатация на оборудването;

д) води регистър на процедурите си, който се проверява от APHIS или от одобрена от APHIS агенция и съдържа информация за продължителността на обработката, температурите по време на обработката и — по отношение на всеки пакет, предназначен за износ — проверката за съответствие с изискванията и окончателното съдържание на влага.

3. Етикетироване

Върху всеки пакет с посочения дървен материал трябва да е ясно обозначен уникалният номер на пакета и да е поставен на видно място етикет с надписа „HT-KD“ или „Heat Treated — Kiln Dried“ (преминал топлинна обработка — изсушен в сушилня). Етикетът трябва да бъде издаден от определен служител на одобреното съоръжение или под негов надзор, след като при извършена проверка е било установено, че са спазени изискванията по отношение на обработката, посочени в точка 1, и изискванията по отношение на съоръженията, посочени в точка 2.

4. Проверки преди износ

Посоченият дървен материал, предназначен за Съюза, задължително се проверява преди износ от APHIS или от одобрена от APHIS агенция, за да се гарантира, че са изпълнени изискванията по точки 1 и 3.

Част Б

Посочен дървен материал със съответните кодове по КН

1.	<p>Дървен материал от <i>Fraxinus L.</i>, с изключение на този във формата на:</p> <ul style="list-style-type: none"> — плочки, частици, стърготини, талаш, отпадъци и остатъци от дървесина, получени изцяло или частично от тези дървета, — дървен опаковъчен материал под формата на каси, касетки, шайги, барабани и подобни амбалажи, обикновени палети, бокс-палети и други товароносители, подпори за палети, постелъчен материал, действително използван или не при транспорта на различни предмети, с изключение на постелъчен материал като помощен материал за пратки с дървен материал, който е от дърво от същия вид и качество като дървения материал от пратката и който отговаря на същите фитосанитарни изисквания на Съюза като дървения материал от пратката, <p>като обаче се включва дървесина, която не е запазила своята естествена обла повърхност, както и мебели и други продукти, изработени от необработена дървесина,</p>	<p>ex 4401 12 00 ex 4403 12 00 ex 4403 99 00 ex 4404 20 00 ex 4406 12 00 ex 4406 92 00 4407 95 10 4407 95 91 4407 95 99 ex 4407 99 27 ex 4407 99 40 ex 4407 99 90 ex 4416 00 00 ex 9406 10 00</p>
----	--	--

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/1003 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за подновяване на одобрението на активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, като активни вещества с нисък риск в съответствие с Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за изменение на приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 21 октомври 2009 г. относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за отмяна на директиви 79/117/ЕИО и 91/414/ЕИО на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 20, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

- (1) С Директива 2008/113/ЕО на Комисията ⁽²⁾ *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, бяха включени като активни вещества в приложение I към Директива 91/414/ЕИО на Съвета ⁽³⁾.
- (2) Активните вещества, включени в приложение I към Директива 91/414/ЕИО, се считат за одобрени съгласно Регламент (ЕО) № 1107/2009 и са посочени в част А от приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията ⁽⁴⁾.
- (3) Срокът на одобрението на активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, определен в част А от приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011, изтича на 30 април 2021 г.
- (4) В съответствие с член 1 от Регламент за изпълнение (ЕС) № 844/2012 на Комисията ⁽⁵⁾ и в предвидения в същия член срок бе подадено заявление за подновяване на одобрението на активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3.
- (5) Заявителят представи допълнителните досиета, изисквани съгласно член 6 от Регламент за изпълнение (ЕС) № 844/2012. Според докладващата държава членка заявлението е пълно.
- (6) Докладващата държава членка изготви доклад за оценка във връзка с подновяването, като се консултира със съдокладващата държава членка, и на 28 септември 2018 г. го представи на Европейския орган по безопасност на храните („Органа“) и на Комисията.
- (7) Органът направи обществено достъпно допълнителното обобщено досие. Освен това изпрати доклада за оценка във връзка с подновяването до заявителите и до държавите членки за коментар и започна обществена консултация по него. Органът препрати получените коментари на Комисията.

⁽¹⁾ ОВ L 309, 24.11.2009 г., стр. 1.

⁽²⁾ Директива 2008/113/ЕО на Комисията от 8 декември 2008 г. за изменение на Директива 91/414/ЕИО на Съвета с цел включване на някои микроорганизми като активни вещества (ОВ L 330, 9.12.2008 г., стр. 6).

⁽³⁾ Директива 91/414/ЕИО на Съвета от 15 юли 1991 г. относно пускането на пазара на продукти за растителна защита (ОВ L 230, 19.8.1991 г., стр. 1).

⁽⁴⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията от 25 май 2011 г. за прилагане на Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на списъка на одобрените активни вещества (ОВ L 153, 11.6.2011 г., стр. 1).

⁽⁵⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 844/2012 на Комисията от 18 септември 2012 г. за определяне на разпоредбите, необходими за изпълнението на процедурата по подновяване на активните вещества в съответствие с Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно пускането на пазара на продукти за растителна защита (ОВ L 252, 19.9.2012 г., стр. 26).

- (8) На 18 септември 2019 г. Органът предаде на Комисията заключението си ⁽⁶⁾ за това дали може да се очаква *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, да отговарят на критериите за одобряване, предвидени в член 4 от Регламент (ЕО) № 1107/2009. През март 2020 г. Комисията представи на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите първоначален доклад във връзка с подновяването, както и проект за регламент относно *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3.
- (9) Комисията прикани заявителя да представи своите коментари относно заключението на Органа, а в съответствие с член 14, параграф 1, трета алинея от Регламент за изпълнение (ЕО) № 844/2012 — и относно доклада във връзка с подновяването. Заявителят представи своите коментари, които бяха разгледани внимателно.
- (10) Бе установено, че критериите за одобряване, предвидени в член 4 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, са изпълнени по отношение на един или повече представителни видове употреба на най-малко един продукт за растителна защита, съдържащ активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3.
- (11) Оценката на риска във връзка с подновяването на одобрението на активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, се основава на ограничен брой представителни видове употреба, но това не ограничава видовете употреба, за които могат да бъдат разрешени продуктите за растителна защита, съдържащи *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 или FOC PG 410.3. Поради това е целесъобразно да отпадне ограничението за употреба единствено като фунгицид.
- (12) Освен това Комисията счита, че *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, са активни вещества с нисък риск съгласно член 22 от Регламент (ЕО) № 1107/2009. *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, не са вещества с възможен риск и отговарят на условията, определени в приложение II, точка 5 към Регламент (ЕО) № 1107/2009. Въз основа на направената оценка от страна на докладващата държава членка и Органа и с оглед на предвидените видове употреба *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, са микроорганизми, за които се очаква да са с нисък риск за хората, животните и околната среда. Не бяха констатирани обстоятелства, пораждащи опасения, а за *Phlebiopsis gigantea* не е известно да е свързан с каквото и да било патоген по хората или животните. В продължение на повече от десетилетие *Phlebiopsis gigantea* се използва като агент за биологичен контрол, без да е свързан с никакви неблагоприятни последици за човека от последната партньорска проверка насам, а въз основа на предвидената му употреба (т.е. пряко прилагане върху повърхността на пълнове на иглолистни дървета) потенциалната експозиция на хората и въздействието върху естествено срещаната се концентрация в почвата се считат за незначителни. Поради тези причини се предвиждат само общи мерки за ограничаване на риска за работниците и тези вещества като цяло изпълняват критериите за одобряване и са определени като вещества с нисък риск.
- (13) Поради това е целесъобразно да се поднови одобрението на *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, като вещества с нисък риск.
- (14) В съответствие с член 20, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1107/2009 във връзка с член 13, параграф 4 от него, приложението към Регламент за изпълнение (ЕО) № 540/2011 следва да бъде съответно изменено.
- (15) С Регламент за изпълнение (ЕО) 2020/421 на Комисията ⁽⁷⁾ срокът на одобрението на *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, бе удължен до 30 април 2021 г., за да се даде възможност процедурата по подновяване да приключи, преди срокът на одобрението на посочените активни вещества да изтече. Тъй като обаче решението за подновяване на одобрението се взема, преди да изтече този удължен срок, настоящият регламент следва да се прилага от 1 септември 2020 г.

⁽⁶⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ);17(10):5820. doi: 10.2903/j.efsa.2019.5820. Той е достъпен на следния интернет адрес: www.efsa.europa.eu

⁽⁷⁾ Регламент за изпълнение (ЕО) 2020/421 на Комисията от 18 март 2020 г. за изменение на Регламент за изпълнение (ЕО) № 540/2011 по отношение на удължаване на срока на одобренията на активните вещества абамектин, *Bacillus subtilis* (Cohn 1872), шам QST 713, *Bacillus thuringiensis* подвид Aizawai, шамове ABTS-1857 и GC-91, *Bacillus thuringiensis* подвид Israeliensis (серотип H-14), шам AM65-52, *Bacillus thuringiensis* подвид Kurstaki, шамове ABTS 351, PB 54, SA 11, SA12 и EG 2348, *Beauveria bassiana* шамове ATCC 74040 и GHA, клодинафоф, клопиралид, *Cydia pomonella Granulovirus* (CrGV), ципродинил, дихлорпроп-Р, фенпироксимат, фосетил, *Lecanicillium muscarium* (известен по-рано като „*Verticillium lecanii*“), шам Ve6, меланипирим, *Metarhizium anisopliae* (var. *anisopliae*), шам BIPESCO 5/F52, метконазол, метрафенон, *Phlebiopsis gigantea*, шамове FOC PG 410.3, VRA 1835 и VRA 1984, пиримикарб, *Pseudomonas chlororaphis*, шам MA342, пириметанил, *Pythium oligandrum* M1, римсулфорон, спинозад, *Streptomyces* K61 (известен по-рано като „*S. griseoviridis*“), *Trichoderma asperellum* (известен по-рано като „*T. harzianum*“), шамове ICC012, T25 и TV1, *Trichoderma atroviride* (известен по-рано като „*T. harzianum*“), шамове IMI 206040 и T11, *Trichoderma gamsii* известен по-рано като „*T. viride*“), шам ICC080, *Trichoderma harzianum*, шамове T-22 и ITEM 908, триклопир, тринексапак, тритриконазол и ширам (ОВ L 84, 20.3.2020 г., стр. 7).

- (16) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Подновяване на одобрението на активното вещество

Одобрението на активните вещества *Phlebiopsis gigantea*, шамове VRA 1835, VRA 1984 и FOC PG 410.3, посочени в приложение I, се подновява при предвидените в същото приложение условия.

Член 2

Изменения на Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011

Приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 се изменя в съответствие с приложение II към настоящия регламент.

Член 3

Влизане в сила и дата на прилагане

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 септември 2020 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Популярно наименование, идентификационни номера	Наименование по IUPAC	Чистота ⁽¹⁾	Дата на одобрението	Изтичане срока на одобрението	Специфични разпоредби
<i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам VRA 1835	Не се прилага	Без онечиствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам VRA 1835, и по-специално допълнения I и II към него. Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците. Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване ⁽²⁾ .
<i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам VRA 1984	Не се прилага	Без онечиствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам VRA 1984, и по-специално допълнения I и II към него. Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците. Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване.
<i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам FOC PG 410.3	Не се прилага	Без онечиствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i> , шам FOC PG 410.3, и по-специално допълнения I и II към него. Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците. Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване.

⁽¹⁾ Допълнителни подробности за идентичността и спецификацията на активното вещество са предоставени в доклада във връзка с подновяването.

⁽²⁾ https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/plant/docs/pesticides_ppp_app-proc_guide_phys-chem-ana_microbial-contaminant-limits.pdf.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията се изменя, както следва:

1) в част А вписване 201 за шамовете на *Phlebiopsis gigantea* се заменя със следното:

„201	<p><i>Phlebiopsis gigantea</i> ЩАМ: VRA 1985 Микробна колекция: № DSM 16202 ЩАМ: VRA 1986 Микробна колекция: № DSM 16203 ЩАМ: FOC PG B20/5 Микробна колекция: № IMI 390096 ЩАМ: FOC PG SP log 6 Микробна колекция: № IMI 390097 ЩАМ: FOC PG SP log 5 Микробна колекция: № IMI 390098 ЩАМ: FOC PG BU 3 Микробна колекция: № IMI 390099 ЩАМ: FOC PG BU 4 Микробна колекция: № IMI 390100 ЩАМ: FOC PG97/1062/116/1.1 Микробна колекция: № IMI 390102 ЩАМ: FOC PG B22/ SP1287/3.1 Микробна колекция: № IMI 390103 ЩАМ: FOC PG SH 1 Микробна колекция: № IMI 390104 ЩАМ: FOC PG B22/ SP1190/3.2 Микробна колекция: № IMI 390105</p>	Не се прилага	Без онечиствания от значение	1 май 2009 г.	30 април 2020 г.	<p>ЧАСТ А Може да бъде разрешена единствено употребата като фунгицид.</p> <p>ЧАСТ Б За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада за преглед относно <i>Phlebiopsis gigantea</i> (SANCO/1863/2008), и по-специално допълнения I и II към него, във вида, в който е финализиран от Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните. Когато е целесъобразно, условията за употреба включват подходящи мерки за ограничаване на риска.“</p>
------	--	---------------	------------------------------	---------------	------------------	---

2) в част Г се добавят следните вписвания:

„21	<p><i>Phlebiopsis gigantea</i>, щам VRA 1835</p>	Не се прилага	Без онечиствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	<p>За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i>, щам VRA 1835, и по-специално допълнения I и II към него.</p> <p>Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците.</p> <p>Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване.</p>
-----	--	---------------	------------------------------	---------------------	-------------------	--

22	<i>Phlebiopsis gigantea</i> , щам VRA 1984	Не се прилага	Без онечи- ствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i> , щам VRA 1984, и по-специално допълнения I и II към него. Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците. Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване.
23	<i>Phlebiopsis gigantea</i> , щам FOC PG 410.3	Не се прилага	Без онечи- ствания от значение	1 септември 2020 г.	31 август 2035 г.	За прилагането на единните принципи, упоменати в член 29, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, се вземат под внимание заключенията от доклада във връзка с подновяването на одобрението на <i>Phlebiopsis gigantea</i> , щам FOC PG 410.3, и по-специално допълнения I и II към него. Държавите членки обръщат особено внимание на защитата на операторите и работниците. Производителите осигуряват стриктно поддържане на екологичните условия и анализ за контрол на качеството по време на производствения процес, както е посочено в работния документ SANCO/12116/2012, по отношение на ограниченията за микробиологично замърсяване.“

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/1004 НА КОМИСИЯТА**от 9 юли 2020 година****за одобряване на основното вещество краве мляко в съответствие с Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за изменение на приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията****(текст от значение за ЕИП)**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 21 октомври 2009 г. относно пускането на пазара на продукти за растителна защита и за отмяна на директиви 79/117/ЕИО и 91/414/ЕИО на Съвета ⁽¹⁾, и по-специално член 13, параграф 2 във връзка с член 23, параграф 5 от него,

като има предвид, че:

- (1) На 20 септември 2017 г. Комисията получи заявление от Basic-Eco-Logique за одобрение на мляко като основно вещество. Заявлението бе придружено от информацията, изисквана съгласно член 23, параграф 3, втора алинея от Регламент (ЕО) № 1107/2009. На заявителя беше позволено да допълни заявлението, което беше финализирано в новата му версия от май 2018 г. По този повод заявителят промени обхвата на заявлението, така че да се отнася до (сурово пълномаслено) краве мляко.
- (2) Комисията поиска научно съдействие от Европейския орган за безопасност на храните („Органа“). На 22 август 2018 г. Органът представи на Комисията технически доклад ⁽²⁾. На 21 октомври 2019 г. Комисията представи на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите доклада за преглед ⁽³⁾ и проект на настоящия регламент и ги изготви в окончателен вид за заседанието на същия комитет, проведено на 24 март 2020 г.
- (3) Данните, предоставени от заявителя, показват, че кравето мляко отговаря на критериите за хранителен продукт съгласно определението в член 2 от Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета ⁽⁴⁾. Освен това, макар че не се употребява преимуществено за растителна защита, веществото е от полза за тази цел като част от състава на продукт, състоящ се от веществото и вода, или дори неразредено. Поради това то трябва да се счита за основно вещество.
- (4) Млякото, което не е предназначено за консумация от човека, се счита за страничен животински продукт в съответствие с Регламент (ЕО) № 1069/2009 на Европейския парламент и на Съвета ⁽⁵⁾. Поради това то следва да е в съответствие с разпоредбите на посочения регламент и на Регламент (ЕС) № 142/2011 на Комисията ⁽⁶⁾.
- (5) Тъй като млякото съдържа лактоза и млечни белтъци, то се класифицира като вещество или продукт, причиняващ алергии или непоносимост, в съответствие с точка 7 от приложение II към Регламент (ЕС) № 1169/2011 на Европейския парламент и на Съвета ⁽⁷⁾, и поради това е целесъобразно употребите му да се ограничат до етапите на растеж, на които растенията все още нямат плодове.

⁽¹⁾ ОВ L 309, 24.11.2009 г., стр. 1.

⁽²⁾ ЕОБХ (Европейски орган за безопасност на храните), 2018. Technical report on the outcome of the consultation with Member States and EFSA on the basic substance application for milk for use in plant protection as a fungicide. (Технически доклад за резултатите от консултатията с държавите членки и ЕОБХ във връзка със заявлението за одобрение на основното вещество мляко за употреба за растителна защита като фунгицид). Допълнителна публикация на ЕОБХ 2018:EN-1482. 42 pp.

⁽³⁾ <http://ec.europa.eu/food/plant/pesticides/eu-pesticides-database/public/?event=activesubstance.selection&language=EN>.

⁽⁴⁾ Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 28 януари 2002 г. за установяване на общите принципи и изисквания на законодателството в областта на храните, за създаване на Европейски орган за безопасност на храните и за определяне на процедури относно безопасността на храните (ОВ L 31, 1.2.2002 г., стр. 1).

⁽⁵⁾ Регламент (ЕО) № 1069/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 21 октомври 2009 г. за установяване на здравни правила относно странични животински продукти и производни продукти, непредназначени за консумация от човека и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1774/2002 (Регламент за страничните животински продукти) (ОВ L 300, 14.11.2009 г., стр. 1).

⁽⁶⁾ Регламент (ЕС) № 142/2011 на Комисията от 25 февруари 2011 г. за прилагане на Регламент (ЕО) № 1069/2009 на Европейския парламент и на Съвета за установяване на здравни правила относно странични животински продукти и производни продукти, непредназначени за консумация от човека, и за прилагане на Директива 97/78/ЕО на Съвета по отношение на някои проби и артикули, освободени от ветеринарни проверки на границата съгласно посочената директива (ОВ L 54, 26.2.2011 г., стр. 1).

⁽⁷⁾ Регламент (ЕС) № 1169/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2011 г. за предоставянето на информация за храните на потребителите, за изменение на регламенти (ЕО) № 1924/2006 и (ЕО) № 1925/2006 на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на Директива 87/250/ЕИО на Комисията, Директива 90/496/ЕИО на Съвета, Директива 1999/10/ЕО на Комисията, Директива 2000/13/ЕО на Европейския парламент и на Съвета, директиви 2002/67/ЕО и 2008/5/ЕО на Комисията и на Регламент (ЕО) № 608/2004 на Комисията (ОВ L 304, 22.11.2011 г., стр. 18).

- (6) Извършените анализи показват, че може да се очаква кравето мляко принципно да отговаря на изискванията, предвидени в член 23 от Регламент (ЕО) № 1107/2009, по-специално по отношение на видовете употреба, които са проучени и подробно описани в изготвения от Комисията доклад за преглед. Поради това е целесъобразно кравето мляко да бъде одобрено като основно вещество.
- (7) В съответствие с член 13, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1107/2009 във връзка с член 6 от него и предвид съвременните научно-технически познания обаче е необходимо да бъдат включени определени условия за одобряването, които са изложени подробно в приложение I към настоящия регламент.
- (8) В съответствие с член 13, параграф 4 от Регламент (ЕО) № 1107/2009 приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията ⁽⁸⁾ следва да бъде съответно изменено.
- (9) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Одобряване на основно вещество

Веществото краве мляко, посочено в приложение I, се одобрява като основно вещество при предвидените в същото приложение условия.

Член 2

Изменения на Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011

Приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 се изменя съгласно посоченото в приложение II към настоящия регламент.

Член 3

Влизане в сила

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN

⁽⁸⁾ Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 на Комисията от 25 май 2011 г. за прилагане на Регламент (ЕО) № 1107/2009 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на списъка на одобрените активни вещества (ОВ L 153, 11.6.2011 г., стр. 1).

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Популярно наименование, Идентификационни номера	Наименование по IUPAC	Чистота ⁽¹⁾	Дата на одобрението	Специфични разпоредби
Краве мляко CAS №: 8049-98-7	Няма налично	Не се прилага	30.7.2020 г.	Кравето мляко трябва да е в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕО) № 1069/2009 и Регламент (ЕС) № 142/2011. Кравето мляко трябва да се използва в съответствие със специфичните условия, включени в заключенията от доклада за преглед относно кравето мляко (SANTE/12816/2019), и по-специално допълнения I и II към него.

⁽¹⁾ Допълнителни подробности за идентичността, спецификацията и начина на употреба на основното вещество са предоставени в доклада за преглед.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

В част В от приложението към Регламент за изпълнение (ЕС) № 540/2011 се добавя следното вписване:

Номер	Популярно наименование, Идентификационни номера	Наименование по IUPAC	Чистота ⁽¹⁾	Дата на одобрението	Специфични разпоредби
„22	Кравето мляко CAS №: 8049-98-7	Няма налично	Не се прилага	30.7.2020 г.	Кравето мляко трябва да е в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕО) № 1069/2009 и Регламент (ЕС) № 142/2011. Кравето мляко трябва да се използва в съответствие със специфичните условия, включени в заключенията от доклада за преглед относно кравето мляко (SANTE/12816/2019), и по-специално допълнения I и II към него.“

⁽¹⁾ Допълнителни подробности за идентичността, спецификацията и начина на употреба на основното вещество са предоставени в доклада за преглед.

РЕШЕНИЯ

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/1005 НА КОМИСИЯТА

от 9 юли 2020 година

за изменение на приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС относно мерките за контрол на здравето на животните във връзка с африканската чума по свинете в някои държави членки

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива 89/662/ЕИО на Съвета от 11 декември 1989 г. относно ветеринарните проверки по отношение на търговията вътре в Общността с оглед доизграждането на вътрешния пазар ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 4 от нея,

като взе предвид Директива 90/425/ЕИО на Съвета от 26 юни 1990 г. относно ветеринарните проверки, приложими при търговията в Съюза с определени видове живи животни и продукти с оглед завършване на изграждането на вътрешния пазар ⁽²⁾, и по-специално член 10, параграф 4 от нея,

като взе предвид Директива 2002/99/ЕО на Съвета от 16 декември 2002 г. за установяване на ветеринарно-санитарни правила, регулиращи производството, преработката, разпространението и пускането на пазара на продукти от животински произход за консумация от човека ⁽³⁾, и по-специално член 4, параграф 3 от нея,

като има предвид, че:

- (1) С Решение за изпълнение 2014/709/ЕС на Комисията ⁽⁴⁾ се определят мерките за контрол на здравето на животните във връзка с африканската чума по свинете в някои държави членки, в които са били потвърдени случаи на болестта при домашни или диви свине („засегнатите държави членки“). В части I—IV от приложението към посоченото решение за изпълнение се изброяват определени области в засегнатите държави членки, разграничени в зависимост от степента на риска въз основа на епидемиологичната обстановка по отношение на тази болест, и се определят техните граници. Приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС е изменено неколкократно, за да бъдат взети предвид промените в епидемиологичната обстановка във връзка с африканската чума по свинете в Съюза, които е необходимо да бъдат отразени в посоченото приложение. Приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС бе последно изменено с Решение за изпълнение (ЕС) 2020/883 на Комисията ⁽⁵⁾ след промени в епидемиологичната обстановка по отношение на тази болест в Литва и Полша.
- (2) След датата на приемане на Решение за изпълнение (ЕС) 2020/883 бяха констатирани още случаи на африканска чума по свинете при диви свине в Латвия и Полша.
- (3) През юли 2020 г. беше констатирано едно огнище на африканска чума по свинете при домашни свине в окръг Kuldīga в Латвия, в област, която понастоящем е включена в част II от приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС. Това огнище на африканска чума по свинете при домашни свине представлява повишено ниво на риска, което следва да бъде отразено в посоченото приложение. Поради това тази област в Латвия, засегната от наскоро възникналото огнище на африканска чума по свинете, сега следва да бъде включена в част III от приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС вместо в част II от него.

⁽¹⁾ ОВ L 395, 30.12.1989 г., стр. 13.

⁽²⁾ ОВ L 224, 18.8.1990 г., стр. 29.

⁽³⁾ ОВ L 18, 23.1.2003 г., стр. 11.

⁽⁴⁾ Решение за изпълнение 2014/709/ЕС на Комисията от 9 октомври 2014 г. относно мерките за контрол на здравето на животните във връзка с африканската чума по свинете в някои държави членки и за отмяна на Решение за изпълнение 2014/178/ЕС (ОВ L 295, 11.10.2014 г., стр. 63).

⁽⁵⁾ Решение за изпълнение (ЕС) 2020/883 на Комисията от 25 юни 2020 г. за изменение на приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС относно мерките за контрол на здравето на животните във връзка с африканската чума по свинете в някои държави членки (ОВ L 203, 26.6.2020 г., стр. 71).

- (4) През юли 2020 г. беше констатирано едно огнище на африканска чума по свинете при домашни свине в окръг Olecki в Полша в област, която понастоящем е включена в част III от приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС. Това огнище на африканска чума по свинете при домашни свине представлява повишено ниво на риска, което следва да бъде отразено в посоченото приложение. Поради това областта в Полша, засегната от наскоро възникналото огнище на африканска чума по свинете, сега следва да бъде разширена и това разширяване — отразено в приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС.
- (5) След тези неотдавнашни случаи на африканска чума по свинете при домашни свине в Латвия и Полша и предвид настоящата епидемиологична обстановка във връзка с тази болест в Съюза, регионализацията в тези държави членки беше преразгледана и актуализирана. Освен това бяха преразгледани и актуализирани въведените мерки за управление на риска. Тези промени трябва да бъдат отразени в приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС.
- (6) С цел да бъдат взети под внимание най-актуалните промени в епидемиологичната обстановка по отношение на африканската чума по свинете в Съюза и да се предприемат изпреварващи мерки за ограничаване на рисковете, свързани с разпространението на болестта, следва да се определят границите на нови, достатъчно големи по обхват, области в Латвия и Полша, които са изложени на повишен риск, и те да бъдат надлежно включени в част III от приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС. Предвид факта, че в част III от приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС са изброени областите, в които епидемиологичната обстановка все още е нестабилна и доста динамична, когато се извършват изменения на вписванията за областите, изброени в посочената част, трябва винаги да се обръща специално внимание на въздействието върху околните области, както е направено в този случай. Поради това части II и III от посоченото приложение следва да бъдат съответно изменени.
- (7) Предвид неотложността на епидемиологичната обстановка в Съюза във връзка с африканската чума по свинете, е важно измененията с настоящото решение на приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС да породят действие възможно най-скоро.
- (8) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС се заменя с текста на приложението към настоящото решение.

Член 2

Адресати на настоящото решение са държавите членки.

Съставено в Брюксел на 9 юли 2020 година.

За Комисията
Stella KYRIAKIDES
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложението към Решение за изпълнение 2014/709/ЕС се заменя със следното:

„ПРИЛОЖЕНИЕ

ЧАСТ I

1. Белгия

Следните области в Белгия:

dans la province de Luxembourg:

- la zone est délimitée, dans le sens des aiguilles d'une montre, par:
- Frontière avec la France,
- Rue Mersinhat à Florenville,
- La N818jusque son intersection avec la N83,
- La N83 jusque son intersection avec la N884,
- La N884 jusque son intersection avec la N824,
- La N824 jusque son intersection avec Le Routeux,
- Le Routeux,
- Rue d'Orgéo,
- Rue de la Vierre,
- Rue du Bout-d'en-Bas,
- Rue Sous l'Eglise,
- Rue Notre-Dame,
- Rue du Centre,
- La N845 jusque son intersection avec la N85,
- La N85 jusque son intersection avec la N40,
- La N40 jusque son intersection avec la N802,
- La N802 jusque son intersection avec la N825,
- La N825 jusque son intersection avec la E25-E411,
- La E25-E411jusque son intersection avec la N40,
- N40: Burnaimont, Rue de Luxembourg, Rue Ranci, Rue de la Chapelle,
- Rue du Tombois,
- Rue Du Pierroy,
- Rue Saint-Orban,
- Rue Saint-Aubain,
- Rue des Cottages,
- Rue de Relune,
- Rue de Rulune,
- Route de l'Ermitage,

- N87: Route de Habay,
- Chemin des Ecoliers,
- Le Routy,
- Rue Burgknapp,
- Rue de la Halte,
- Rue du Centre,
- Rue de l'Eglise,
- Rue du Marquisat,
- Rue de la Carrière,
- Rue de la Lorraine,
- Rue du Beynert,
- Millewée,
- Rue du Tram,
- Millewée,
- N4: Route de Bastogne, Avenue de Longwy, Route de Luxembourg,
- Frontière avec le Grand-Duché de Luxembourg,
- Frontière avec la France, jusque son intersection avec la Rue Mersinhat à Florenville.

2. Естония

Следните области в Естония:

- Hiiumaa maakond.

3. Унгария

Следните области в Унгария:

- Békés megye 950950, 950960, 950970, 951950, 952050, 952750, 952850, 952950, 953050, 953150, 953650, 953660, 953750, 953850, 953960, 954250, 954260, 954350, 954450, 954550, 954650, 954750, 954850, 954860, 954950, 955050, 955150, 955250, 955260, 955270, 955350, 955450, 955510, 955650, 955750, 955760, 955850, 955950, 956050, 956060, 956150 és 956160 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Bács-Kiskun megye 600150, 600850, 601550, 601650, 601660, 601750, 601850, 601950, 602050, 603250, 603750 és 603850 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Budapest 1 kódszámú, vadgazdálkodási tevékenységre nem alkalmas területe,
- Csongrád megye 800150, 800160, 800250, 802220, 802260, 802310 és 802450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Fejér megye 400150, 400250, 400351, 400352, 400450, 400550, 401150, 401250, 401350, 402050, 402350, 402360, 402850, 402950, 403050, 403250, 403350, 403450, 403550, 403650, 403750, 403950, 403960, 403970, 404570, 404650, 404750, 404850, 404950, 404960, 405050, 405750, 405850, 405950, 406050, 406150, 406550, 406650 és 406750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Jász-Nagykun-Szolnok megye 750150, 750160, 750260, 750350, 750450, 750460, 754450, 754550, 754560, 754570, 754650, 754750, 754950, 755050, 755150, 755250, 755350 és 755450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Komárom-Esztergom megye 250850, 250950, 251050, 251150, 251360, 251450, 251550, 251650, 251750, 251850, 251950, 252050, 252150, 252250, 252550, 252650 és 253550 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Nógrád megye 553250, 553260, 553350, 553750, 553850 és 553910 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,

- Pest megye 570150, 570250, 570350, 570450, 570550, 570650, 570750, 570850, 571050, 571150, 571250, 571350, 571550, 571610, 571750, 571760, 572150, 572250, 572350, 572550, 572650, 572750, 572850, 572950, 573150, 573250, 573260, 573350, 573360, 573450, 573850, 573950, 573960, 574050, 574150, 574350, 574360, 574550, 574650, 574750, 574850, 574860, 574950, 575050, 575150, 575250, 575350, 575550, 575650, 575750, 575850, 575950, 576050, 576150, 576250, 576350, 576450, 576650, 576750, 576850, 576950, 577050, 577150, 577350, 577450, 577650, 577850, 577950, 578050, 578150, 578250, 578350, 578360, 578450, 578550, 578560, 578650, 578850, 578950, 579050, 579150, 579250, 579350, 579450, 579460, 579550, 579650, 579750, 580050, 580250 és 580450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe.

4. Латвия

Следните области в Латвия:

- Pāvilostas novads,
- Stopiņu novada daļa, kas atrodas uz rietumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Daugulupes ielas un Daugulpītes,
- Ventspils novada Jūrkalnes pagasts,
- Grobiņas novads,
- Rucavas novada Dunikas pagasts.

5. Литва

Следните области в Литва:

- Klaipėdos rajono savivaldybės: Agluonėnų, Priekulės, Veiviržėnų, Judrėnų, Endriejavo ir Vėžaičių seniūnijos,
- Kretingos rajono savivaldybės: Darbėnų, Kretingos ir Žalgirio seniūnijos,
- Plungės rajono savivaldybės: Nausodžio sen. dalis nuo kelio 166 į pietryčius ir Kulių seniūnija,
- Skuodo rajono savivaldybės: Lenkimų, Mosėdžio, Skuodo, Skuodo miesto seniūnijos.

6. Полша

Следните области в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Wielbark i Rozogi w powiecie szczycieńskim,
- gminy Janowiec Kościelny, Janowo i Kozłowo w powiecie nidzickim,
- powiat działdowski,
- gminy Dąbrówno, Grunwald i Ostróda z miastem Ostróda w powiecie ostródzkim,
- gminy Kisielice, Susz, Iława z miastem Iława, Lubawa z miastem Lubawa, w powiecie iławskim,

w województwie podlaskim:

- gminy Kulesze Kościelne, Wysokie Mazowieckie z miastem Wysokie Mazowieckie, Czyżew w powiecie wysokomazowieckim,
- gminy Miastkowo, Nowogród, Śniadowo i Zbójna w powiecie łomżyńskim,
- powiat zambrowski,

w województwie mazowieckim:

- powiat ostrołęcki,
- powiat miejski Ostrołęka,
- gminy Bielsk, Brudzeń Duży, Drobin, Gąbin, Łąck, Nowy Duninów, Radzanowo, Słupno i Stara Biała w powiecie plockim,

- powiat miejski Płock,
- powiat sierpecki,
- powiat żuromiński,
- gminy Andrzejewo, Brok, Małkinia Górna, Stary Lubotyń, Szulborze Wielkie, Wąsewo, Zaręby Kościelne i Ostrów Mazowiecka z miastem Ostrów Mazowiecka w powiecie ostrowskim,
- gminy Dzierzgowo, Lipowiec Kościelny, miasto Mława, Radzanów, Szreńsk, Szydłowo i Wieczfnia Kościelna, w powiecie mławskim,
- powiat przasnyski,
- powiat makowski,
- gminy Gzy, Obryte, Zatory, Pułtusk i część gminy Winnica położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Bielany, Winnica i Pokrzywnica w powiecie pułtuskim,
- gminy Brańszczyk, Długosiodło, Rząśnik, Wyszków, Zabrodzie i część gminy Somianka położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 62 w powiecie wyszkowskim,
- gminy Kowala, Wierzbica, część gminy Wolanów położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie radomskim,
- powiat miejski Radom,
- powiat szydłowiecki,
- powiat gostyniński,

w województwie podkarpackim:

- gmina Wielkie Oczy w powiecie lubaczowskim,
- gminy Laszki, Radymno z miastem Radymno, część gminy Wiązownica położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 867 i gmina wiejska Jarosław w powiecie jarosławskim,
- gminy Przeworsk z miastem Przeworsk, Gać Jawornik Polski, Kańczuga, Tryńcza i Zarzecze w powiecie przeworskim,
- powiat łańcucki,
- gminy Trzebownisko, Głogów Małopolski i część gminy Sokołów Małopolski położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 875 w powiecie rzeszowskim,
- gminy Dzikowiec, Kolbuszowa, Niwiska i Raniżów w powiecie kolbuszowskim,
- gminy Borowa, Czermin, Gawłuszowice, Mielec z miastem Mielec, Padew Narodowa, Przeclaw, Tuszów Narodowy w powiecie mieleckim,

w województwie świętokrzyskim:

- powiat opatowski,
- powiat sandomierski,
- gminy Bogoria, Łubnice, Oleśnica, Osiek, Połaniec, Rytwiany i Staszów w powiecie staszowskim,
- gmina Skarżysko Kościelne w powiecie skarżyskim,
- gmina Wąchock, część gminy Brody położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9 oraz na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogi: nr 0618T biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania w miejscowości Lipie, drogę biegnącą od miejscowości Lipie do wschodniej granicy gminy oraz na północ od drogi nr 42 i część gminy Mirzec położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 744 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Tychów Stary a następnie przez drogę nr 0566T biegnącą od miejscowości Tychów Stary w kierunku północno - wschodnim do granicy gminy w powiecie starachowickim,
- powiat ostrowiecki,
- gminy Gowarczów, Końskie i Stąporków w powiecie koneckim,

w województwie łódzkim:

- gminy Łyszkowice, Kocierzew Południowy, Kiernozia, Chąšno, Nieborów, część gminy wiejskiej Łowicz położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 92 biegnącej od granicy miasta Łowicz do zachodniej granicy gminy oraz część gminy wiejskiej Łowicz położona na wschód od granicy miasta Łowicz i na północ od granicy gminy Nieborów w powiecie łowickim,
- gminy Biała Rawska, Cielądz, Rawa Mazowiecka z miastem Rawa Mazowiecka i Regnów w powiecie rawskim,
- powiat skierniewicki,
- powiat miejski Skierniewice,
- gminy Białaczów, Mniszków, Paradyż, Sławno i Żarnów w powiecie opoczyńskim,
- gminy Czerniewice, Inowódz, Lubochnia, Rzeczyca, Tomaszów Mazowiecki z miastem Tomaszów Mazowiecki i Zelechlinek w powiecie tomaszowskim,

w województwie pomorskim:

- gminy Ostaszewo, miasto Krynica Morska oraz część gminy Nowy Dwór Gdański położona na południowy - zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 55 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 7, następnie przez drogę nr 7 i S7 biegnącą do zachodniej granicy gminy w powiecie nowodworskim,
- gminy Lichnowy, Miłoradz, Nowy Staw, Malbork z miastem Malbork w powiecie malborskim,
- gminy Mikołajki Pomorskie, Stary Targ i Sztum w powiecie sztumskim,
- powiat gdański,
- Miasto Gdańsk,
- powiat tczewski,
- powiat kwidzyński,

w województwie lubuskim:

- gminy Maszewo i Gubin z miastem Gubin w powiecie krośnieńskim,
- gminy Międzyrzecz, Pszczew, Trzciel w powiecie międzyrzeckim,
- gmina Lubrza, Łągów, część gminy Zbąszynek położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od Zbąszynia do Świebodzina oraz część położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od miasta Zbąszynek w kierunku zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 1210F, a następnie przez drogę 1210F biegnącą od skrzyżowania z linią kolejową do zachodniej granicy gminy, część gminy Szczaniec położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową, część gminy Świebodzin położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie świebodzińskim,
- gmina Cybinka w powiecie słubickim,
- część gminy Torzym położona na południe od linii wyznaczonej przez autostradę A2 w powiecie sulęcińskim,

w województwie dolnośląskim:

- gminy Bolesławiec z miastem Bolesławiec, Gromadka i Osiecznica w powiecie bolesławieckim,
- gmina Węgliniec w powiecie zgorzeleckim,
- gminy Chocianów, Polkowice, część gminy Przemków położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12, w powiecie polkowickim,
- gmina Jemielno, Niechlów i Góra w powiecie górowskim,
- gmina Rudna i Lubin z miastem Lubin w powiecie lubińskim,

w województwie wielkopolskim:

- gminy Krzemieniewo, Rydzyna, część gminy Świąciechowa położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie leszczyńskim,

- powiat nowotomyski,
- gminy Granowo, Grodzisk Wielkopolski i część gminy Kamieniec położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 308 w powiecie grodziskim,
- gminy Czempin, miasto Kościan, część gminy wiejskiej Kościan położona na północny – zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 5 oraz na wschód od linii wyznaczonej przez kanał Obry, część gminy Krzywiń położona na wschód od linii wyznaczonej przez kanał Obry w powiecie kościańskim,
- powiat miejski Poznań,
- gminy Rokietnica, Suchy Las, Mosina, miasto Luboń, miasto Puszczykowo, część gminy Komorniki położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 5, część gminy Stęszew położona na południowy – wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 5 i 32 i część gminy Kórnik położona na zachód od linii wyznaczonych przez drogi: nr S11 biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 434 i drogę nr 434 biegnącą od tego skrzyżowania do południowej granicy gminy w powiecie poznańskim,
- gminy Pniewy, Szamotuły, część gminy Duszniki położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 92 oraz na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 92 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 306, część gminy Kaźmierz położona na północ i na zachód od linii wyznaczonych przez drogi: nr 92 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą łączącą miejscowości Witkowice – Gorszewice – Kaźmierz (wzdłuż ulic Czereśniowa, Dworcowa, Marii Konopnickiej) – Chlewiska, biegnącą do wschodniej granicy gminy w powiecie szamotulskim.

7. Словакия

Следните области в Словакия:

- the whole district of Vranov nad Topľou,
- the whole district of Humenné,
- the whole district of Snina,
- the whole district of Sobrance,
- in the district of Michalovce, the whole municipalities of Tušice, Moravany, Pozdišovce, Michalovce, Zalužice, Lúčky, Závadka, Hnojné, Poruba pod Vihorlatom, Jovsa, Kusín, Klokočov, Kaluža, Vinné, Trnava pri Laborci, Oreské, Staré, Zbudza, Petrovce nad Laborcom, Lesné, Suché, Rakovec nad Ondavou, Nacina Ves, Voľa, Pusté Černé and Strážske,
- in the district of Košice - okolie, the whole municipalities not included in Part II,
- in the district of Gelnica, the whole municipalities of Uhorná, Smolník, Smolnícka Huta, Mníšek nad Hnilcom, Prakovce, Helcmanovce, Gelnica, Kojšov, Veľký Folkmár, Jaklovce, Žakarovce and Margecany,
- in the district of Prešov, the whole municipalities of Klenov, Miklušovce, Sedlice, Suchá dolina, Janov, Radatice, Ľubovec, Ličartovce, Drienovská Nová Ves, Kendice, Petrovany, Drienov, Lemešany, Janovík, Bretejovce, Seniakovce, Šarišské Bohdanovce, Varhaňovce, Brestov Mirkovce, Žehňa, Tuhrina, Lúčina and Červenica,
- in the district of Rožňava, the whole municipalities of Ardovo, Bohúňovo, Bôrka, Bretka, Brzotín, Čoltovo, Dlhá Ves, Drnava, Gemerská Hôrka, Gemerská Panica, , Hrhov, Hrušov, Jablonov nad Turňou, Jovice, Kečovo, Kováčová, Krásnohorská Dlhá Lúka, Krásnohorské Podhradie, Kružná, Kunová Teplica, Lipovník, Lúčka, Meliata, Pača, Pašková, Plešivec, Rakovnica, Rožňava, Rudná, Silica, Silická Brezová, Silická Jablonica, Slavec and Vidová,
- in the district of Revúca, the whole municipalities of Gemer, Tornaľa and Žiar,
- in the district of Rimavská Sobota, the whole municipalities of Figa, Hubovo, Lenka, Včelince, Neporadza, Kráľ, Riečka, Abovce, Štrkovec, Chanava, Kešovce, Rumince, Barca, Bátka, Dulovo, Žíp, Vieska nad Blhom, Radnovce, Cakov, Ivanice, Zádor, Rimavská Seč, Lenartovce, Vlkyňa, Číž, Sutor, Belín, Rimavské Janovce, Pavlovce, Janice, Chrámec, Drňa, Orávka, Martinová, Bottovo, Dubovec, Šimonovce, Širkovce, Jesenské , Gortva, Hodejovec, Hodejov, Blhovce, Hostice, Jestice, Petrovce, Gemerské Dechtáre, Gemerský Jablonec, Hajnáčka, Dubno, Stará Bašta, Nová Bašta, Studená, Večelkov, Tachty and Stránska,
- in the district of Lučenec, the whole municipalities of Trenč, Veľká nad Ipľom, Jelšovec, Panické Dravce, Lučenec, Kalonda, Rapovce, Trebeľovce, Mučín, Lipovany, Pleš, Fiľakovské Kováče, Ratka, Fiľakovo, Biskupice, Belina, Radzovce, Čakanovce, Šiatorská Bukovinka, Čamovce, Šurice, Halič, Mašková, Luboreč, Šíd and Prša,

- in the district of Veľký Krtíš, the whole municipalities of Ipeľské Predmostie, Veľká Ves nad Ipľom, Sečianky, Kleňany, Hrušov, Vinica, Balog nad Ipľom, Dolinka, Kosihy nad Ipľom, Ďurkovce, Širákov, Kamenné Kosihy, Seľany, Veľká Čalomija, Malá Čalomija, Koláre, Trebušovce, Chrastince, Lesenice, Slovenské Ďarmoty, Opatovská Nová Ves, Bátorová, Nenince, Záhorce, Želovce, Sklabiná, Nová Ves, Obeckov, Vrbovka, Kiarov, Kováčovce, Zombor, Olováry, Čeláre, Glabušovce, Veľké Straciny, Malé Straciny, Malý Krtíš, Veľký Krtíš, Pôtor, Veľké Zlievce, Malé Zlievce, Bušince, Muľa, Ľuboriečka, Dolná Strehová, Vieska, Slovenské Kľačany, Horná Strehová, Chrfány and Závada.

8. Гърция

Следните области в Гърция:

- in the regional unit of Drama:
 - the community departments of Sidironero and Skaloti and the municipal departments of Livadero and Ksiropotamo (in Drama municipality),
 - the municipal department of Paranesti (in Paranesti municipality),
 - the municipal departments of Kokkinogeia, Mikropoli, Panorama, Pyrgoi (in Prosotsani municipality),
 - the municipal departments of Kato Nevrokopi, Chrysokefalo, Achladea, Vathytopos, Volakas, Granitis, Dasotos, Eksohi, Katafyto, Lefkogeia, Mikrokleisoura, Mikromilea, Ochyro, Pagoneri, Perithorio, Kato Vrontou and Potamoi (in Kato Nevrokopi municipality),
- in the regional unit of Xanthi:
 - the municipal departments of Kimmerion, Stavroupoli, Gerakas, Dafnonas, Komnina, Kariofyto and Neochori (in Xanthi municipality),
 - the community departments of Satres, Thermes, Kotyli, and the municipal departments of Myki, Echinis and Oraio and (in Myki municipality),
 - the community department of Selero and the municipal department of Sounio (in Avdira municipality),
- in the regional unit of Rodopi:
 - the municipal departments of Komotini, Anthochorio, Gratini, Thrylorio, Kalhas, Karydia, Kikidio, Kosmio, Pandrosos, Aigeiros, Kallisti, Meleti, Neo Sidirochori and Mega Doukato (in Komotini municipality),
 - the municipal departments of Ipio, Arriana, Darmeni, Archontika, Fillyra, Ano Drosini, Aratos and the Community Departments Kehros and Organi (in Arriana municipality),
 - the municipal departments of Iasmos, Sostis, Asomatoi, Polyanthos and Amvrosia and the community department of Amaxades (in Iasmos municipality),
 - the municipal department of Amaranta (in Maroneia Sapon municipality),
- in the regional unit of Evros:
 - the municipal departments of Kyriaki, Mandra, Mavroklisi, Mikro Dereio, Protokklisi, Roussa, Goniko, Geriko, Sidirochori, Megalo Derio, Sidiro, Giannouli, Agriani and Petrolofos (in Soufli municipality),
 - the municipal departments of Dikaia, Arzos, Elaia, Therapio, Komara, Marasia, Ormenio, Pentalofos, Petroti, Plati, Ptelea, Kyprinos, Zoni, Fulakio, Spilaio, Nea Vyssa, Kavili, Kastanies, Rizia, Sterna, Ampelakia, Valtos, Megali Doxipara, Neochori and Chandras (in Orestiada municipality),
 - the municipal departments of Asvestades, Ellinochori, Karoti, Koufovouno, Kiani, Mani, Sitochori, Alepochori, Asproneri, Metaxades, Vrysika, Doksa, Elafoxori, Ladi, Paliouri and Poimeniko (in Didymoteicho municipality),
- in the regional unit of Serres:
 - the municipal departments of Kerkini, Livadia, Makrynitsa, Neochori, Platanakia, Petrissi, Akritochori, Vyroneia, Gonimo, Mandraki, Megalochori, Rodopoli, Ano Poroia, Katw Poroia, Sidirokastro, Vamvakophyto, Promahonas, Kamaroto, Strymonochori, Charopo, Kastanousi and Chortero and the community departments of Achladochori, Agkistro and Kapnophyto (in Sintiki municipality),

- the municipal departments of Serres, Elaionas and Oinoussa and the community departments of Orini and Ano Vrontou (in Serres municipality),
- the municipal departments of Dasochoriou, Irakleia, Valtero, Karperi, Koimisi, Lithotopos, Limnochori, Podismeno and Chrysochorafa (in Irakleia municipality).

ЧАСТ II

1. Белгия

Следните области в Белгия:

dans la province de Luxembourg:

- la zone est délimitée, dans le sens des aiguilles d'une montre, par:
- La Rue de la Station (N85) à Florenville jusque son intersection avec la N894,
- La N894 jusque son intersection avec la rue Grande,
- La rue Grande jusque son intersection avec la rue de Neufchâteau,
- La rue de Neufchâteau jusque son intersection avec Hosseuse,
- Hosseuse,
- La Roquignole,
- Les Chanvières,
- La Fosse du Loup,
- Le Sart,
- La N801 jusque son intersection avec la rue de l'Accord,
- La rue de l'Accord,
- La rue du Fet,
- La N40 jusque son intersection avec la E25-E411,
- La E25-E411 jusque son intersection avec la N81 au niveau de Weyler,
- La N81 jusque son intersection avec la N883 au niveau d'Aubange,
- La N883 jusque son intersection avec la N88 au niveau d'Aubange,
- La N88 jusque son intersection avec la N811,
- La N811 jusque son intersection avec la rue Baillet Latour,
- La rue Baillet Latour jusque son intersection avec la N88,
- La N88 (rue Baillet Latour, rue Fontaine des Dames, rue Yvan Gils, rue de Virton, rue de Gérouville, Route de Meix) jusque son intersection avec la N981,
- La N981 (rue de Virton) jusque son intersection avec la N83,
- La N83 (rue du Faing, rue de Bouillon, rue Albert 1er, rue d'Arlon) jusque son intersection avec la N85 (Rue de la Station) à Florenville.

2. България

Следните области в България:

- цялата област Хасково,
- цялата област Ямбол,
- цялата област Стара Загора,
- цялата област Перник,

- цялата област Кюстендил,
- цялата област Пловдив,
- цялата област Пазарджик,
- цялата област Смолян,
- цялата област Бургас, с изключение на областите в част III.

3. Естония

Следните области в Естония:

- Eesti Vabariik (välja arvatud Hiiu maakond).

4. Унгария

Следните области в Унгария:

- Békés megye 950150, 950250, 950350, 950450, 950550, 950650, 950660, 950750, 950850, 950860, 951050, 951150, 951250, 951260, 951350, 951450, 951460, 951550, 951650, 951750, 952150, 952250, 952350, 952450, 952550, 952650, 953250, 953260, 953270, 953350, 953450, 953550, 953560, 953950, 954050, 954060, 954150, 956250, 956350, 956450, 956550, 956650 és 956750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Borsod-Abaúj-Zemplén megye 650100, 650200, 650300, 650400, 650500, 650600, 650700, 650800, 650900, 651000, 651100, 651200, 651300, 651400, 651500, 651610, 651700, 651801, 651802, 651803, 651900, 652000, 652100, 652200, 652300, 652601, 652602, 652603, 652700, 652900, 653000, 653100, 653200, 653300, 653401, 653403, 653500, 653600, 653700, 653800, 653900, 654000, 654201, 654202, 654301, 654302, 654400, 654501, 654502, 654600, 654700, 654800, 654900, 655000, 655100, 655200, 655300, 655400, 655500, 655600, 655700, 655800, 655901, 655902, 656000, 656100, 656200, 656300, 656400, 656600, 656701, 656702, 656800, 656900, 657010, 657100, 657300, 657400, 657500, 657600, 657700, 657800, 657900, 658000, 658100, 658201, 658202, 658310, 658401, 658402, 658403, 658404, 658500, 658600, 658700, 658801, 658802, 658901, 658902, 659000, 659100, 659210, 659220, 659300, 659400, 659500, 659601, 659602, 659701, 659800, 659901, 660000, 660100, 660200, 660400, 660501, 660502, 660600 és 660800, valamint 652400, 652500 és 652800 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Fejér megye 403150, 403160, 403260, 404250, 404550, 404560, 405450, 405550, 405650, 406450 és 407050 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Hajdú-Bihar megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe,
- Heves megye 700150, 700250, 700260, 700350, 700450, 700460, 700550, 700650, 700750, 700850, 700860, 700950, 701050, 701111, 701150, 701250, 701350, 701550, 701560, 701650, 701750, 701850, 701950, 702050, 702150, 702250, 702260, 702350, 702450, 702550, 702750, 702850, 702950, 703050, 703150, 703250, 703350, 703360, 703370, 703450, 703550, 703610, 703750, 703850, 703950, 704050, 704150, 704250, 704350, 704450, 704550, 704650, 704750, 704850, 704950, 705050, 705150, 705250, 705350, 705450, 705510 és 705610 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Jász-Nagykun-Szolnok megye 750250, 750550, 750650, 750750, 750850, 750970, 750980, 751050, 751150, 751160, 751250, 751260, 751350, 751360, 751450, 751460, 751470, 751550, 751650, 751750, 751850, 751950, 752150, 752250, 752350, 752450, 752460, 752550, 752560, 752650, 752750, 752850, 752950, 753060, 753070, 753150, 753250, 753310, 753450, 753550, 753650, 753660, 753750, 753850, 753950, 753960, 754050, 754150, 754250, 754360, 754370, 754850, 755550, 755650 és 755750 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Komárom-Esztergom megye: 252350, 252450, 252460, 252750, 252850, 252860, 252950, 252960, 253050, 253150, 253250, 253350 és 253450 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Nógrád megye 550110, 550120, 550130, 550210, 550310, 550320, 550450, 550460, 550510, 550610, 550710, 550810, 550950, 551010, 551150, 551160, 551250, 551350, 551360, 551450, 551460, 551550, 551650, 551710, 551810, 551821, 552010, 552150, 552250, 552350, 552360, 552450, 552460, 552520, 552550, 552610, 552620, 552710, 552850, 552860, 552950, 552960, 552970, 553050, 553110, 553650 és 554050 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,

- Pest megye 570950, 571850, 571950, 572050, 573550, 573650, 574250, 577250 és 580150 kódszámú vadgazdálkodási egységeinek teljes területe,
- Szabolcs-Szatmár-Bereg megye valamennyi vadgazdálkodási egységének teljes területe.

5. Латвия

Следните области в Латвия:

- Ādažu novads,
- Aizputes novads, Aizputes, Cīravas, Kalvenes, Kazdangas pagasts un Lažas pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa saur Miķeļišu mežu līdz autoceļam 1265, uz rietumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1265 pie Mežmaljiem līdz robežai ar Rīvas upi, Aizputes pilsēta,
- Aglonas novads,
- Aizkraukles novads,
- Aknīstes novads,
- Alojās novads,
- Alūksnes novads,
- Amatas novads,
- Apes novads,
- Auces novads,
- Babītes novads,
- Baldones novads,
- Baltinavas novads,
- Balvu novads,
- Bauskas novads,
- Beverīnas novads,
- Brocēnu novads,
- Burtņieku novads,
- Carnikavas novads,
- Cēsu novads,
- Cesvaines novads,
- Ciblas novads,
- Dagdas novads,
- Daugavpils novads,
- Dobeles novads,
- Dundagas novads,
- Durbes novads,
- Engures novads,
- Ērgļu novads,
- Garkalnes novads,
- Gulbenes novads,
- Iecavas novads,

- Ikšķiles novads,
- Ilūkstes novads,
- Inčukalna novads,
- Jaunjelgavas novads,
- Jaunpiebalgas novads,
- Jaunpils novads,
- Jēkabpils novads,
- Jelgavas novads,
- Kandavas novads,
- Kārsavas novads,
- Ķeguma novads,
- Ķekavas novads,
- Kocēnu novads,
- Kokneses novads,
- Krāslavas novads,
- Krimuldas novads,
- Krustpils novads,
- Kuldīgas novada Ēdoles pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa 1269, 1271, uz austrumiem no autoceļa 1288, uz ziemeļiem no autoceļa P119, Īvandes pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa P119, uz austrumiem no autoceļa 1292, 1279, uz austrumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1279 no Upītēm līdz autoceļam 1290, Kurmāles pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa 1290, uz austrumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1290 no Alejām līdz autoceļam 1283, uz austrumiem no autoceļa 1283 un P112, Turlavas pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa P112, Kuldīgas pilsēta,
- Lielvārdes novads,
- Līgatnes novads,
- Limbažu novads,
- Līvānu novads,
- Lubānas novads,
- Ludzas novads,
- Madonas novads,
- Mālpils novads,
- Mārupes novads,
- Mazsalacas novads,
- Mērsraga novads,
- Naukšēnu novads,
- Neretas novads,
- Ogres novads,
- Olaines novads,
- Ozolnieku novads,
- Pārgaujas novads,

- Pļaviņu novads,
- Preiļu novads,
- Priekules novads,
- Priekuļu novads,
- Raunas novads,
- republikas pilsēta Daugavpils,
- republikas pilsēta Jelgava,
- republikas pilsēta Jēkabpils,
- republikas pilsēta Jūrmala,
- republikas pilsēta Rēzekne,
- republikas pilsēta Valmiera,
- Rēzeknes novads,
- Riebiņu novads,
- Rojas novads,
- Ropažu novads,
- Rugāju novads,
- Rundāles novads,
- Rūjienas novads,
- Salacgrīvas novads,
- Salas novads,
- Salaspils novads,
- Saldus novads,
- Saulkrastu novads,
- Sējas novads,
- Siguldas novads,
- Skrīveru novads,
- Skrundas novads,
- Smiltenes novads,
- Stopiņu novada daļa, kas atrodas uz austrumiem no autoceļa V36, P4 un P5, Acones ielas, Dauguļupes ielas un Dauguļupītes,
- Strenču novads,
- Talsu novads,
- Tērvetes novads,
- Tukuma novads,
- Vaiņodes novads,
- Valkas novads,
- Varakļānu novads,
- Vārkavas novads,

- Vecpiebalgas novads,
- Vecumnieku novads,
- Ventspils novada Ances, Tārgales, Popes, Vārves, Užavas, Piltenes, Puzes, Ziru, Ugāles, Usmas un Zlēku pagasts, Piltenes pilsēta,
- Viesītes novads,
- Viļakas novads,
- Viļānu novads,
- Zilupes novads.

6. Литва

Следните области в Литва:

- Alytaus miesto savivaldybė,
- Alytaus rajono savivaldybė: Alytaus, Alovės, Butrimonių, Daugų, Nemunaičio, Pivašiūnų, Punios, Raitininkų seniūnijos,
- Anykščių rajono savivaldybė,
- Akmenės rajono savivaldybė,
- Biržų miesto savivaldybė,
- Biržų rajono savivaldybė,
- Druskininkų savivaldybė,
- Elektrėnų savivaldybė,
- Ignalinos rajono savivaldybė,
- Jonavos rajono savivaldybė,
- Joniškio rajono savivaldybė,
- Jurbarko rajono savivaldybė,
- Kaišiadorių rajono savivaldybė,
- Kalvarijos savivaldybė,
- Kauno miesto savivaldybė,
- Kauno rajono savivaldybė: Domeikavos, Garliavos, Garliavos apylinkių, Karmėlavos, Lapių, Linksmakalnio, Neveronių, Rokų, Samylų, Taurakiemio, Vandžiogalos ir Vilkijos seniūnijos, Babtų seniūnijos dalis į rytus nuo kelio A1, Užliedžių seniūnijos dalis į rytus nuo kelio A1 ir Vilkijos apylinkių seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio Nr. 1907,
- Kazlų rūdos savivaldybė: Kazlų rūdos seniūnija į šiaurę nuo kelio Nr. 230, į rytus nuo kelio Kokė-Užbalių-Čečetai iki kelio Nr. 2610 ir į pietus nuo kelio Nr. 2610,
- Kelmės rajono savivaldybė,
- Kėdainių rajono savivaldybė,
- Kupiškio rajono savivaldybė,
- Kretingos rajono savivaldybė: Imbarės, Kūlupėnų ir Kartenos seniūnijos,
- Lazdijų rajono savivaldybė,
- Marijampolės savivaldybė: Degučių, Marijampolės, Mokolų, Liudvinavo ir Narto seniūnijos,
- Mažeikių rajono savivaldybė,
- Molėtų rajono savivaldybė: Alantos seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio 119 ir į šiaurę nuo kelio Nr. 2828, Balninkų, Dubingių, Giedraičių, Joniškio ir Videniškių seniūnijos,

- Pagėgių savivaldybė,
- Pakruojo rajono savivaldybė,
- Panevėžio rajono savivaldybė,
- Panevėžio miesto savivaldybė,
- Pasvalio rajono savivaldybė,
- Radviliškio rajono savivaldybė,
- Rietavo savivaldybė,
- Prienų rajono savivaldybė: Stakliškių ir Veiverių seniūnijos,
- Plungės rajono savivaldybė: Babrungo, Alsėdžių, Žlibinų, Stalgėnų, Paukštakių, Platelių ir Žemaičių Kalvarijos, Nausodžio sen. dalis nuo kelio Nr. 166 į šiaurės vakarus, Plungės miesto ir Šateikių seniūnijos,
- Raseinių rajono savivaldybė,
- Rokiškio rajono savivaldybė,
- Skuodo rajono savivaldybės: Aleksandrijos, Barstyčių, Ylakių, Notėnų ir Šačių seniūnijos,
- Šakių rajono savivaldybė,
- Šalčininkų rajono savivaldybė,
- Šiaulių miesto savivaldybė,
- Šiaulių rajono savivaldybė,
- Šilutės rajono savivaldybė,
- Širvintų rajono savivaldybė,
- Šilalės rajono savivaldybė,
- Švenčionių rajono savivaldybė,
- Tauragės rajono savivaldybė,
- Telšių rajono savivaldybė,
- Trakų rajono savivaldybė,
- Ukmergės rajono savivaldybė,
- Utenos rajono savivaldybė,
- Varėnos rajono savivaldybė,
- Vilniaus miesto savivaldybė,
- Vilniaus rajono savivaldybė,
- Vilkaviškio rajono savivaldybė: Bartninkų, Gražiškių, Keturvalakių, Kybartų, Klausučių, Pajevonio, Šeimenos, Vilkaviškio miesto, Virbalio, Vištyčio seniūnijos,
- Visagino savivaldybė,
- Zarasų rajono savivaldybė.

7. Полша

Следните области в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Kalinowo, Prostki, Stare Juchy i gmina wiejska Ełk w powiecie ełckim,

- gminy Elbląg, Gronowo Elbląskie, Milejewo, Młynary, Markusy, Rychliki i Tolkmicko w powiecie elbląskim,
 - powiat miejski Elbląg,
 - powiat gołdapski,
 - powiat piski,
 - gmina Górowo Iławeckie z miastem Górowo Iławeckie w powiecie bartoszyckim,
 - gminy Biskupiec, Gietrzwałd, Kolno, Jonkowo, Purda, Stawiguda, Świątki, Olsztynek i miasto Olsztyn oraz część gminy Barczewo położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie olsztyńskim,
 - gminy Łukta, Małdyty, Miłomłyn, Miłakowo, i część gminy Morąg położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od Olsztyna do Elbląga w powiecie ostródzkim,
 - część gminy Ryn położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową łączącą miejscowości Giżycko i Kętrzyn w powiecie giżyckim,
 - gminy Braniewo i miasto Braniewo, Frombork, Lelkowo, Pieniężno, Płoskinia oraz część gminy Wilczęta położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 509 w powiecie braniewskim,
 - gmina Reszel, część gminy Kętrzyn położona na południe od linii kolejowej łączącej miejscowości Giżycko i Kętrzyn biegnącej do granicy miasta Kętrzyn, na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 591 biegnącą od miasta Kętrzyn do północnej granicy gminy oraz na zachód i na południe od zachodniej i południowej granicy miasta Kętrzyn, miasto Kętrzyn i część gminy Korsze położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od wschodniej granicy łączącą miejscowości Krelikiejmy i Sątoczno i na wschód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Sątoczno, Sajna Wielka biegnącą do skrzyżowania z drogą nr 590 w miejscowości Glitajny, a następnie na wschód od drogi nr 590 do skrzyżowania z drogą nr 592 i na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 592 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 590 w powiecie kętrzyńskim,
 - gminy Lubomino i Orneta w powiecie lidzbarskim,
 - gmina Nidzica w powiecie nidzickim,
 - gminy Dźwierzuty, Jedwabno, Pasym, Szczytno i miasto Szczytno i Świątajno w powiecie szczycieńskim,
 - powiat mrągowski,
 - gmina Zalewo w powiecie iławskim,
- w województwie podlaskim:
- gminy Orla, Rudka, Brańsk z miastem Brańsk, Boćki w powiecie bielskim,
 - powiat grajewski,
 - powiat moniecki,
 - powiat sejneński,
 - gminy Łomża, Piątnica, Jedwabne, Przytuły i Wiznaw powiecie łomżyńskim,
 - powiat miejski Łomża,
 - gminy Dziadkowice, Grodzisk, Mielnik, Milejczyce, Nurzec-Stacja i Siemiatycze z miastem Siemiatycze w powiecie siemiatyckim,
 - powiat hajnowski,
 - gminy Klukowo, Szepietowo, Kobylin-Borzymy, Nowe Piekuty i Sokoły w powiecie wysokomazowieckim,
 - powiat kolneński z miastem Kolno,
 - gminy Czarna Białostocka, Dobrzyniewo Duże, Gródek, Michałowo, Supraśl, Tykocin, Wasilków, Zabłudów, Zawady, Choroszcz i część gminy Poświętne położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 681 w powiecie białostockim,

- gminy Filipów, Jeleniewo, Przerośl, Raczki, Rutka -Tartak, Suwałki, Szypliszki Wizajny oraz część gminy Bakalarzewo położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę 653 biegnącej od zachdniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą 1122B oraz na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1122B biegnącą od drogi 653 w kierunku południowym do skrzyżowania z drogą 1124B i następnie na północny - wschód od drogi nr 1124B biegnącej od skrzyżowania z drogą 1122B do granicy z gminą Raczki w powiecie suwalskim
 - powiat miejski Suwałki,
 - powiat augustowski,
 - powiat sokólski,
 - powiat miejski Białystok,
- w województwie mazowieckim:
- powiat siedlecki,
 - powiat miejski Siedlce,
 - gminy Bielany, Ceranów, Kosów Lacki, Repki i gmina wiejska Sokołów Podlaski w powiecie sokołowskim,
 - powiat węgrowski,
 - powiat łosicki,
 - powiat ciechanowski,
 - powiat sochaczewski,
 - powiat zwoleński,
 - gminy Garbatka – Letnisko, Gniewoszków i Sieciechów w powiecie kozienickim,
 - powiat lipski,
 - gminy Gózd, Iłża, Jastrzębia, Jedlnia Letnisko, Pionki z miastem Pionki, Skaryszew, Jedlińsk, Przytyk, Zakrzew, część gminy Wolanów położona na północ od drogi nr 12 i w powiecie radomskim,
 - gminy Bodzanów, Bulkowo, Starożreby, Słubice, Wyszogród i Mała Wieś w powiecie płockim,
 - powiat nowodworski,
 - powiat płoński,
 - gminy Pokrzywnica, Świercze i część gminy Winnica położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Bielany, Winnica i Pokrzywnica w powiecie pułuskim,
 - powiat wołomiński,
 - część gminy Somania położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 62 w powiecie wyszkowskim,
 - gminy Borowie, Garwolin z miastem Garwolin, Górzno, Miastków Kościelny, Parysów, Pilawa, Trojanów, Żelechów, część gminy Wilga położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Wilga biegnącą od wschodniej granicy gminy do ujścia do rzeki Wisły w powiecie garwolińskim,
 - gmina Boguty – Pianki w powiecie ostrowskim,
 - gminy Stupsk, Wiśniewo i Strzegowo w powiecie mławskim,
 - gminy Dębe Wielkie, Dobre, Halinów, Latowicz, Stanisławów i miasto Sulejówek w powiecie mińskim,
 - powiat otwocki,
 - powiat warszawski zachodni,
 - powiat legionowski,
 - powiat piaseczyński,
 - powiat pruszkowski,
 - powiat grójecki,

- powiat grodziski,
 - powiat zyrardowski,
 - gminy Białobrzegi, Promna, Radzanów, Stara Błotnica, Wyśmierzyce w powiecie białobrzесkim,
 - powiat przysuski,
 - powiat miejski Warszawa,
- w województwie lubelskim:
- powiat bialski,
 - powiat miejski Biała Podlaska,
 - gminy Aleksandrów, Biłgoraj z miastem Biłgoraj, Biszczka, Józefów, Księżpol, Łukowa, Obsza, Potok Górny, Tarnogród i Terespol, część gminy Frampol położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 74, część gminy Goraj położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 835, część gminy Turobin położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 835 w powiecie biłgorajskim,
 - powiat janowski,
 - powiat puławski,
 - powiat rycki,
 - gminy Adamów, Krzywda, Stoczek Łukowski z miastem Stoczek Łukowski, Wola Mysłowska, Trzebieszów, Stanin, gmina wiejska Łuków i miasto Łuków w powiecie łukowskim,
 - gminy Bychawa, Głusk, Jabłonna, Krzczonów, Garbów Strzyżewice, Wysokie, Bełżyce, Borzechów, Niedrzwica Duża, Konopnica, Wojciechów i Zakrzew w powiecie lubelskim,
 - gminy Abramów, Kamionka, Michów, Uścimów w powiecie lubartowskim,
 - gminy Mełgiew, Rybczewice, Piaski i miasto Świdnik w powiecie świdnickim,
 - gmina Fajslawice, część gminy Żółkiewka położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 842 i część gminy Łopiennik Górny położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 17 w powiecie krasnostawskim,
 - powiat hrubieszowski,
 - gminy Krynice, Rachanie, Tarnawatka, Łaszczów, Telatyn, Tyszowce i Ulhówek w powiecie tomaszowskim,
 - gminy Białopole, Chełm, Dorohusk, Dubienka, Kamień, Leśniowice, Ruda – Huta, Sawin, Wojsławice, Żmudź w powiecie chełmskim,
 - powiat miejski Chełm,
 - gmina Adamów, Miączyn, Sitno, Komarów-Osada, Krasnobród, Łabunie, Zamość, Grabowiec, Zwierzyniec i część gminy Skierbieszów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 843 w powiecie zamojskim,
 - powiat miejski Zamość,
 - powiat kraśnicki,
 - powiat opolski,
 - gminy Dębowa Kłoda, Jabłoń, Podedwórze, Sosnowica w powiecie parczewskim,
 - gminy Stary Brus, Wola Uhruska, część gminy wiejskiej Włodawa położona na południe od południowej granicy miasta Włodawa i część gminy Hańsk położona na wschód od linii wyznaczonej od drogi nr 819 w powiecie włodawskim,
 - gmina Kąkolewnica, Komarówka Podlaska i Ulan Majorat w powiecie radzyńskim,

w województwie podkarpackim:

- powiat stalowowolski,
- gminy Horyniec-Zdrój, Cieszanów, Oleszyce, Stary Dzików i Lubaczów z miastem Lubaczów w powiecie lubaczowskim,
- gminy Adamówka i Sieniawa w powiecie przeworskim,
- część gminy Wiązownica położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 867 w powiecie jarosławskim,
- gmina Kamień, część gminy Sokołów Małopolski położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 875 w powiecie rzeszowskim,
- gminy Cmolas i Majdan Królewski w powiecie kolbuszowskim,
- powiat leżajski,
- powiat niżański,
- powiat tarnobrzeski,

w województwie pomorskim:

- gminy Dzierżgoń i Stary Dzierżgoń w powiecie sztumskim,
- gmina Stare Pole w powiecie malborskim,
- gminy Stegny, Sztutowo i część gminy Nowy Dwór Gdański położona na północny - wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 55 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 7, następnie przez drogę nr 7 i S7 biegnącą do zachodniej granicy gminy w powiecie nowodworskim,

w województwie świętokrzyskim:

- gmina Tarłów i część gminy Ożarów położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 74 w powiecie opatowskim,
- część gminy Brody położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 9 oraz na północny - wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 0618T biegnącą od północnej granicy gminy do skrzyżowania w miejscowości Lipie oraz przez drogę biegnącą od miejscowości Lipie do wschodniej granicy gminy i część gminy Mirzec położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 744 biegnącą od południowej granicy gminy do miejscowości Tychów Stary a następnie przez drogę nr 0566T biegnącą od miejscowości Tychów Stary w kierunku północno - wschodnim do granicy gminy w powiecie starachowickim,

w województwie lubuskim:

- powiat wschowski,
- gminy Bobrowice, Bytnica, Dąbie i Krosno Odrzańskie w powiecie krośnieńskim,
- gminy, Kolsko, część gminy Kozuchów położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 283 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 290 i na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 290 biegnącej od miasta Mirocin Dolny do zachodniej granicy gminy, część gminy Bytom Odrzański położona na północny zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 293 i 326, część gminy Nowe Miasteczko położona na zachód od linii wyznaczonych przez drogi 293 i 328, część gminy Siedlisko położona na północny zachód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od rzeki Odry przy południowej granicy gminy do drogi nr 326 łączącej się z drogą nr 325 biegnącą w kierunku miejscowości Różanówka do skrzyżowania z drogą nr 321 biegnącą od tego skrzyżowania w kierunku miejscowości Bielawy, a następnie przedłużoną przez drogę przeciwpożarową biegnącą od drogi nr 321 w miejscowości Bielawy do granicy gminy w powiecie nowosolskim,
- gminy Babimost, Czerwieńsk, Kargowa, Nowogród Bobrzański, Sulechów, Świdnica, Trzebiechów oraz część gminy Bojadła położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 278 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 282 i na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 282 biegnącej od miasta Bojadła do zachodniej granicy gminy w powiecie zielonogórskim,
- powiat żarski,
- gminy Brzeźnica, Iłowa, Małomice, Szprotawa, Wymiarki, Żagań, miasto Żagań, miasto Gozdnicza, część gminy Niegosławice położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 328 w powiecie żagańskim,

- gmina Skąpe, część gminy Zbąszynek położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od Zbąszynia do Świebodzina oraz część położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od miasta Zbąszynek w kierunku zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 1210F, a następnie przez drogę 1210F biegnącą od skrzyżowania z linią kolejową do zachodniej granicy gminy, część gminy Szczaniec położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową, część gminy Świebodzin położona na południe od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie świebodzińskim,

w województwie dolnośląskim:

- gmina Pęcław, część gminy Kotla położona na północ od linii wyznaczonej przez rzekę Krzycki Rów, część gminy wiejskiej Głogów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 12, 319 oraz 329, część miasta Głogów położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie głogowskim,
- gmina Grębocice w powiecie polkowickim,

w województwie wielkopolskim:

- powiat wolsztyński,
- gminy Rakoniewice, Wielichowo i część gminy Kamieniec położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 308 w powiecie grodziskim,
- gminy Wijewo, część gminy Włoszakowice położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogi 3903P biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Boguszyn, a następnie przez drogę łączącą miejscowość Boguszyn z miejscowością Krzycko aż do południowej granicy gminy i część gminy Świąciechowa położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie leszczyńskim,
- część gminy Śmigiel położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 3903P biegnącej od południowej granicy gminy przez miejscowości Bronikowo i Morowice aż do miejscowości Śmigiel do skrzyżowania z drogą 3820P i dalej drogą 3820P, która przechodzi w ul. Jagiellońską, następnie w Lipową i Glinkową, aż do skrzyżowania z drogą S5, następnie przez drogę nr S5 do północnej granicy gminy w powiecie kościańskim,

w województwie łódzkim:

- gminy Drzewica, Opoczno i Poświętne w powiecie opoczyńskim,
- gmina Sadkowice w powiecie rawskim.

8. Словакия

Следните области в Словакия:

- in the district of Košice – okolie, the whole municipalities of Belza, Bidovce, Blažice, Bohdanovce, Byster, Čaña, Ďurďošik, Ďurkov, Geča, Gyňov, Haniska, Kalša, Kechnec, Kokšov- Bakša, Košická Polianka, Košický Klečenov, Milhošť, Nižná Hutka, Nižná Myšľa, Nižný Čaj, Nižný Olčvár, Nový Salaš, Olšovany, Rákoš, Ruskov, Seňa, Skároš, Sokoľany, Slančík, Slanec, Slanská Huta, Slanské Nové Mesto, Svinica, Trstené pri Hornáde, Valaliky, Vyšná Hutka, Vyšná Myšľa, Vyšný Čaj, Vyšný Olčvár, Zdoba, Ždaňa, Hrašovík, Beniakovce, Budimír, Družstevná pri Hornáde, Kostoľany nad Hornádom, Sokol, Trebejov, Obišovce, Kysak, Veľká Lodina, Košická Belá, Opátka, Vyšný Klátov, Nižný Klátov, Hýľov, Bukovec, Baška, Nováčany, Hodkovce, Šemša and Malá Ida,
- the whole city of Košice,
- the whole district of Trebišov,
- in the district of Michalovce, the whole municipalities of the district not already included in Part I.

9. Румъния

Следните области в Румъния:

- Județul Bistrița-Năsăud,
- Județul Suceava.

ЧАСТ III

1. България

Следните области в България:

- цялата област Благоевград,
- цялата област Добрич,
- цялата област Габрово,
- цялата област Кърджали,
- цялата област Ловеч,
- цялата област Монтана,
- цялата област Плевен,
- цялата област Разград,
- цялата област Русе,
- цялата област Шумен,
- цялата област Силистра,
- цялата област Сливен,
- цялата област София-град,
- цялата област София-област,
- цялата област Търговище,
- цялата област Видин,
- цялата област Варна,
- цялата област Велико Търново,
- цялата област Враца,
- в област Бургас:
 - цялата община Бургас,
 - цялата община Камено,
 - цялата община Малко Търново,
 - цялата община Приморско,
 - цялата община Созопол,
 - цялата община Средец,
 - цялата община Царево,
 - цялата община Сунгурларе,
 - цялата община Руен,
 - цялата община Айтос.

2. Латвия

Следните области в Латвия:

- Aizputes novada Lažas pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa caur Miķeļišu mežu līdz autoceļam 1265, uz austrumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1265 pie Mežmaļiem līdz robežai ar Rīvas upi

- Alsungas novads,
- Kuldīgas novada Gudenieku pagasts, Ēdoles pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa 1269, 1271, uz rietumiem no autoceļa 1288, uz dienvidiem no autoceļa P119, Īvandes pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa P119, uz rietumiem no autoceļa 1292, 1279, uz rietumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1279 no Upītēm līdz autoceļam 1290, Kurmāles pagasta daļa uz dienvidiem no autoceļa 1290, uz rietumiem no autoceļa, kas savieno autoceļu 1290 no Alejām līdz autoceļam 1283, uz rietumiem no autoceļa 1283 un P112, Turlavas pagasta daļa uz ziemeļiem no autoceļa P112

3. Литва

Следните области в Литва:

- Alytaus rajono savivaldybė: Simno, Krokialaukio ir Miroslavo seniūnijos,
- Birštono savivaldybė,
- Kauno rajono savivaldybė: Akademijos, Alšėnų, Batniavos, Čekiškės, Ežerėlio, Kačerginės, Kulautuvos, Raudondvario, Ringaudų ir Zapyškio seniūnijos, Babtų seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio A1, Užliedžių seniūnijos dalis į vakarus nuo kelio A1 ir Vilkijos apylinkių seniūnijos dalis į rytus nuo kelio Nr. 1907,
- Kazlų Rūdos savivaldybė: Antanavo, Jankų, Kazlų rūdos seniūnijos dalis Kazlų Rūdos seniūnija į pietus nuo kelio Nr. 230, į vakarus nuo kelio Kokė-Užbaliai-Čečetai iki kelio Nr. 2610 ir į šiaurę nuo kelio Nr. 2610, Plutiškių seniūnijos,
- Marijampolės savivaldybė: Gudelių, Igliaukos, Sasnavos ir Šunskų seniūnijos,
- Molėtų rajono savivaldybė: Alantos seniūnijos dalis į rytus nuo kelio Nr. 119 ir į pietus nuo kelio Nr. 2828, Čiulėnų, Inturkės, Luokesos, Mindaunų ir Suginčių seniūnijos,
- Prienų rajono savivaldybė: Ašmintos, Balbieriškio, Išlaužo, Jiezno, Naujosios Ūtos, Pakuonio, Prienų ir Šilavotos seniūnijos,
- Vilkaviškio rajono savivaldybės: Gižų ir Pilviškių seniūnijos.

4. Полша

Следните области в Полша:

w województwie warmińsko-mazurskim:

- gminy Bisztynek, Sępoleń i Bartoszyce z miastem Bartoszyce w powiecie bartoszyckim,
- gminy Kiwity i Lidzbark Warmiński z miastem Lidzbark Warmiński w powiecie lidzbarskim,
- gminy Srokowo, Barciany, część gminy Kętrzyn położona na północ od linii kolejowej łączącej miejscowości Giżycko i Kętrzyn biegnącej do granicy miasta Kętrzyn oraz na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 591 biegnącą od miasta Kętrzyn do północnej granicy gminy i część gminy Korsze położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od wschodniej granicy łączącą miejscowości Kreliekiejmy i Sątoczno i na zachód od linii wyznaczonej przez drogę łączącą miejscowości Sątoczno, Sajna Wielka biegnącą do skrzyżowania z drogą nr 590 w miejscowości Glitajny, a następnie na zachód od drogi nr 590 do skrzyżowania z drogą nr 592 i na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 592 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 590 w powiecie kętrzyńskim,
- część gminy Wilczęta położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 509 w powiecie braniewskim,
- część gminy Morąg położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową biegnącą od Olsztyna do Elbląga w powiecie ostródzkim,
- gminy Godkowo i Pasłęk w powiecie elbląskim,
- powiat olecki,
- powiat węgorzewski,
- gminy Kruklanki, Wydminy, Miłki, Giżycko z miastem Giżycko i część gminy Ryn położona na północ od linii kolejowej łączącej miejscowości Giżycko i Kętrzyn w powiecie giżyckim,
- gminy Jeziorany, Dywity, Dobre Miasto i część gminy Barczewo położona na północ od linii wyznaczonej przez linię kolejową w powiecie olsztyńskim,

w województwie podlaskim:

- gminy Wysзки, Bielsk Podlaski z miastem Bielsk Podlaski w powiecie bielskim,
- gminy Łapy, Juchnowiec Kościelny, Suraż, Turośń Kościelna, część gminy Poświętne położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 681 w powiecie białostockim,
- gminy Perlejewo i Drohiczyn w powiecie siemiatyckim,
- gmina Ciechanowiec w powiecie wysokomazowieckim,
- część gminy Bakalarzewo położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę 653 biegnącej od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą 1122B oraz na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 1122B biegnącą od drogi 653 w kierunku południowym do skrzyżowania z drogą 1124B i następnie na południowy-zachód od drogi nr 1124B biegnącej od skrzyżowania z drogą 1122B do granicy z gminą Raczki w powiecie suwalskim

w województwie mazowieckim:

- gminy Łaskarzew z miastem Łaskarzew, Maciejowice, Sobolew i część gminy Wilga położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Wilga biegnącą od wschodniej granicy gminy do ujścia dorzeczki Wisły w powiecie garwolińskim,
- gminy Cegłów, Jakubów, Kałuszyn, Mińsk Mazowiecki z miastem Mińsk Mazowiecki, Mrozy i Siennica w powiecie mińskim,
- gminy Jabłonna Lacka, Sabnie i Sterdyń w powiecie sokołowskim,
- gmina Nur w powiecie ostrowskim,
- gminy Grabów nad Pilicą, Magnuszew, Głowaczów, Kozienice w powiecie kozienickim,
- gmina Stromiec w powiecie białobrzeskim,

w województwie lubelskim:

- gminy Bełzec, Jarczów, Lubycza Królewska, Susiec, Tomaszów Lubelski i miasto Tomaszów Lubelski w powiecie tomaszowskim,
- gminy Wierzbica, Rejowiec, Rejowiec Fabryczny z miastem Rejowiec Fabryczny, Siedliszcze w powiecie chełmskim,
- gminy Izbica, Gorzków, Rudnik, Kraśniczyn, Krasnystaw z miastem Krasnystaw, Siennica Różana i część gminy Łopiennik Górny położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 17, część gminy Żółkiewka położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 842 w powiecie krasnostawskim,
- gmina Stary Zamość, Radecznica, Szczebrzeszyn, Sułów, Nielisz i część gminy Skierbieszów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 843 powiecie zamojskim,
- część gminy Frampol położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 74, część gminy Goraj położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 835, część gminy Turobin położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 835 w powiecie biłgorajskim,
- gminy Hanna, Wiryki, Urszulin, część gminy Hańsk położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 819 i część gminy wiejskiej Włodawa położona na północ od linii wyznaczonej przez północną granicę miasta Włodawa i miasto Włodawa w powiecie włodawskim,
- powiat łęczyński,
- gmina Trawniki w powiecie świdnickim,
- gminy Serokomla i Wojcieszków w powiecie łukowskim,
- gminy Milanów, Parczew, Siemień w powiecie parczewskim,
- gminy Borki, Czemierniki, Radzyń Podlaski z miastem Radzyń Podlaski, Wołyń w powiecie radzyńskim,

- gminy Lubartów z miastem Lubartów, Firlej, Jeziorzany, Kock, Niedźwiada, Ostrów Lubelski, Ostrówek, Serniki w powiecie lubartowskim,
- gminy Jastków, Niemce i Wólka w powiecie lubelskim,
- powiat miejski Lublin,

w województwie podkarpackim:

- gmina Narol w powiecie lubaczowskim,

w województwie lubuskim:

- gminy Nowa Sól i miasto Nowa Sól, Otyń oraz część gminy Koźuchów położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 283 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 290 i na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 290 biegnącej od miasta Miocin Dolny do zachodniej granicy gminy, część gminy Bytom Odrzański położona na południowy wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 293 i 326, część gminy Nowe Miasteczko położona na wschód od linii wyznaczonych przez drogi 293 i 328, część gminy Siedlisko położona na południowy wschód od linii wyznaczonej przez drogę biegnącą od rzeki Odry przy południowej granicy gminy do drogi nr 326 łączącej się z drogą nr 325 biegnącą w kierunku miejscowości Różanówka do skrzyżowania z drogą nr 321 biegnącą od tego skrzyżowania w kierunku miejscowości Bielawy, a następnie przedłużoną przez drogę przeciwpożarową biegnącą od drogi nr 321 w miejscowości Bielawy do granicy gminy w powiecie nowosolskim,
- gminy Zabór oraz część gminy Bojadła położona na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 278 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 282 i na południe od linii wyznaczonej przez drogę nr 282 biegnącej od miasta Bojadła do zachodniej granicy gminy w powiecie zielonogórskim,
- część gminy Niegosławice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 328 w powiecie żagańskim,
- powiat miejski Zielona Góra.

w województwie wielkopolskim:

- gminy Buk, Dopiewo, Tarnowo Podgórne, część gminy Komorniki położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 5, część gminy Sęszew położona na północny – zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 5 i 32 w powiecie poznańskim,
- część gminy Duszniki położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 306 biegnącą od południowej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 92 oraz na południe od linii wyznaczonej przez drogi nr 92 biegnącą od wschodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą nr 306, część gminy Kaźmierz położona na południe i na wschód od linii wyznaczonych przez drogi: nr 92 biegnącą od zachodniej granicy gminy do skrzyżowania z drogą łączącą miejscowości Witkowice – Gorszewice – Kaźmierz (wzdłuż ulic Czereśniowa, Dworcowa, Marii Konopnickiej) – Chlewiska, biegnącą do wschodniej granicy gminy w powiecie szamotulskim,
- gminy Lipno, Osieczna, część gminy Włoszakowice położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogi 3903P biegnącą od północnej granicy gminy do miejscowości Boguszyn, a następnie przez drogę łączącą miejscowość Boguszyn z miejscowością Krzycko aż do południowej granicy gminy w powiecie leszczyńskim,
- powiat miejski Leszno,
- część gminy Śmigiel położona na wschód od linii wyznaczonej przez drogi nr 3903P biegnącej od południowej granicy gminy przez miejscowości Bronikowo i Morowice aż do miejscowości Śmigiel do skrzyżowania z drogą 3820P i dalej drogą 3820P, która przechodzi w ul. Jagiellońską, następnie w Lipową i Glinkową, aż do skrzyżowania z drogą S5, następnie przez drogę nr S5 do północnej granicy gminy, część gminy wiejskiej Kościan położona na południowy – wschód od linii wyznaczonej przez drogę nr 5 oraz na zachód od linii wyznaczonej przez kanał Obry, część gminy Krzywiń położona na zachód od linii wyznaczonej przez kanał Obry w powiecie kościańskim.

w województwie dolnośląskim:

- gminy Jerzmanowa, Żukowice, część gminy Kotla położona na południe od linii wyznaczonej przez rzekę Krzycki Rów, część gminy wiejskiej Głogów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogi nr 12, 319 oraz 329, część miasta Głogów położona na zachód od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie głogowskim,
- gminy Gaworzycy, Radwanice i część gminy Przemków położona na północ od linii wyznaczonej przez drogę nr 12 w powiecie polkowickim.

5. Румъния

Следните области в Румъния:

- Zona oraşului Bucureşti,
- Judeţul Constanţa,
- Judeţul Satu Mare,
- Judeţul Tulcea,
- Judeţul Bacău,
- Judeţul Bihor,
- Judeţul Brăila,
- Judeţul Buzău,
- Judeţul Călăraşi,
- Judeţul Dâmboviţa,
- Judeţul Galaţi,
- Judeţul Giurgiu,
- Judeţul Ialomiţa,
- Judeţul Ilfov,
- Judeţul Prahova,
- Judeţul Sălaj,
- Judeţul Vaslui,
- Judeţul Vrancea,
- Judeţul Teleorman,
- Judeţul Mehedinţi,
- Judeţul Gorj,
- Judeţul Argeş,
- Judeţul Olt,
- Judeţul Dolj,
- Judeţul Arad,
- Judeţul Timiş,
- Judeţul Covasna,
- Judeţul Braşov,
- Judeţul Botoşani,
- Judeţul Vâlcea,
- Judeţul Iaşi,
- Judeţul Hunedoara,
- Judeţul Alba,
- Judeţul Sibiu,
- Judeţul Caraş-Severin,

- Județul Neamț,
- Județul Harghita,
- Județul Mureș,
- Județul Cluj,
- Județului Maramureș.

ЧАСТ IV

Италия

Следните области в Италия:

- tutto il territorio della Sardegna.“
-

ПОПРАВКИ

Поправка на Регламент (ЕС) № 200/2012 на Комисията от 8 март 2012 година относно целта на Съюза за намаляване на *Salmonella enteritidis* и *Salmonella typhimurium* в птичите стада бройлери, предвидена в Регламент (ЕО) № 2160/2003 на Европейския парламент и на Съвета

(Официален вестник на Европейския съюз L 71 от 9 март 2012 г.)

На страница 34, в приложението, в точка 3, подточка 3.1 „Подготовка на пробите“, първият абзац:

вместо: „В лабораторията пробите се съхраняват в хладилник до изследването им. Изследването се извършва в рамките на 48 часа от приема на пробите и в рамките на четири дни от датата на вземането на пробите.“,

да се чете: „В лабораторията пробите се съхраняват в хладилник до изследването им. Изследването започва в рамките на 48 часа от приема на пробите и в рамките на четири дни от датата на вземането на пробите.“

ISSN 1977-0618 (електронно издание)

ISSN 1830-3617 (печатно издание)



Служба за публикации на Европейския съюз
2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG